



# RoomGroove

Owner's Manual



## Important Safety Information

1. READ these instructions.
2. KEEP these instructions.
3. HEED all warnings.
4. FOLLOW all instructions.
5. DO NOT use this apparatus near water.
6. CLEAN ONLY with dry cloth.
7. DO NOT block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
8. DO NOT install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
9. DO NOT defeat the safety purpose of the polarized or grounding type plug. A polarized plug has two blades with one wider than the other. A grounding type plug has two blades and a third grounding prong. The wider blade or the third prong is provided for your safety. If the provided plug does not fit into your outlet, consult an electrician for replacement of the obsolete outlet.
10. PROTECT the power cord from being walked on or pinched, particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the apparatus.
11. ONLY USE attachments/accessories specified by the manufacturer.
12. USE only with a cart, stand, tripod, bracket, or table specified by the manufacturer, or sold with the apparatus. When a cart is used, use caution when moving the cart/apparatus combination to avoid injury from tip-over.
13. UNPLUG this apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
14. REFER all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as power-supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled, objects have fallen into the apparatus, the apparatus has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped.



The exclamation point, within an equilateral triangle, is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance (servicing) instructions in the literature accompanying the product.





The lightning flash with arrowhead symbol within an equilateral triangle, is intended to alert the user to the presence of uninsulated "dangerous voltage" within the product's enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electrical shock to persons.

**WARNING:** To reduce the risk of fire or electrical shock, do not expose this apparatus to rain or moisture.

**WARNING:** Batteries (battery pack or batteries installed) shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.

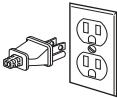
**WARNING:** No naked flame sources – such as candles – should be placed on the product.

	<b>WARNING</b> RISK OF ELECTRIC SHOCK. DO NOT OPEN.	
<b>WARNING:</b> Do Not Open! Risk of Electrical Shock. Voltages in this equipment are hazardous to life. No user-serviceable parts inside. Refer all servicing to qualified service personnel.		

**WARNING:** This product is intended to be operated ONLY from the AC Voltages listed on the back panel or included power supply of the product. Operation from voltages other than those indicated may cause irreversible damage to the product and void the products warranty. The use of AC Plug Adapters is cautioned because it can allow the product to be plugged into voltages in which the product was not designed to operate. If the product is equipped with a detachable power cord, use only the type provided with your product or by your local distributor and/or retailer. If you are unsure of the correct operational voltage, please contact your local distributor and/or retailer.

**CAUTION:** Place the equipment near a main power supply outlet and make sure that you can easily access the power breaker switch.

# ADS-48R-12-2-1545  
Adaptor I/P: 100-240VAC, 50/60Hz  
Unit I/P: 15VDC, 3A  
Ambient Temperature: 35° C

	<p>For Your Safety: The AC power plug is polarized (one blade is wider than the other) and only fits into an AC power outlet one way. If the plug won't go into the outlet completely, turn the plug over and try to insert it the other way. If it still won't fit, contact a qualified electrician to change the outlet, or use a different one. Do not attempt to bypass this safety feature.</p>
<p><i>This picture is for illustration, the plug may differ from country to country</i></p>	

15. DO NOT expose this apparatus to dripping or splashing and ensure that no objects filled with liquids, such as vases, are placed on the apparatus.
16. To completely disconnect this apparatus from the AC Mains, disconnect the power supply cord plug from the AC receptacle.
17. The mains plug of the power supply cord shall remain readily operable.

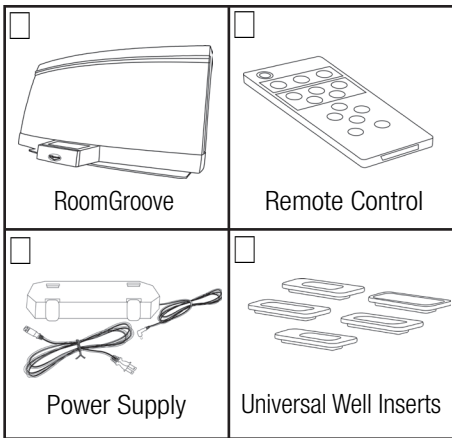
## Thank You

Congratulations on your purchase of the Klipsch RoomGroove music center. The RoomGroove is a wireless transceiver utilizing Wireless KlipschCast™ Technology to transmit and receive CD-quality audio signals to and from other KlipschCast components. The RoomGroove features an iPod® dock and auxiliary input for connecting your favorite components and enjoying them locally or transmitting them throughout your home.

The RoomGroove is a true two-way, stereo sound system incorporating two long-throw woofers and two MicroTractrix™ Horn-loaded tweeters in a ported enclosure. This system provides the accuracy, detail and output that will bring your music to life as only Klipsch can.

## Unpack the Box

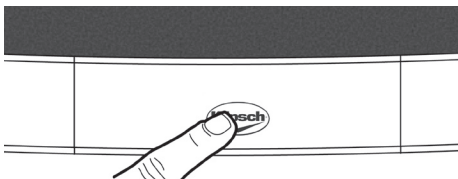
Unpack the entire contents of the shipping box and make sure you have the following items.



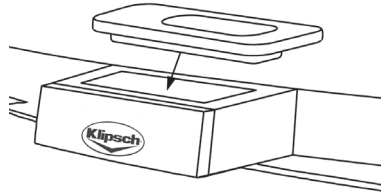
Place the RoomGroove on a sturdy surface. Plug the power cord into the rear of the RoomGroove and then into a standard wall outlet. The RoomGroove is now ready to listen to any source being transmitted with wireless KlipschCast Technology.

## Docking and Listening to an iPod

The RoomGroove is intelligently designed to easily accommodate all iPods. Touching the Klipsch logo on the front of the RoomGroove will reveal the retractable iPod dock. The RoomGroove must be powered on for the drawer to open and close. When the dock is extended, touching the dock again will cause it to retract. The dock will not move when an iPod is docked. The dock will automatically retract when no iPod is present and the RoomGroove is in standby mode (the power LED will be red).



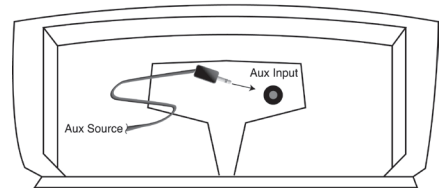
The RoomGroove is designed to work with Apple universal well inserts. Several inserts are supplied with your RoomGroove system. If your iPod came with an insert, it can also be used in the RoomGroove. To configure the RoomGroove for your specific iPod, select the appropriate well insert and place it in the universal well as shown in the diagram. Now you are ready to dock your iPod. While your iPod is docked, its battery is charging (until it is fully charged).



To listen to the docked iPod, press the "Listen" button on the RoomGroove or the remote until the "Listen" light becomes blue and you hear the iPod. The iPod can be directly accessed by pressing the "iPod" button on the RoomGroove's remote control.

## Connecting an Auxiliary Source

The RoomGroove offers a 3.5mm stereo auxiliary input on the rear of the device. To connect an auxiliary device, simply plug the audio output of the device into the "Aux Input" on the rear of the RoomGroove. You must use a 3.5mm stereo cable.



To listen to the auxiliary source, press the "Listen" button on the RoomGroove or the remote until the "Listen" light becomes blue and you hear the auxiliary device. This can also be done by pressing the "Aux" button on the RoomGroove's remote control.

*Note: The "Listen" light will be blue when listening to either a local iPod or a device connected to the local auxiliary input. If both inputs are in use, the "Listen" button will go from the Aux to the iPod in that order.*

## Transmitting Audio from the RoomGroove

The RoomGroove is designed to allow you to transmit the iPod or the auxiliary source so that it can be received and played by other KlipschCast components. To transmit from the RoomGroove, simply select the source you wish to transmit by pressing the "Listen" button, or the desired source on the remote (iPod or Aux), and then press the "Transmit" button. The selected source is now being transmitted throughout your home and is available to other KlipschCast-enabled products.

*Note: If a RoomGroove is transmitting and a second RoomGroove is told to transmit, the second RoomGroove will bump the first RoomGroove and occupy that wireless channel. If you wish to configure your wireless multi-room system to allow two RoomGrooves to simultaneously transmit, see the "Transmitting Audio from Two RoomGrooves" section of this manual.*

## Listening to Other KlipschCast Devices with Your RoomGroove

The RoomGroove is designed to allow you to listen to sources connected to, or integrated into, other KlipschCast components such as another RoomGroove or the CS-700 DVD Entertainment System.

To listen to a source being transmitted by another KlipschCast device, simply press the "Listen" button to access the transmitted source. The "Listen" light becomes red (or purple for a second wireless source) when a wireless source is received and played. A flashing color indicates no source is available on that channel.

## Sources and Colors of the "Listen" Light

Blue always indicates a local source. Red and purple indicate wireless channels. If the color is flashing, the source or wireless channel is not available.

## For systems transmitting from a CS-700 system and RoomGroove

Local source (iPod or Aux) = blue
Transmitted Cinema System source = red
Transmitted RoomGroove source = purple

## For systems transmitting from two RoomGrooves

Local source (iPod or Aux) = blue
1st Transmitted RoomGroove source = red
2nd Transmitted RoomGroove source = purple

## Transmitting Audio from the CS-700

In a multi-room system incorporating a CS-700 cinema system (sold separately), the RoomGroove remote can be used to directly select sources from the CS-700 once the CS-700 has been selected by the RoomGroove's "Listen" button. The CS-700 will default to transmit its local source (the source selected for listening/viewing on the CS-700 system) until another source is selected. See the "Remote Control" section of this manual for details on the remote's functionality.

## Transmitting Audio from Two RoomGrooves

In systems not incorporating a CS-700 system (or if the cinema system is not intended to be part of the wireless multi-room system), two RoomGrooves can transmit simultaneously. To enable this feature, all components of the wireless multi-room system must be assigned to a home code from 5 to 9. Selecting a home code from 5 to 9 will allow a second RoomGroove to occupy the wireless channel which was previously assigned to the CS-700. (See "Setting the Home Code" for more detailed information.)

If two RoomGrooves are transmitting and you wish to transmit from a third and control which wireless channel will be used for the new transmission, you must first select the broadcast you wish to terminate by pressing the "Listen" button until that source is heard. Then press transmit and the new source will occupy that wireless channel and stop the transmission of the other source. You should now hear the new source in all the locations in which the previous source was playing. The new source should now be available to all active listeners.

*Note: All devices in the wireless multi-room system must be set to the same home code in order for transmissions to take place.*

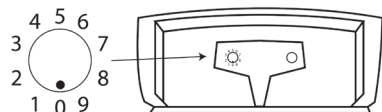
## Setting the Home Code

The home code dial on the rear of your RoomGroove allows you to select a code specific to all of your KlipschCast components to avoid interference from neighboring systems. The home code numbers range from 0 to 9 with 0 set as the default. All of your KlipschCast components will initially be set to 0 and allow one wireless channel to broadcast audio from a cinema system and the second wireless channel to broadcast wireless audio from a RoomGroove. The home code number should only be changed for one of two reasons:

1) There is interference from a neighboring system – If a neighboring system is interfering with your wireless system, simply change all KlipschCast components to another home code. KlipschCast components will only transmit and receive audio from components on the same home code. Home codes 0 through 4 can be used for systems transmitting audio from a cinema system and a RoomGroove (home codes 5 through 9 are reserved for systems transmitting from two separate RoomGrooves and no cinema system).

2) You wish to transmit audio from two RoomGrooves (not a cinema system) – If you wish to transmit audio from two separate RoomGrooves and not a cinema system, simply choose a home code from 5 to 9 and change all KlipschCast components to that home code. KlipschCast components will only transmit and receive audio from components on the same home code.

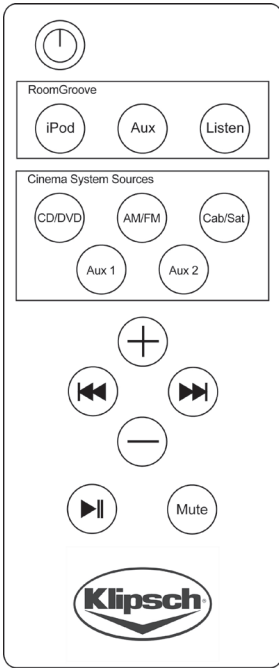
Once the home code has been changed, you must disconnect and reconnect the power cord from the wall outlet for the change to be made. This will change the home code and allow the component to talk to other KlipschCast components set to the same home code.



*Note: All devices in the wireless multi-room system must be set to the same home code in order for transmissions to take place.*

## Remote Control

The wireless remote control allows interaction with the RoomGroove and iPod as well as other transmitting devices such as other RoomGrooves and Klipsch cinema systems such as the CS-700.



*Note: This remote must be pointed at the RoomGroove for proper interaction.*

## Buttons

### Power



Press to turn the RoomGroove "On". Press again to put the RoomGroove into "Standby" mode.

### RoomGroove

#### iPod

Selects the iPod docked in the local RoomGroove.

#### Aux

Selects the audio device connected to the local RoomGroove (the audio device must be playing to be heard).

#### Listen

Toggles through available sources both local and wireless.

### Cinema System Sources

#### CD/DVD

Accesses the CD/DVD drive of the cinema system connected to the KlipschCast network.

#### AM/FM

Accesses the AM/FM tuner of the cinema system connected to the KlipschCast network.

#### Cab/Sat

Accesses audio from the device connected to the cinema system's Cab/Sat input connected to the KlipschCast network. The device must be delivering audio to the cinema system to be heard on the RoomGroove.

#### Aux 1

Accesses audio from the device connected to the cinema system's Aux 1 input connected to the KlipschCast network. The device must be delivering audio to the cinema system to be heard on the RoomGroove.

#### Aux 2

Accesses audio from the device connected to the cinema system's Aux 2 input connected to the KlipschCast network. The device must be delivering audio to the cinema system to be heard on the RoomGroove.

### Track Selection (◀▶)

These buttons enable control of several different sources:

- When controlling the local iPod, press ◀▶ and ▶▶ to move to the previous or next track; press and hold to reverse or fast-forward through the current track.
- When controlling a transmitted iPod docked in another RoomGroove, press ▶▶ and ▶▶ to move to the previous or next track.
- When controlling the CD/DVD cinema system source, press ▶▶ and ▶▶ to move to the previous or next track/chapter.
- When controlling the AM/FM cinema system source, press ▶▶ and ▶▶ to move to the previous or next preset station (if no stations have been preset, these buttons will not function).
- When controlling the Cab/Sat cinema system source, press ▶▶ and ▶▶ to move to the previous or next channel.
- These buttons are non-functional when listening to the transmitted Aux 1 or Aux 2 sources of a cinema system.

### Play/Pause



Press once to "Pause" play; press again to resume play.

### Volume



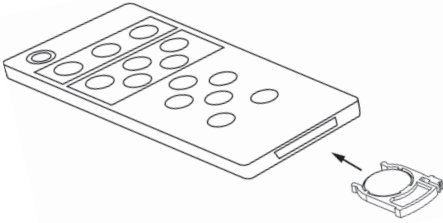
Press + or - to increase or decrease the RoomGroove volume level (local RoomGroove only).

### Mute

Decreases the volume of the local RoomGroove to a zero level (no sound).

## Changing the Remote Control Battery

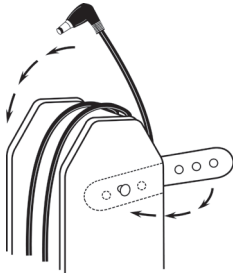
The remote control battery will need to be changed when it stops working or when its performance is noticeably reduced. To remove the battery, simply pull the battery housing tab from the remote control (as shown in the diagram) and remove the battery. Replace only with a 3-volt CR2025 lithium battery.



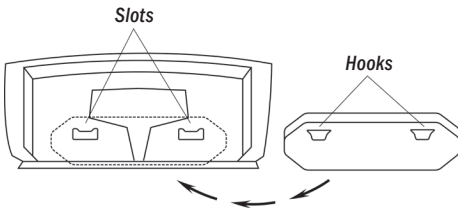
*Note: Lighting and other room conditions can reduce remote performance.*

## Cable Management System and Mounting the Power Supply

The RoomGroove's power supply has an integrated cable management system. Excess cable length can be wrapped around the power supply and secured with the rubber straps as shown in the diagram.



The RoomGroove's power supply can be conveniently mounted on the rear of the RoomGroove. To mount the power supply simply position the hooks on the side of the power supply into the slots on the rear of the RoomGroove as show in the diagram.



## Optional Wall Mount Bracket

Your RoomGroove can be wall mounted with the optional wall mount bracket available at Klipsch.com. Visit Klipsch.com or call 1.800.KLIPSCH (554.7724) for more details.

We Klipsch Group Incorporated

Of 3502 Woodview Trace, Suite 200  
Indianapolis, IN 46268 USA

Declare that

Equipment: iPod Audio System with Wireless Transmitter / Receiver  
Model Name: Klipsch RoomGroove

In accordance with the following Directives:

1999/5/EC R&TTE Directive : Radio Equipment and  
Telecommunications Terminal Equipment  
2004/108/EC The Electromagnetic Compatibility Directive  
and its amending Directives

has been designed and manufactured to comply with the following specifications:

EN300440-1 V1.3.1 EN300440-2 V1.1.2

EN301489-1 V1.5.1 EN301489-3 V1.4.1

EN50371

I hereby declare that the equipment named above has been designed to comply with the relative sections of the above reference specifications. The unit complies with all essential requirements of the Directives.

Signature: Clint Bradley

Name: Clinton Bradley

Position: Certification Engineer

Klipsch Audio Technologies  
3502 Woodview Trace, Suite 200  
Indianapolis, IN 46268 USA

On date: 12/12/07

KLIPSCH GROUP INCORPORATED  
3502 WOODVIEW TRACE  
INDIANAPOLIS, IN 46268 USA

KLIPSCH EUROPEBV  
INDUSTRIESTRAAT 1  
7041 GD 's-HEERENBERG, NETHERLANDS



## Warranty – U.S. and Canada

Klipsch warrants to the original retail purchaser that this product is to be free from defective materials and workmanship for a period of one (1) year, from the date of purchase, if it is properly used and maintained. If this product proves defective in either material or workmanship, Klipsch, at its option, will (a) repair the product, or (b) replace the product, at no charge for parts or labor. If the product model is no longer available and cannot be repaired effectively or replaced with an identical model, Klipsch at its sole option may replace the unit with a current model of equal or greater value. In some cases, modification to the mounting surface may be required where a new model is substituted. Klipsch assumes no responsibility or liability for such modification. To obtain a repair or replacement under the terms of this warranty, please contact our customer service group at 1-800-KLIPSCH. You will be required to submit a copy of the original receipt via fax or email. The receipt must reflect that you are the original purchaser, the product was bought from an authorized Klipsch retailer, and the product is still within warranty. You will be issued a return authorization number (RA#) and asked to ship the defective product, together with proof of purchase and RA#, prepaid insured to the address set forth Klipsch 137 Heampstead #278 Hope, AR 71801. Freight collect shipments will be refused. Risk of loss or damage in transit is to be borne by the purchaser. Once Klipsch receives the defective product, a repair or replacement order will be initiated.

### Limitations:

- This limited warranty does not cover failure of the product resulting from improper installation, misuse, abuse, accident, neglect, mishandling, or wear from ordinary use or environmental deterioration.
- This limited warranty does not cover cosmetic damage, including paint damage, or consequential damage to other components or premises which may result for any reason from the failure of the product.
- This limited warranty is null and void for products not used in accordance with Klipsch's instructions.
- This limited warranty is null and void for products with altered or missing serial numbers and for products not purchased from an authorized dealer.
- This limited warranty terminates if you sell or otherwise transfer this product to another party.

THIS WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS, AND YOU MAY ALSO HAVE OTHER RIGHTS WHICH VARY FROM STATE TO STATE, JURISDICTION TO JURISDICTION OR COUNTRY TO COUNTRY. KLIPSCH'S RESPONSIBILITY FOR MALFUNCTIONS AND DEFECTS IN HARDWARE IS LIMITED TO REPLACEMENT OR REPAIR AS SET FORTH IN THIS WARRANTY STATEMENT. FOR CANADIAN CUSTOMERS, KLIPSCH DISCLAIMS ALL OTHER WARRANTIES AND CONDITIONS, EXPRESS OR IMPLIED, STATUTORY OR OTHERWISE, FOR THE PRODUCT. FOR U.S. CUSTOMERS, ALL EXPRESS AND IMPLIED WARRANTIES FOR THE PRODUCT, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO ANY IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE LIMITED IN TIME TO THE TERM OF THIS WARRANTY. SOME STATES, JURISDICTIONS OR COUNTRIES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OF CERTAIN IMPLIED WARRANTIES OR CONDITIONS, OR LIMITATIONS ON HOW LONG AN IMPLIED WARRANTY OR CONDITIONS LASTS, SO THIS LIMITATION MAY NOT APPLY TO YOU. KLIPSCH DOES NOT ACCEPT LIABILITY FOR SPECIAL, INDIRECT, CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES, INCLUDING WITHOUT LIMITATION, ANY LIABILITY FOR THIRD PARTY CLAIMS AGAINST YOU FOR DAMAGES OR FOR PRODUCTS NOT BEING AVAILABLE FOR USE. THE MAXIMUM LIABILITY FOR WHICH KLIPSCH MAY BE RESPONSIBLE WILL BE NO MORE THAN THE AMOUNT YOU PAID FOR THE PRODUCT THAT IS THE SUBJECT OF THE CLAIM. SOME STATES, JURISDICTIONS OR COUNTRIES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF SPECIAL, INDIRECT, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THE ABOVE LIMITATION OR EXCLUSION MAY NOT APPLY TO YOU.

## Warranty Outside the United States and Canada

The Warranty on this product if it is sold to a consumer outside of the United States and Canada shall comply with applicable law. To obtain any applicable warranty service, please contact the dealer from which you purchased this product, or the distributor that supplied this product.

### FCC Information

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and radiates radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instruction, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

In accordance with FCC requirements, changes or modifications not expressly approved by Klipsch could void the user's authority to operate this product.

This device generates and uses radio frequency (RF) energy, and if not installed and used properly, this equipment may cause interference to radio and television reception.

If this equipment does cause interference to radio or television reception (which you can determine by unplugging the unit), try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Re-orient the receiving antenna (that is, the antenna for the radio or television that is "receiving" the interference).
- Move the unit away from the equipment that is receiving interference.
- Plug the unit into a different wall outlet so that the unit and the equipment receiving interference are on different branch circuits.

If these measures do not eliminate the interference, please consult your dealer or an experienced radio/television technician for additional suggestions.

Also, the Federal Communications Commission has prepared a helpful booklet, "How To Identify and Resolve Radio TV Interference Problems." This booklet is available from the U.S. Government Printing Office, Washington, DC 20402. Please specify stock number 004-000-00345-4 when ordering copies.

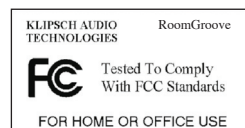
This product complies with DHHS Rules 21 CFR Subchapter J. Applicable at the date of manufacture.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

### FCC Declaration Of Conformity

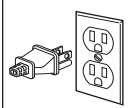
Trade Name:	Klipsch Audio Technologies
Product Name:	Audio Speaker System
Model Number:	RoomGroove
Responsible Party	
Manufacturer:	Klipsch Audio Technologies
Address:	3502 Woodview Trace, Suite 200 Indianapolis, IN 46268
Telephone:	317-860-8100
Date:	1/15/2006

These devices were tested and found to comply with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following conditions: The devices may not cause harmful interference, and the devices must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.



## Consignes de sécurité importantes

1. LIRE ces instructions.
2. CONSERVER ces instructions.
3. RESPECTER tous les avertissements.
4. SUIVRE toutes les instructions.
5. NE PAS utiliser cet appareil à proximité de l'eau.
6. NETTOYER UNIQUEMENT avec un chiffon sec.
7. NE PAS OBSTRUER les orifices de ventilation. Installer conformément aux instructions du constructeur.
8. NE PAS installer à proximité de sources de chaleur telles que les radiateurs, les grilles de chauffage, les cuisinières et les autres appareils (notamment les amplificateurs) dégageant de la chaleur.
9. NE PAS neutraliser le dispositif de sécurité que constitue la fiche polarisée ou à broche de terre. Une fiche polarisée a une lame plus large que l'autre. Une fiche à broche de terre est munie de deux lames et d'une troisième broche pour la terre. La lame large ou la troisième broche est prévue pour la sécurité de l'utilisateur. Si la fiche fournie ne rentre pas dans la prise de courant, demander à un électricien de remplacer cette prise d'un type ancien.
10. PROTÉGER le cordon d'alimentation en s'assurant qu'il ne risque pas d'être piétiné ou écrasé, en particulier près des fiches, des blocs multiprises et de son point de sortie de l'appareil.
11. UTILISER UNIQUEMENT les accessoires préconisés par le constructeur.
12. UTILISER exclusivement avec un chariot, un support, un trépied, une console ou un bâti recommandé par le fabricant ou vendu avec l'appareil. Lorsqu'un chariot est utilisé, faire preuve de prudence pour déplacer l'ensemble chariot/appareil afin d'éviter un renversement pouvant causer des blessures.
13. DÉBRANCHER cet appareil en cas d'orage ou lorsqu'il reste inutilisé pendant une longue durée.
14. CONFIER tout travail de dépannage à un réparateur professionnel compétent. Faire réparer l'appareil en cas de dommages, par exemple : fiche ou cordon d'alimentation endommagé, liquide renversé sur l'appareil, objet inséré dans l'appareil, appareil exposé à la pluie ou à l'humidité, mauvais fonctionnement ou après une chute.



Pour la sécurité d'utilisation : La fiche d'alimentation secteur est polarisée (une broche est plus large que l'autre) et ne peut être introduite dans la prise de courant que dans un seul sens. Si la fiche ne rentre pas complètement dans la prise, la retourner et essayer de l'insérer dans l'autre sens. Si elle ne peut toujours pas être insérée, faire changer la prise par un électricien compétent, en utilisant une autre. Ne pas essayer de contourner ce dispositif de sécurité.

*Cette illustration est fournie à titre indicatif ; la fiche peut être différente d'un pays à l'autre.*

15. NE PAS exposer cet appareil à des éclaboussures ou des égouttements et veiller à ce qu'aucun récipient rempli de liquide, tel qu'un vase, ne soit posé dessus.
16. Pour isoler complètement cet appareil de l'alimentation secteur, débrancher son cordon d'alimentation de la prise de courant.
17. La fiche secteur du cordon d'alimentation doit rester accessible.



Le point d'exclamation contenu dans un triangle équilatéral avertit l'utilisateur de la présence, dans la documentation qui accompagne l'appareil, de consignes d'utilisation et de maintenance importantes.



L'éclair fléché dans un triangle équilatéral avertit l'utilisateur de la présence d'une « tension dangereuse » non isolée à l'intérieur de l'appareil et d'une valeur suffisante pour constituer un risque de choc électrique.

**AVERTISSEMENT :** Pour réduire les risques d'incendie et d'électrocution, ne pas exposer cet appareil à la pluie ni à l'humidité.

**AVERTISSEMENT :** Ne pas soumettre les piles ou batteries (mises en place par l'utilisateur ou bloc intégré) à une température excessive telle que celle du rayonnement solaire, d'un incendie, etc.

**AVERTISSEMENT :** Ne pas poser sur ce produit de sources de flammes nues telles que des bougies.

	<b>WARNING</b> RISK OF ELECTRIC SHOCK. DO NOT OPEN.	
<p><b>AVERTISSEMENT :</b> Ne pas ouvrir ! Risque d'électrocution. Les tensions présentes dans cet appareil peuvent être mortelles. Cet appareil ne contient pas de pièces pouvant être remplacées par l'utilisateur. Tout travail de dépannage doit être confié à un réparateur professionnel compétent.</p>		

**AVERTISSEMENT :** Ce produit a été conçu pour être alimenté EXCLUSIVEMENT par une source d'alimentation secteur conforme aux valeurs indiquées en face arrière ou par le bloc d'alimentation du produit. L'alimentation à partir d'autres sources que celles indiquées risque d'endommager le produit de façon irréversible et d'annuler sa garantie. L'utilisation d'adaptateurs de fiches secteur doit se faire avec prudence, car elle peut permettre le branchement du produit sur des sources de tension pour lesquelles le produit n'a pas été conçu. Si le produit est pourvu d'un cordon d'alimentation amovible, utiliser uniquement un cordon du même type que celui fourni avec l'appareil, ou un cordon fourni par un distributeur ou revendeur local. En cas de doute quant à la tension d'alimentation acceptable, s'adresser au distributeur ou au revendeur local.

**ATTENTION :** Placer l'équipement à proximité d'une prise de courant et veiller à faciliter l'accès au disjoncteur.

# ADS-48R-12-2-1545

Alimentation adaptateur : 100 à 240 V~, 50/60 Hz

Alimentation appareil : 15 V~, 3 A

Température ambiante : 35° C



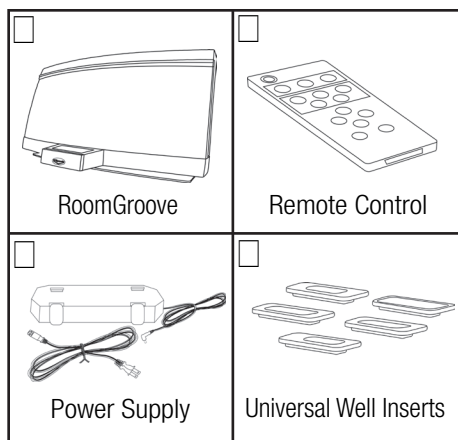
## Merci

Toutes nos félicitations pour l'achat du système de sonorisation RoomGroove de Klipsch. Le système RoomGroove est un ensemble émetteur-récepteur qui utilise la technologie KlipschCast™ pour émettre et recevoir des signaux audio de qualité CD vers et depuis les autres éléments KlipschCast. Avec sa station d'accueil iPod® et son entrée auxiliaire pour le raccordement de l'un de vos appareils préférés, le système RoomGroove permet l'écoute locale ou la diffusion de la musique dans toute la maison.

Il s'agit d'un véritable système stéréophonique intégrant deux haut-parleurs de graves à longue course et deux haut-parleurs d'aigus à pavillon MicroTracrix™ dans un coffret résonant. La précision, le détail et la puissance acoustique qu'offre ce système donnent vie à votre musique comme seul Klipsch sait le faire.

## Déballage du carton

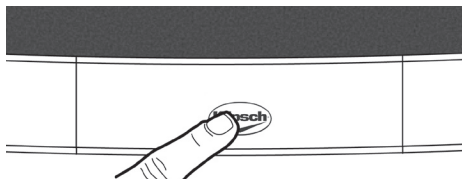
Déballer la totalité du contenu du carton et vérifiez que vous avez les éléments ci-dessous.



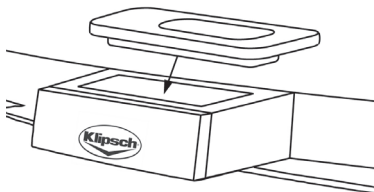
Posez le RoomGroove sur une surface plane. Branchez l'autre cordon d'alimentation à l'arrière du RoomGroove, puis dans une prise de courant. Le RoomGroove est maintenant prêt à permettre l'écoute de toute source transmise sans fil à l'aide de la technologie KlipschCast.

## Mise en place et écoute d'un iPod

La conception astucieuse du système RoomGroove lui permet de recevoir tous les modèles d'iPod. En touchant le logo Klipsch à l'avant du RoomGroove, on fait apparaître la station d'accueil iPod rétractable. Le RoomGroove doit être alimenté pour permettre la fermeture et l'ouverture du tiroir. Lorsque la station d'accueil est sortie, il suffit de la toucher à nouveau pour la faire rentrer. Elle ne bouge pas si un iPod y est présent. En l'absence d'iPod ou lorsque le RoomGroove est en veille (le voyant d'alimentation est rouge), la station d'accueil rentre automatiquement.



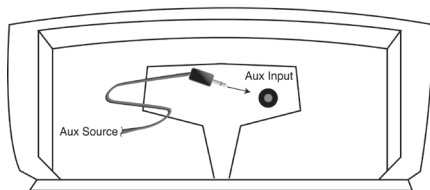
Le RoomGroove a été conçu pour fonctionner avec les adaptateurs Apple pour support universel. Plusieurs adaptateurs sont fournis avec le système RoomGroove. Le RoomGroove permet aussi d'utiliser les adaptateurs accompagnant les iPod. La configuration du RoomGroove pour un iPod donné se fait en sélectionnant l'adaptateur adéquat et en plaçant celui-ci dans le support universel, comme le montre la figure. L'iPod peut alors être placé dans la station d'accueil. Lorsque l'iPod est dans la station d'accueil, sa batterie se charge (jusqu'à ce qu'elle soit complètement chargée).



Pour écouter la musique de l'iPod présent dans la station d'accueil, appuyez sur la touche « Listen » du RoomGroove ou de la télécommande jusqu'à ce que le voyant « Listen » devienne bleu et que vous entendiez la musique. Vous pouvez accéder directement à l'iPod en appuyant sur la touche « iPod » de la télécommande du RoomGroove.

## Raccordement d'une source auxiliaire

Le RoomGroove offre une prise d'entrée auxiliaire stéréo de 3,5 mm à l'arrière de l'appareil. Pour raccorder un appareil auxiliaire, il suffit d'en raccorder la sortie audio à cette prise, repérée « Aux Input ». Vous devez utiliser un câble stéréo à connecteur de 3,5 mm.



Pour écouter la musique de la source auxiliaire, appuyez sur la touche « Listen » du RoomGroove ou de la télécommande jusqu'à ce que le voyant « Listen » devienne bleu et que vous entendiez la musique. Vous pouvez également appuyer sur la touche « Aux » de la télécommande du RoomGroove.

*Remarque : Le voyant « Listen » s'allume en bleu lors de l'écoute de la musique provenant de l'iPod local ou d'un appareil raccordé à l'entrée auxiliaire locale. Si les deux sources sont utilisées, la touche « Listen » permet de passer de la source auxiliaire à l'iPod dans cet ordre.*

## Émission du signal sonore du RoomGroove

Le RoomGroove a été conçu pour permettre l'émission du son de l'iPod ou de la source auxiliaire vers d'autres appareils KlipschCast capables de le recevoir et de le lire. Pour émettre à partir du RoomGroove, il suffit de sélectionner la source à transmettre en appuyant sur la touche « Listen », ou sur la touche de la télécommande correspondant à la source choisie, puis d'appuyer sur la touche « Transmis ». Le signal de la source sélectionnée est alors diffusé dans toute la maison et il peut être utilisé par les autres appareils compatibles KlipschCast.

*Remarque : Si un RoomGroove est en train d'émettre et qu'un autre RoomGroove reçoit un ordre d'émission, ce dernier sera prioritaire et il prendra la place du premier sur ce canal sans fil. Pour configurer un système multi-pièces sans fil de façon à permettre l'émission simultanée par deux appareils RoomGroove, consultez la section « Émission des signaux sonores de deux appareils RoomGroove » dans ce manuel.*

## Écoute des autres appareils KlipschCast à l'aide du RoomGroove

Le RoomGroove a été conçu pour permettre l'écoute de sources raccordées ou intégrées à d'autres appareils KlipschCast, par exemple un autre RoomGroove ou le système audiovisuel à DVD CS-700.

Pour écouter une source émise par un autre appareil KlipschCast, il suffit d'appuyer sur la touche « Listen » afin de permettre l'accès à cette source. La réception et la lecture d'une source sans fil sont indiquées par le voyant « Listen », qui devient rouge (ou violet pour une deuxième source sans fil). Une couleur clignotante indique qu'aucune source n'est disponible sur ce canal.

### Sources et couleurs du voyant « Listen »

Le bleu indique toujours une source locale. Le rouge et le violet indiquent des canaux sans fil. Une couleur clignotante indique qu'aucune source ni canal sans fil n'est disponible.

### Pour les émissions à partir d'un système CS-700 ou RoomGroove

Source locale (iPod ou Aux) = bleu
Émission source de système de cinéma = rouge
Émission source RoomGroove = violet

### Pour les émissions de systèmes à deux appareils RoomGroove

Source locale (iPod ou Aux) = bleu
Émission 1e source RoomGroove = rouge
Émission 2e source RoomGroove = violet

## Émission du signal sonore du CS-700

Dans un système multi-pièces comprenant un système de cinéma CS-700 (vendu séparément), la télécommande du RoomGroove peut servir à sélectionner directement les sources du CS-700 une fois celui-ci sélectionné par la touche « Listen » du RoomGroove. Par défaut, le CS-700 émet le signal de sa source locale (celle sélectionnée pour l'écoute ou le visionnage sur le système CS-700) jusqu'à ce qu'une autre source soit sélectionnée. Vous trouverez dans la section « Télécommande » de ce manuel des détails sur le fonctionnement de la télécommande.

## Émission des signaux sonores de deux appareils RoomGroove

Dans les systèmes ne comprenant pas de système CS-700 (ou si le système de cinéma n'a pas été prévu pour faire partie d'un système multi-pièces sans fil), deux appareils RoomGroove peuvent émettre simultanément. Pour activer cette fonction, tous les appareils du système multi-pièces sans fil doivent être réglés sur le même code local (Home Code). Si vous sélectionnez un code local de 5 de 9, un deuxième RoomGroove peut occuper le canal sans fil qui avait été affecté au CS-700. (Consultez la section « Réglage du code local » pour plus de renseignements.)

Si deux appareils RoomGroove émettent et que vous souhaitez émettre à partir d'un troisième, en choisissant le canal sans fil à utiliser pour cette nouvelle émission, vous devez d'abord sélectionner l'émission à interrompre en appuyant sur la touche « Listen » jusqu'à ce que vous entendiez le son de cette source. Appuyez alors sur « Transmis » pour que la nouvelle source occupe ce canal sans fil et arrête l'émission par l'autre source. À présent, vous devez entendre la nouvelle source dans toutes les pièces où la source précédente pouvait être entendue auparavant. La nouvelle source doit maintenant être disponible pour tous les auditeurs actifs.

*Remarque : Tous les appareils du système multi-pièces sans fil doivent être réglés sur le même code local pour permettre les transmissions.*

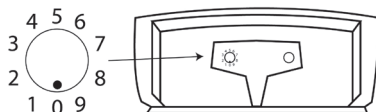
### Réglage du code local

La molette du code local à l'arrière du RoomGroove permet de sélectionner un code propre à tous vos appareils KlipschCast afin d'éviter les interférences avec les systèmes voisins. Les numéros de codes locaux vont de 0 (valeur par défaut) à 9. Tous les appareils KlipschCast sont initialement réglés à 0 et permettent la diffusion du son d'un système de cinéma par un canal sans fil, et celle du son d'un RoomGroove par un second canal. Le numéro de code local ne doit être modifié que dans l'un des deux cas suivants :

1) Présence d'interférences dues à un système voisin perturbant votre système sans fil – Dans ce cas, il suffit de régler tous les appareils KlipschCast sur un autre code local. Les appareils KlipschCast ne reçoivent que les signaux sonores des appareils réglés sur le même code local. Les codes locaux de 0 à 4 peuvent être utilisés pour les systèmes dans lesquels le son est émis par un système de cinéma et un RoomGroove (les codes 5 à 9 sont réservés à la transmission à partir de deux appareils RoomGroove, sans système de cinéma).

2) Transmission des signaux sonores de deux appareils RoomGroove (sans système de cinéma) – Dans ce cas, il suffit de choisir un code local de 5 à 9 et de régler tous les appareils KlipschCast sur ce code. Les appareils KlipschCast ne reçoivent que les signaux sonores des appareils réglés sur le même code local.

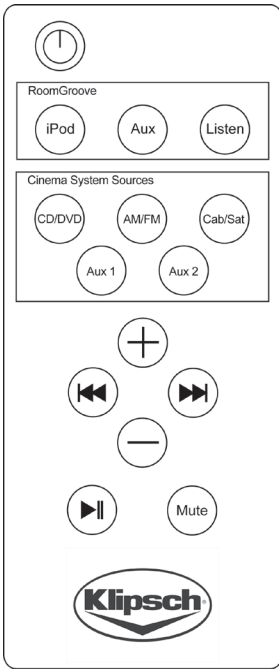
Une fois le code local modifié, il faut débrancher et rebrancher le cordon d'alimentation de la prise pour activer la modification. Le code local est alors modifié, ce qui permet à l'appareil de communiquer avec les autres appareils KlipschCast réglés sur le même code.



*Remarque : Tous les appareils du système multi-pièces sans fil doivent être réglés sur le même code local pour permettre les transmissions.*

## Télécommande

La télécommande sans fil permet l'interaction avec le RoomGroove et l'iPod ainsi que d'autres appareils émetteurs, par exemple d'autres appareils RoomGroove et les systèmes de cinéma tels que le CS-700.



*Remarque : Cette télécommande doit être dirigée vers le RoomGroove afin de permettre une bonne interaction.*

## Touches

**MISE SOUS TENSION** Appuyez sur pour mettre le RoomGroove sous tension. Appuyez une nouvelle fois pour mettre le RoomGroove en veille.



### RoomGroove

**iPod** Sélection de l'iPod présent dans la station d'accueil du RoomGroove local.

**Aux** Sélection de l'appareil audio raccordé au RoomGroove local (il faut mettre cet appareil en lecture pour entendre le son).

**Listen** Choix entre les sources locales et sans fil disponibles.

### Cinema System Sources (Sources de systèmes de cinéma)

**CD/DVD** Accès au lecteur de CD/DVD du système de cinéma raccordé au réseau KlipschCast.

**AM/FM** Accès au tuner AM/FM du système de cinéma raccordé au réseau KlipschCast.

**Cab/Sat** Accès au signal sonore de l'appareil raccordé à l'entrée Cab/Sat du système de cinéma raccordé au réseau KlipschCast. L'appareil doit fournir le signal sonore au système de cinéma pour que le son puisse être entendu à partir du RoomGroove.

**Aux 1** Accès au signal sonore de l'appareil raccordé à l'entrée Aux 1 du système de cinéma raccordé au réseau KlipschCast. L'appareil doit fournir le signal sonore au système de cinéma pour que le son puisse être entendu à partir du RoomGroove.

**Aux 2** Accès au signal sonore de l'appareil raccordé à l'entrée Aux 2 du système de cinéma raccordé au réseau KlipschCast. L'appareil doit fournir le signal sonore au système de cinéma pour que le son puisse être entendu à partir du RoomGroove.

**Sélection de morceau (◀◀ et ▶▶)** Ces touches permettent la commande de plusieurs sources :

- Pour commander l'iPod local, appuyez sur ◀◀ ou ▶▶ pour passer au morceau précédent ou suivant ; si vous maintenez le bouton enfoncé, vous effectuez un retour ou une avance rapide dans le morceau en cours.
- Pour commander un iPod présent dans un autre RoomGroove, appuyez sur ◀◀ ou ▶▶ pour passer au morceau précédent ou suivant.
- Pour commander une source CD/DVD de système de cinéma, appuyez sur ◀◀ ou ▶▶ pour passer au morceau/chapitre précédent ou suivant.
- Pour commander une source AM/FM de système de cinéma, appuyez sur ◀◀ ou ▶▶ pour passer à la station préréglée précédente ou suivante (si aucune station n'a été préréglée, ces touches sont inactives).
- Pour commander une source Cab/Sat de système de cinéma, appuyez sur ◀◀ ou ▶▶ pour passer au canal précédent ou suivant.
- Ces touches sont inactives lors de l'écoute du signal sonore transmis par la source Aux 1 ou Aux 2 d'un système de cinéma.

**Lecture/Pause** Appuyez une fois sur ce bouton pour suspendre la lecture ; appuyez à nouveau pour la reprendre.



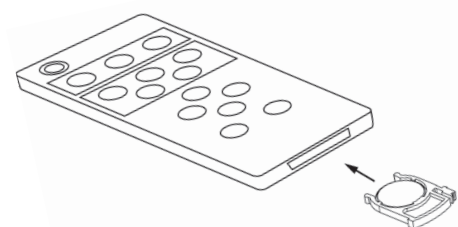
**Volume** Appuyez sur + ou sur – pour augmenter ou diminuer le volume du RoomGroove (RoomGroove local uniquement).



**Mute** Suppression du son du RoomGroove local.

## Remplacement de la pile de la télécommande

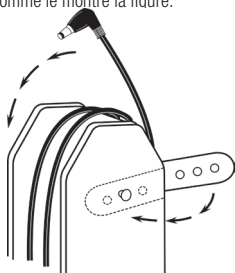
La pile de la télécommande doit être remplacée lorsque la télécommande fonctionne moins bien ou plus du tout. Pour remplacer la pile, tirez simplement la languette support de pile de la télécommande (comme le montre la figure) et retirez la pile. Remplacez-la uniquement par une pile 3 volts au lithium CR2025.



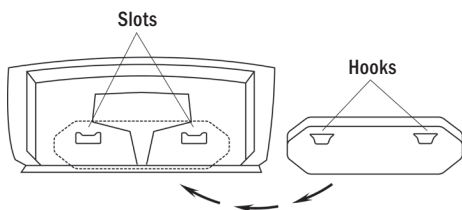
*Remarque : L'éclairage et les conditions ambiantes peuvent affecter le fonctionnement de la télécommande.*

## Dispositif d'enroulement du câble et montage de l'alimentation

L'alimentation du RoomGroove comporte un dispositif d'enroulement du câble. L'excédent de longueur du câble peut être enroulé autour de l'alimentation et attaché par des sangles en caoutchouc, comme le montre la figure.



L'alimentation du RoomGroove peut être facilement montée à l'arrière de l'appareil. Il suffit pour cela de mettre les crochets latéraux de l'alimentation dans les encoches à l'arrière du RoomGroove, comme le montre la figure.



## Support de montage mural en option

Le RoomGroove peut se monter au mur à l'aide du support de montage mural en option disponible sur le site Klipsch.com. Pour plus de détails, visitez le site Klipsch.com ou téléphonez au +1 800 KLIPSCH (554 7724).

## Garantie – États-Unis et Canada

La garantie ci-dessous n'est valide que pour la vente aux particuliers aux États-Unis et au Canada. KLIPSCH, L.L.C. (« KLIPSCH ») garantit ce produit contre tout vice de matériaux et de fabrication (sous réserve des termes établis ci-dessous) pendant une période de un an à partir de la date d'achat. Pendant la période de garantie, KLIPSCH réparera ou remplacera (selon son choix) ce produit ou toute pièce défectueuse.

Une preuve d'achat telle qu'une facture ou un reçu, attestant que le produit est toujours couvert par la garantie d'un an, doit être présentée ou incluse pour que la garantie puisse s'appliquer.

Cette garantie est nulle dans les cas suivants : (a) le numéro de série apposé en usine a été modifié ou retiré de ce produit ; (b) ce produit n'a pas été acheté auprès d'un détaillant agréé KLIPSCH. Pour vérifier que votre produit a été acheté auprès d'un détaillant agréé KLIPSCH et que son numéro de série n'a pas été modifié, téléphonez au 1-800-KLIPSCH.

Cette garantie ne couvre que l'acheteur initial et se termine automatiquement avant expiration si ce produit est vendu ou cédé à un tiers.

Cette garantie ne couvre pas les dommages esthétiques ou les dégâts résultant d'une utilisation abusive, d'un cas de force majeure, d'un accident, d'une utilisation commerciale ou de la modification de ce produit ou de l'un de ses composants. Cette garantie ne couvre pas les dégâts résultant d'une utilisation, d'un entretien ou d'une installation incorrecte, ou d'une tentative de réparation par quiconque autre que KLIPSCH ou un détaillant KLIPSCH autorisé par KLIPSCH à effectuer une réparation sous garantie. Toute réparation non autorisée annule la présente garantie. Cette garantie ne couvre pas les produits vendus EN L'ÉTAT.

LE SEUL RECOURS DU CLIENT EST LA RÉPARATION OU LE REMPLACEMENT SELON LES TERMES DE CETTE GARANTIE. KLIPSCH DÉCLINE TOUTE RESPONSABILITÉ POUR TOUT DOMMAGE DIRECT OU INDIRECT RÉSULTANT DU NON RESPECT DE TOUTE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE RELATIVE À CE PRODUIT. À L'EXCEPTION DES CAS OÙ LA LÉGISLATION L'INTERDIT, CETTE GARANTIE EST EXCLUSIVE ET REMPLACE TOUTE AUTRE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE, Y COMPRIS, MAIS SANS S'Y LIMITER, LES GARANTIES DE VALEUR MARCHANDE OU D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER.

Certaines juridictions ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des garanties implicites ou des dommages directs ou indirects. Il est donc possible que dans certains cas, les exclusions ci-dessus ne s'appliquent pas. Cette garantie vous confère des droits spécifiques, et vous pouvez également bénéficier d'autres droits variant suivant la juridiction.

### Garantie dans les pays autres que les États-Unis et le Canada

Si ce produit est vendu dans des pays autres que les États-Unis et le Canada, la garantie doit être conforme aux lois en vigueur. Pour bénéficier de toute intervention sous garantie applicable, contactez le vendeur auprès duquel le produit a été acheté ou le distributeur l'ayant fourni.

### Informations FCC

Cet appareil est conforme à la section 15 des règlements de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux conditions suivantes : 1) cet appareil ne doit pas produire d'interférences nuisibles, et 2) cet appareil doit accepter toutes les interférences reçues, y compris celles pouvant entraîner un fonctionnement indésirable.

Cet équipement a été soumis à des tests ayant établi sa conformité aux limites des appareils numériques de classe B, selon la section 15 des règlements de la FCC. Ces limites ont été établies de façon à offrir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans les installations résidentielles. Cet appareil produit, utilise et émet une énergie radiofréquence, de sorte que s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut entraîner des interférences nuisibles avec les radiocommunications. Il est toutefois impossible de garantir que des interférences ne se produiront pas dans une installation donnée.

Conformément aux exigences de la FCC, les changements ou modifications non expressément approuvés par Klipsch peuvent annuler le droit de l'utilisateur à utiliser cet appareil.

Cet appareil produit et utilise de l'énergie radiofréquence (RF), de sorte que s'il n'est pas installé et utilisé correctement, il peut entraîner des interférences nuisibles à la réception de la radio et de la télévision.

Si cet appareil entraîne des interférences nuisibles à la réception des programmes de radio ou de télévision (ce qui peut se vérifier en le débranchant), essayez de corriger les interférences en prenant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorientation de l'antenne de réception (c'est-à-dire l'antenne du récepteur de radio ou de télévision recevant les interférences).
- Éloignement de l'appareil de l'équipement recevant les interférences.
- Branchement de l'appareil dans une autre prise de courant de façon à ce qu'il soit alimenté par un autre circuit que celui de l'équipement recevant les interférences.

Si ces mesures ne permettent pas d'éliminer les interférences, adressez-vous à un revendeur ou à un spécialiste compétent en radio/télévision pour obtenir d'autres suggestions.

En outre la commission fédérale des communications des États-Unis (FCC) a préparé une brochure utile, « How to Identify and Resolve Radio-TV Interference Problems » (Comment identifier et résoudre les problèmes d'interférences de radio et télévision). Cette brochure est disponible auprès de : U.S. Government Printing Office, Washington, DC 20402. Pour la commander, indiquez la référence 004-000-00345-4.

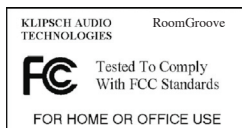
Ce produit est conforme aux règles DHHS Rules 21 CFR Subchapter J en vigueur à la date de fabrication.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.


### Déclaration FCC de conformité

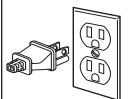
Marque commerciale :	Klipsch Audio Technologies
Nom du produit :	Audio Speaker System
Numéro de modèle :	RoomGroove
Partie responsable	
Constructeur :	Klipsch Audio Technologies
Adresse :	3502 Woodview Trace, Suite 200 Indianapolis, IN 46268
Téléphone :	+1 317-860-8100
Date:	15/1/2006

Cet appareil a été soumis à des tests ayant établi sa conformité à la section 15 des règlements de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux conditions suivantes : cet appareil ne doit pas produire d'interférences nuisibles, et il doit accepter toutes les interférences reçues, y compris celles pouvant entraîner un fonctionnement indésirable.



## Información Importante de Seguridad

1. LEA estas instrucciones.
2. GUARDE estas instrucciones.
3. RESPETE todas las advertencias.
4. SIGA todas las instrucciones.
5. NO use este aparato cerca del agua.
6. LÍMPIELO SOLAMENTE con un paño seco.
7. NO bloquee las aberturas de ventilación. Instale el aparato de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
8. NO lo instale cerca de fuentes de calor, tales como radiadores, rejillas de piso, cocinas u otros aparatos (incluso amplificadores) que producen calor.
9. NO anule la seguridad implícita en el enchufe polarizado o con conexión a tierra. Los enchufes polarizados tienen dos patas, una más ancha que la otra. Los enchufes con conexión a tierra tienen dos patas iguales y una clavija de conexión a tierra. La pata ancha o la clavija de conexión a tierra han sido incorporadas al diseño por la seguridad del usuario. Si el enchufe no entra en el tomacorriente, consulte a un electricista para que cambie el tomacorriente obsoleto.
10. EVITE que el cordón de alimentación sea pisado o aplastado, en particular cerca del enchufe o del tomacorriente y en el punto en que el cordón sale del aparato.
11. USE SÓLO los accesorios especificados por el fabricante.
12. PONGA el aparato solamente en el carrito, pedestal, trípode, soporte o mesa especificado por el fabricante o vendido con el aparato.  Sea precavido cuando mueva el aparato en un carrito para evitar las lesiones que pueda producir un volcamiento.
13. DESENCHUFE el aparato durante las tormentas eléctricas o cuando no lo vaya a usar durante largos períodos de tiempo.
14. ENCARGUE todo servicio al personal de servicio calificado. Se requiere servicio cuando el aparato ha sido dañado de alguna manera, tal como cuando se ha dañado el enchufe o el cordón de alimentación, han caído líquidos u objetos dentro del aparato, o el aparato se ha dejado caer, ha dejado de funcionar normalmente o ha sido expuesto a la lluvia o a la humedad.



Esta imagen es para propósitos de ilustración, el enchufe puede diferir de un país a otro.

Por su seguridad, el enchufe de CA es polarizado (una pata es más ancha que la otra) y entra en el tomacorriente de CA de una manera solamente. Si el enchufe no entra completamente en el tomacorriente, déle vuelta e intente insértele al revés. Si aun así no entra, comuníquese con un electricista para que cambie el tomacorriente o inserte el enchufe en otro tomacorriente. No intente anular esta característica de seguridad.

15. No exponga este aparato a goteras o salpicaduras de agua y asegúrese de que no se le coloquen encima objetos llenos de líquido, tales como floreros.
16. Para desconectar completamente este aparato del suministro de CA, retire del tomacorriente de CA el enchufe del cordón de alimentación.
17. El enchufe para el tomacorriente principal del cordón de alimentación debe quedar ubicado de manera tal que el usuario pueda manipularlo fácilmente.



El signo de admiración dentro de un triángulo equilátero tiene por objeto avisar al usuario que hay información importante sobre operación y mantenimiento (servicio) en los folletos que acompañan al producto.



El símbolo compuesto por un rayo con punta de flecha dentro de un triángulo equilátero tiene por objeto advertirle al usuario que dentro del aparato hay un "voltaje peligroso" no aislado cuya magnitud puede ser suficiente para constituir un riesgo de descarga eléctrica para las personas.

**ADVERTENCIA:** Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no exponga este aparato a la lluvia o a la humedad.

**ADVERTENCIA:** Las pilas (batería empaquetada o pilas instaladas) no se deben exponer al calor excesivo, tal como el que produce la luz del sol, el fuego u otras fuentes similares de calor.

**ADVERTENCIA:** No se deben colocar fuentes de llama expuesta, tales como velas, encima de este producto.

	<b>WARNING</b> RISK OF ELECTRIC SHOCK. DO NOT OPEN.	
<p><b>ADVERTENCIA:</b> ¡No abrir! Riesgo de descarga eléctrica. Los voltajes que hay dentro de este equipo son peligrosos para la vida. Dentro del dispositivo no hay piezas que el usuario pueda reparar. Encargue todo servicio al personal de servicio calificado.</p>		

**ADVERTENCIA:** Este producto ha sido diseñado para funcionar EXCLUSIVAMENTE con los voltajes de corriente alterna indicados en el panel de atrás o con la fuente de alimentación que se suministra. El funcionamiento con voltajes que no sean los indicados puede causar daños irreversibles al producto y anular la garantía. Se recomienda usar adaptadores de corriente alterna con precaución porque pueden permitir que el producto se conecte a voltajes para los cuales no ha sido diseñado. Si el producto tiene un cordón de alimentación desprendible, utilícelo exclusivamente el tipo de cable que viene con el producto o el que suministra su distribuidor y/o minorista. Si no está seguro del voltaje correcto de funcionamiento, comuníquese con su distribuidor y/o minorista.

**PRECAUCIÓN:** Coloque el equipo cerca de un tomacorriente principal de alimentación y asegúrese de poder alcanzar fácilmente el interruptor de alimentación.

# ADS-48R-12-2-1545  
Adaptador I/P: 100 a 240 V CA, 50/60Hz  
I/P de la unidad: 15 V CC, 3A  
Temperatura ambiente: 35° C

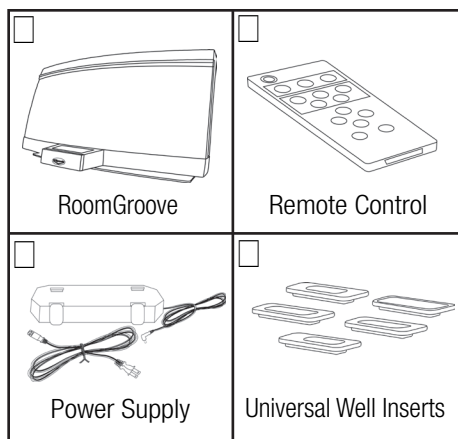
## Gracias

Felicitaciones por su compra del centro de música RoomGroove de Klipsch. El RoomGroove es un transmisor-receptor inalámbrico que utiliza tecnología inalámbrica KlipschCast™ para transmitir y recibir señales de audio con calidad de disco compacto hacia y desde otros componentes KlipschCast. El RoomGroove tiene una base de iPod® y una entrada auxiliar para conectar sus componentes favoritos y disfrutarlos localmente o transmitirlos por toda la casa.

El RoomGroove es un sistema de sonido realmente estereofónico bidireccional con dos woofers de largo alcance y dos tweeters cargados por trompeta MicroTractrix™ en una caja con puerto. Este sistema tiene la precisión, el detalle y el rendimiento que le darán vida a su música como sólo puede hacerlo Klipsch.

## Desempaquetado

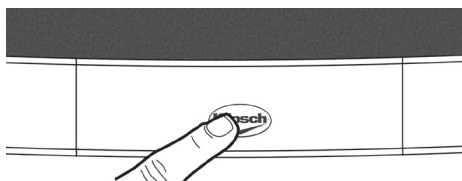
Desempaque todo el contenido de la caja de envío y asegúrese de que tiene los siguientes artículos.



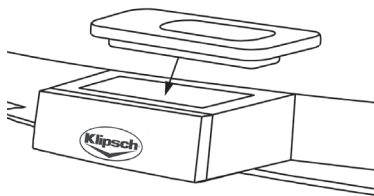
Ponga el RoomGroove sobre una superficie sólida. Enchufe un extremo del cordón de alimentación en la parte de atrás del RoomGroove y el otro en un tomacorriente estándar de pared. Con eso, el RoomGroove queda preparado para recibir señales transmitidas con tecnología inalámbrica KlipschCast.

## Montaje en la base y audición del iPod

El RoomGroove ha sido diseñado inteligentemente para aceptar con facilidad todos los iPod. Tocar el logotipo de Klipsch en la parte de adelante del RoomGroove revela la base retráctil para iPod. Es necesario que el RoomGroove esté encendido para que la base se extienda y se retraiga. Cuando la base está extendida, tocarla hace que se retraiga. La base no se mueve si tiene montado un iPod. La base se retrae automáticamente cuando no hay iPod y el RoomGroove está en modalidad de espera (el indicador LED de alimentación está en rojo).



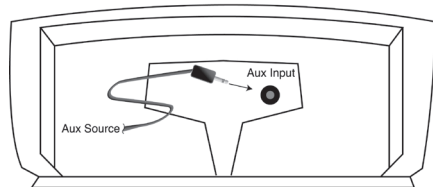
El RoomGroove ha sido diseñado para funcionar con insertos de base universales de Apple. El sistema RoomGroove viene con varios insertos. Si su iPod venía con un inserto, también se puede utilizar en el RoomGroove. Para que el RoomGroove acepte su iPod en particular, seleccione el inserto de base correspondiente y póngalo en la base universal como se muestra en el diagrama. Con eso, el RoomGroove queda listo para que le monte el iPod. Mientras está en su lugar, al iPod se le va cargando la batería (hasta que se carga por completo).



Para escuchar el iPod montado en su base, oprima el botón "Listen" (audición) del RoomGroove o del control remoto hasta que la luz "Listen" se ponga azul y usted oiga el iPod. El iPod se puede controlar directamente oprimiendo el botón "iPod" del control remoto del RoomGroove.

## Conexión a una fuente auxiliar

El RoomGroove tiene una entrada auxiliar estereofónica de 3.5 mm en la parte de atrás. Para conectar un dispositivo auxiliar, enchufe la salida de audio del dispositivo en el conector "Aux Input" (entrada auxiliar) ubicado en la parte de atrás del RoomGroove. Se debe usar un cable estereofónico de 3.5 mm



Para escuchar la fuente auxiliar, oprima el botón "Listen" del RoomGroove o del control remoto hasta que la luz "Listen" se ponga azul y usted oiga el dispositivo auxiliar. Esto también se puede hacer oprimiendo el botón "Aux" del control remoto del RoomGroove.

*Nota: La luz "Listen" es azul cuando se escucha un iPod local o un dispositivo conectado a la entrada auxiliar local. Si se utilizan las dos entradas, el botón "Listen" pasará de Aux a iPod, en ese orden.*

## Transmisión de audio desde el RoomGroove

El RoomGroove ha sido diseñado para transmitir lo que reproduce el iPod o la fuente auxiliar a fin de que otros componentes KlipschCast puedan recibirlo y reproducirlo. Para transmitir desde el RoomGroove, seleccione la fuente que desea transmitir oprimiendo el botón "Listen" o el botón que corresponda a la fuente deseada en el control remoto (iPod o Aux). Luego oprima el botón "Transmit" (transmitir). La señal de la fuente seleccionada se transmite por toda su casa y queda a disposición de otros productos habilitados para KlipschCast.

*Nota: Si un RoomGroove está transmitiendo y otro RoomGroove comienza a transmitir, el segundo RoomGroove desplaza al primero y ocupa el canal inalámbrico. Si desea configurar su sistema inalámbrico multi-sala para que dos RoomGroove transmitan simultáneamente, vea la sección "Transmisión de audio desde dos RoomGroove" de este manual.*

## Audición de otros dispositivos KlipschCast con el RoomGroove

El RoomGroove ha sido diseñado para permitirle oír fuentes conectadas o integradas en otros componentes KlipschCast, tales como otro RoomGroove o el sistema de entretenimiento DVD CS-700.

Para oír una fuente transmitida por otro dispositivo KlipschCast, oprima el botón "Listen" para controlar la fuente transmitida. La luz "Listen" se pone roja (o morada si se trata de otra fuente inalámbrica) cuando se recibe y se reproduce la señal de una fuente inalámbrica. El destello de color indica que no hay fuente en el canal.

## Fuentes y colores de la luz "Listen"

El azul siempre indica que se trata de una fuente local. El rojo y el morado indican canales inalámbricos. Si hay destello, no hay fuente ni canal inalámbrico.

## Sistemas que transmiten desde un sistema CS-700 y un RoomGroove

Fuente local (iPod o Aux) = azul
Sistema de cine = rojo
RoomGroove = morado

## Sistemas que transmiten desde dos RoomGroove

Fuente local (iPod o Aux) = azul
RoomGroove 1 = rojo
RoomGroove 2 = morado

## Transmisión de audio desde un CS-700

En un sistema multi-sala con sistema de cine CS-700 (que se vende por separado), el control remoto del RoomGroove se puede utilizar para seleccionar directamente las fuentes del CS-700 una vez que el CS-700 se seleccione con el botón "Listen" del RoomGroove. La configuración predeterminada del CS-700 es transmitir la señal de su fuente local (la fuente de audición o visualización del CS-700) hasta que se seleccione otra fuente. Consulte la sección "Control remoto" de este manual para ver detalles sobre la funcionalidad del control remoto.

## Transmisión de audio desde dos RoomGroove

En sistemas sin CS-700 (o si no se supone que el sistema de cine sea parte del sistema inalámbrico multi-sala) dos RoomGroove pueden transmitir simultáneamente. Para habilitar esta característica, todos los componentes del sistema inalámbrico multi-sala deben tener un código de casa de 5 a 9. Seleccionar un código de casa de 5 a 9 permite que el segundo RoomGroove ocupe el canal inalámbrico que tenía el CS-700 (Vea la sección "Configuración del código de casa" para obtener información más detallada).

Si hay dos RoomGroove transmitiendo y usted desea transmitir desde un tercero y determinar el canal inalámbrico de la nueva transmisión, seleccione la emisión que desea suspender oprimiendo el botón "Listen" hasta que se oiga tal fuente. Luego oprima el botón "Transmit" (transmitir). La nueva fuente ocupará el canal inalámbrico y suspenderá la transmisión desde la otra fuente. La nueva fuente debe oírse en todos los lugares en que se oía la fuente anterior. La nueva fuente debe quedar a disposición de todos los oyentes activos.

*Nota: Todos los dispositivos de un sistema inalámbrico multi-sala deben tener el mismo código de casa para que haya transmisión.*

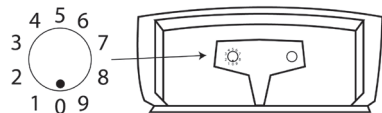
## Configuración del código de casa (Home Code)

La carátula del código de casa ubicado en la parte de atrás del RoomGroove permite seleccionar un código específico para todos los componentes KlipschCast a fin de evitar interferencia con sistemas cercanos. Los números de código de casa van de 0 a 9; cero es el valor predeterminado. Todos los componentes KlipschCast están inicialmente en cero y permiten que un canal inalámbrico transmita el audio de un sistema de cine y que otro canal inalámbrico transmita audio desde un RoomGroove. El número del código de casa debe cambiarse por una de dos razones:

1) Hay interferencia con un sistema cercano. Si el sistema cercano interfiere con su sistema inalámbrico, cámbiele el código de casa a los componentes KlipschCast. Los componentes KlipschCast transmiten y reciben sólo el audio de los componentes que tienen el mismo código de casa. Los códigos de casa de 0 a 4 se pueden usar en sistemas que transmiten el audio de un sistema de cine y un RoomGroove (los códigos de casa de 5 a 9 están reservados para sistemas que transmiten desde dos RoomGroove sin sistema de cine).

2) Usted desea transmitir audio desde dos RoomGroove (no desde un sistema de cine). Si usted desea transmitir audio desde dos RoomGroove y no de un sistema de cine, escoja un código de casa de 5 a 9 y ponga todos los componentes KlipschCast en ese código de casa. Los componentes KlipschCast transmiten y reciben audio solamente de los componentes que tienen el mismo código de casa.

Una vez que haya cambiado el código de casa, debe desenchufar y volver a enchufar el cordón de alimentación para que los cambios entren en vigencia. Esto cambia el código de casa y permite al componente comunicarse con los componentes KlipschCast que tienen el mismo código de casa.

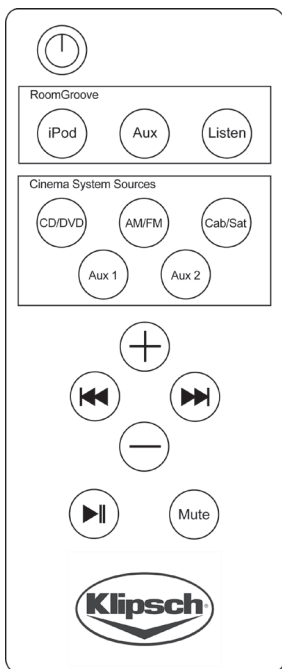


*Nota: Todos los dispositivos del sistema inalámbrico multi-sala deben tener el mismo código de casa para que haya transmisión.*



## Control remoto

El control remoto inalámbrico permite interactuar con el RoomGroove y el iPod y también con otros dispositivos transmisores, tales como otros RoomGroove y sistemas de cine de Klipsch, como el CS-700.



*Nota: Este control remoto se debe apuntar hacia el RoomGroove para que haya buena interacción.*

## Botones

**ALIMENTACIÓN** Enciende el RoomGroove. Oprimirlo de nuevo pone el RoomGroove en modalidad de espera.



### RoomGroove

**iPod** Selecciona el iPod montado en el RoomGroove local.

**Aux** Selecciona el dispositivo de audio conectado al RoomGroove local (el dispositivo de audio debe estar reproduciendo para que se oiga).

**Listen** Pasa de una en una por todas las fuentes disponibles, tanto locales como inalámbricas.

### Fuentes de sistema de cine (Cinema System Sources)

**CD/DVD** Da acceso a la unidad de CD/DVD del sistema de cine conectado a la red KlipschCast.

**AM/FM** Da acceso al sintonizador de AM/FM del sistema de cine conectado a la red KlipschCast.

**Cab/Sat** Da acceso al audio del dispositivo conectado a la entrada de cable o satélite del sistema de cine conectado a la red KlipschCast. El dispositivo debe estar enviando audio al sistema de cine para que se oiga en el RoomGroove.

**Aux 1** Da acceso al audio del dispositivo conectado a la entrada Aux 1 conectada a la red KlipschCast. El dispositivo debe estar enviando audio al sistema de cine para que se oiga en el RoomGroove.

**Aux 2** Da acceso al audio del dispositivo conectado a la entrada Aux 2 conectada a la red KlipschCast. El dispositivo debe estar enviando audio al sistema de cine para que se oiga en el RoomGroove.

**Selección de pistas (◀◀ ▶▶)** Estos botones permiten controlar diversas fuentes:

- Cuando esté controlando el iPod local, oprima ◀◀ ▶▶ para pasar a la pista anterior o a la siguiente; oprima y mantenga oprimido el botón para retroceder o avanzar rápidamente por la pista que se está reproduciendo.
- Cuando esté controlando un iPod que esté transmitiendo desde otro RoomGroove, oprima ◀◀ ▶▶ para pasar a la pista anterior o a la siguiente.
- Cuando esté controlando la fuente de CD/DVD del sistema de cine, oprima ◀◀ ▶▶ para pasar a la pista o capítulo anterior o siguiente.
- Cuando esté controlando la fuente de AM/FM del sistema de cine, oprima ◀◀ ▶▶ para pasar a la emisora preestablecida anterior o siguiente (si no se han preestablecido emisoras, estos botones no funcionan).
- Cuando esté controlando la fuente de cable o satélite del sistema de cine, oprima ◀◀ ▶▶ para pasar al canal anterior o siguiente.
- Estos botones no funcionan cuando se escuchan las fuentes Aux 1 y Aux 2 del sistema de cine.

**Play/Pause** Oprima una vez para pausar la reproducción; oprima nuevamente para volver a reproducir.



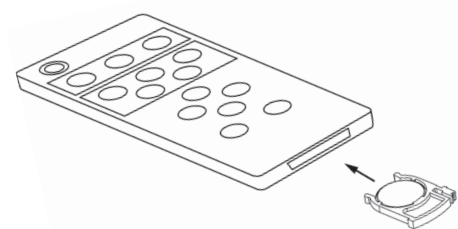
**Volume** Oprima + o - para aumentar o disminuir el volumen del RoomGroove (sólo el RoomGroove local).



**Mute** Disminuye el volumen del RoomGroove hasta que no hay sonido.

## Cambio de la pila del control remoto

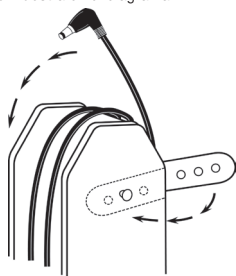
Hay que cambiar la pila del control remoto cuando deja de funcionar o cuando su rendimiento se reduce notoriamente. Para quitar la pila, jale la lengüeta del alojamiento de la pila en el control remoto (como se muestra en el diagrama) y quite la pila. Cámbiela sólo por una pila de litio CR2025 de 3 V.



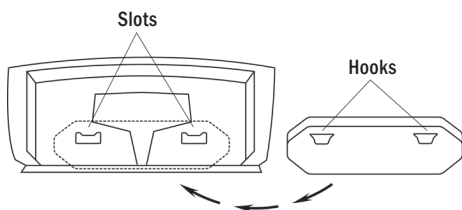
*Nota: La iluminación y otras condiciones de la sala pueden reducir el rendimiento.*

## Sistema de administración de cable y montaje de la fuente de alimentación

La fuente de alimentación del RoomGroove tiene un sistema integrado de administración de cable. El exceso de cable se puede enrollar en la fuente de alimentación y asegurarse con bandas de goma como se muestra en el diagrama.



La fuente de alimentación del RoomGroove tiene un sistema integrado de administración de cable. El exceso de cable se puede enrollar en la fuente de alimentación y asegurarse con bandas de goma como se muestra en el diagrama.



## Soporte de montaje opcional en la pared

El RoomGroove se puede montar en la pared con el soporte de montaje opcional, disponible en [Klipsch.com](http://Klipsch.com). Visite [Klipsch.com](http://Klipsch.com) o llame al 1.800.KLIPSCH (554.7724) para obtener más detalles.

## Garantía. EE.UU. y Canadá

La siguiente garantía es válida únicamente para ventas a consumidores en los Estados Unidos o Canadá. KLIPSCH, L.L.C. ("KLIPSCH") garantiza este producto contra defectos de materiales o de mano de obra (sujeto a los términos que se estipulan más adelante) por un período de tiempo de un (1) año a partir de la fecha de compra. Durante el período de Garantía, KLIPSCH reparará o cambiará (a discreción de KLIPSCH) este producto o cualquier pieza defectuosa.

Para obtener servicio de Garantía, usted deberá presentar o adjuntar al paquete la escritura de venta o una factura con acuse de recibo para demostrar que el producto se encuentra dentro del período de Garantía.

Esta Garantía no tiene validez si (a) el número de serie de fábrica ha sido alterado o eliminado, o (b) este producto no fue comprado a un distribuidor autorizado de KLIPSCH. Usted puede llamar al 1.800. KLIPSCH para confirmar que el número de serie está intacto y/o que usted hizo la compra a través de un distribuidor autorizado de KLIPSCH.

Esta Garantía es válida únicamente para el comprador original, y terminará automáticamente antes de su vencimiento si el producto se vende o se transfiere de alguna otra manera.

Esta Garantía no cubre daños en la apariencia o daños causados por uso inadecuado, mal uso, maltrato, negligencia, fuerza mayor, accidente, uso comercial o modificación del producto o de alguna de sus piezas. Esta Garantía no cubre daños debidos a operación, instalación o mantenimiento inapropiados o a trabajos de reparación intentados por quienes no sean KLIPSCH o alguno de sus distribuidores autorizados para hacer trabajos de garantía. Toda reparación no autorizada invalidará esta Garantía. Esta Garantía no cubre productos que hayan sido vendidos "TAL Y COMO ESTÁN" o "CON TODAS SUS FALLAS".

LAS REPARACIONES O CAMBIOS QUE SE OFRECEN EN ESTA GARANTÍA SON EL ÚNICO RECURSO DEL CONSUMIDOR. KLIPSCH NO SE RESPONSABILIZA POR NINGÚN DAÑO FORTUITO O EMERGENTE CAUSADO POR EL INCUMPLIMIENTO DE GARANTÍAS EXPRESAS O IMPLÍCITAS DE ESTE PRODUCTO. EXCEPTO EN LA MEDIDA PROHIBIDA POR LA LEY, ESTA GARANTÍA ES EXCLUSIVA Y REEMPLAZA TODA OTRA GARANTÍA EXPRESA O IMPLÍCITA, INCLUSO, ENTRE OTRAS, LA GARANTÍA DE COMERCIABILIDAD E IDONEIDAD PARA ALGÚN PROPÓSITO EN PARTICULAR.

Algunos estados no permiten la exclusión o la limitación de daños fortuitos o emergentes o la limitación de la duración de la garantía implícita, de modo que las limitaciones indicadas arriba pueden no corresponderle a usted. Esta garantía le da a usted derechos legales específicos y también es posible que usted tenga otros derechos que varían de un estado a otro.

## Garantía fuera de Estados Unidos y Canadá

Si este producto se vende a un consumidor fuera de los Estados Unidos o Canadá, la garantía deberá cumplir con las leyes correspondientes y será responsabilidad exclusiva del distribuidor que lo suministró. Para obtener cualquier servicio de garantía aplicable, comuníquese con el representante que le vendió este producto o con el distribuidor que lo suministró.

## Información de la FCC

Este dispositivo cumple con la Parte 15 de los Reglamentos de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a lo siguiente: (1) Este dispositivo no puede causar interferencia perjudicial y (2) este dispositivo debe aceptar toda interferencia, incluso la que pueda causar funcionamiento no deseado.

Este equipo ha sido sometido a pruebas y se ha determinado que cumple con los límites establecidos para un dispositivo digital Clase B, en conformidad con la Parte 15 del Reglamento de la FCC. Estos límites se han fijado para ofrecer una protección razonable contra la interferencia perjudicial en una instalación residencial. Este equipo genera, emplea y puede radiar energía de frecuencias de radio y, si no se instala y se emplea de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia perjudicial en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no hay garantía de que no habrá interferencia en una instalación en particular.

De acuerdo con los requisitos de la FCC, los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por Klipsch podrían anular la autoridad del usuario para hacer funcionar este producto.

Este producto genera y utiliza energía de frecuencias de radio (RF) y, si no se instala y se utiliza correctamente, puede causar interferencia en la recepción de radio y televisión.

Si este equipo causa interferencia perjudicial a la recepción de radio o de televisión, lo cual puede determinarse apagando y encendiendo el equipo, el usuario puede tratar de corregir la interferencia por medio de una o varias de las siguientes medidas:

- Reorientar o reubicar la antena de recepción (es decir, la antena de la radio o televisor que está "sufriendo" la interferencia).
- Alejar la unidad del equipo que está sufriendo la interferencia.
- Enchufar la unidad a un tomacorriente de un circuito que no sea el circuito al cual está conectado el equipo que está sufriendo la interferencia.

Si estas medidas no eliminan la interferencia, consulte a su distribuidor o a un técnico experimentado de radio y televisión para que le den más sugerencias.

Además, la Comisión Federal de Comunicaciones (Federal Communications Commission, FCC) ha preparado un folleto útil llamado "Cómo identificar y resolver problemas de interferencia de radio y televisión". Este folleto está a disposición del público a través de la Imprenta del Gobierno (Government Printing Office, GPO) de Estados Unidos en Washington DC 20402. Especifique el número de inventario 004-000-00345-4 cuando pida copias.

Este producto cumple con la Regla 21 del Subcapítulo J del Código de Reglamentos Federales (Code of Federal Regulations, CFR) que entra en vigencia en la fecha de fabricación.

Este dispositivo digital Clase B cumple con la norma canadiense ICES-003. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

## Declaración de conformidad con la FCC

Nombre comercial:	Klipsch Audio Technologies
Nombre del producto:	Audio Speaker System
Número de modelo:	RoomGroove
Parte responsable:	
Fabricante :	Klipsch Audio Technologies
Dirección:	3502 Woodview Trace, Suite 200 Indianapolis, IN 46268
Teléfono:	317-860-8100
Fecha:	1/15/2006

Estos dispositivos han sido puestos a prueba y se ha determinado que cumplen con la Parte 15 de los Reglamentos de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a las siguientes condiciones: los dispositivos no pueden causar interferencia perjudicial y deben aceptar toda interferencia, incluso la que pueda causar funcionamiento no deseado.



## Wichtige Sicherheitshinweise

1. LESEN Sie diese Anweisungen durch.
2. BEHALTEN Sie diese Anweisungen.
3. BEACHTEN Sie alle Warnhinweise.
4. FOLGEN Sie allen Anleitungen.
5. Verwenden Sie diese Geräte NICHT in der Nähe von Wasser.
6. Reinigen Sie sie NUR mit einem trockenen Tuch.
7. Blockieren Sie KEINE Lüftungsöffnungen. Installieren Sie die Geräte entsprechend den Herstelleranweisungen.
8. Installieren Sie sie NICHT in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern, Warmlufteintrittsöffnungen, Öfen oder anderen wärmeerzeugenden Geräten (einschließlich Verstärkern).
9. Sie dürfen die Sicherheitsfunktion polarisierter oder geerdeter Stecker NICHT außer Kraft setzen. Ein polarisierter Stecker hat zwei Klinken, wobei eine dicker ist als die andere. Ein geerdeter Stecker hat zwei Klinken und einen dritten Erdungsstift. Die dickere Klinke oder der dritte Stift dienen Ihrer Sicherheit. Wenn der mitgelieferte Stecker nicht in Ihre Steckdose passt, sollten Sie die veraltete Steckdose durch einen Elektriker ersetzen lassen.
10. VERMEIDEN Sie, dass das Netzkabel belastet oder geknickt wird, vor allem bei Steckern, Zusatzsteckdosen und beim Ausgang aus dem Gerät.
11. Verwenden Sie AUSSCHLIESSLICH vom Hersteller empfohlene Zusatzgeräte/Zubehör.
12. VERWENDEN Sie ausschließlich Wagen, Stände, Stative, Halterungen oder Tische, die vom Hersteller empfohlen oder mit dem Gerät verkauft wurden. Bei Verwendung eines Wagens sollten Sie vorsichtig sein, damit Wagen und Gerät nicht umkippen und Verletzungen verursachen.
13. TRENNEN Sie dieses Gerät bei Gewitter vom Netz, oder wenn es längere Zeit nicht benutzt wird.
14. Lassen Sie ALLE Wartungen von geschulten Kundendiensttechnikern durchführen. Eine Wartung ist nötig, wenn das Gerät auf irgendeine Weise beschädigt wurde, z.B. durch Schäden am Netzkabel oder -stecker, durch Verschütten von Flüssigkeiten, durch das Hineinfallen von Objekten, durch Regen oder Feuchtigkeit, wenn es nicht richtig funktioniert oder wenn es fallengelassen wurde.



Zu Ihrer Sicherheit (nur USA und Kanada): Der polarisierte Stecker hat zwei Klinken, wobei eine dicker ist als die andere. Dieser Stecker passt nur auf eine Weise in die Steckdose. Wenn der Stecker nicht ganz in die Steckdose eingeschoben werden kann, drehen Sie ihn herum und versuchen es dann erneut. Wenn der Stecker immer noch nicht passt, sollten Sie die Steckdose durch einen Elektriker ersetzen lassen, oder eine andere verwenden. Versuchen Sie nicht, diese Sicherheitsfunktion zu umgehen.

*Abbildung dient nur zur Illustration – Stecker kann je nach Land anders aussehen.*

15. Das Gerät darf KEINEN tropfenden oder spritzenden Flüssigkeiten ausgesetzt werden, und mit Flüssigkeit gefüllte Objekte (wie Blumenvasen) dürfen nicht auf dem Gerät platziert werden.
16. Um dieses Gerät ganz vom Stromnetz zu trennen, ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose.
17. Der Netzstecker sollte stets in gutem Betriebszustand sein.



Ein Dreieck mit einem Ausrufezeichen in der Mitte soll Benutzer auf wichtige Hinweise zur Bedienung und Wartung des Geräts aufmerksam machen, die in der beiliegenden Dokumentation enthalten sind.



Durch das Blitzsymbol in einem gleichseitigen Dreieck soll der Benutzer gewarnt werden, dass bei mangelnder Isolierung „lebensgefährliche Spannungen“ auftreten können, die eine erhebliche Stromschlaggefahr darstellen.

**WARNUNG:** Um die Gefahr eines Feuers oder Stromschlags zu verringern, ist dieses Gerät vor Regen oder Feuchtigkeit zu schützen.

**WARNUNG:** Batterien (Akkus oder installierte Batterien) dürfen nicht hohen Temperaturen (direkte Sonneneinstrahlung, Feuer, usw.) ausgesetzt werden.

**ACHTUNG:** Wenn die Batterie der Fernbedienung unsachgemäß ausgetauscht wird, besteht Explosionsgefahr. Tauschen Sie sie nur durch eine CR2025 oder einen gleichwertigen Typ aus.

**WARNUNG:** Auf dem Produkt dürfen keine Flammenquellen, wie Kerzen, platziert werden.

	<b>ACHTUNG</b> Verletzungsgefahr durch elektrischen Schlag. NICHT ÖFFNEN.	
<b>WARNUNG:</b> Nicht öffnen! Verletzungsgefahr durch elektrischen Schlag. In diesem Gerät gibt es lebensgefährliche Stromspannung. Enthält keine durch den Benutzer zu wartenden Teile. Lassen Sie alle Wartungen von geschulten Kundendiensttechnikern durchführen.		

**WARNUNG:** Dieses Produkt darf nur mit den auf der Rückseite oder dem eingebauten Netzteil aufgelisteten Wechselstromspannungen betrieben werden. Ein Betrieb mit anderen Spannungen kann Geräteschäden hervorrufen und führt zum Erlöschen des Garantieanspruchs. Vor dem Einsatz von Adaptersteckern ist zu warnen, da das Produkt dann mit Spannungen in Kontakt ist, für die es nicht konzipiert wurde. Wenn das Produkt ein abnehmbares Netzkabel hat, dürfen Sie nur das Ihrem Produkt beiliegende oder von Ihrem örtlichen Vertriebshändler/Fachhändler gelieferte Kabel verwenden. Wenn Sie die korrekte Betriebsspannung nicht kennen, wenden Sie sich bitte an Ihren örtlichen Vertriebshändler/Fachhändler.

**ACHTUNG:** Platzieren Sie das Gerät in der Nähe einer Steckdose und stellen Sie sicher, dass den Leistungsschalter leicht erreichen können.

# ADS-48R-12-2-1545  
Adapter-Eingang: 100-240 V~, 50/60 Hz  
Geräte-Eingang: 15 V GS, 3 A  
Umgebungstemperatur: 35 °C

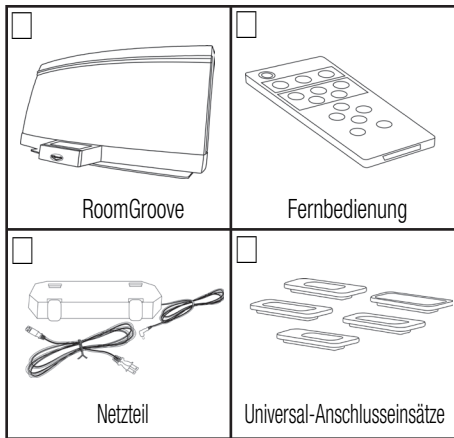
## Danke!

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres Klipsch RoomGroove-Musikzentrums. Der RoomGroove ist ein drahtloser Sender/Empfänger, der die drahtlose KlipschCast™ Technologie verwendet, um Audiosignale in CD-Qualität an andere KlipschCast-Komponenten zu senden und von diesen zu empfangen. Der RoomGroove besitzt eine iPod® Docking-Station und einen AUX-Eingang, so dass Sie Ihre Komponenten anschließen und örtlich wiedergeben oder ins ganze Haus übertragen können.

Der RoomGroove ist ein echtes Zweibege-Stereosoundsystem mit zwei langhubigen Tieftönern und zwei MicroTractrix™ Horn-Load-Hochtönern in einem Bassreflexgehäuse. Dieses System erweckt Ihre Musik mit Präzision, Detailtreue und Leistung zum Leben, wie es nur Klipsch kann.

## Auspacken

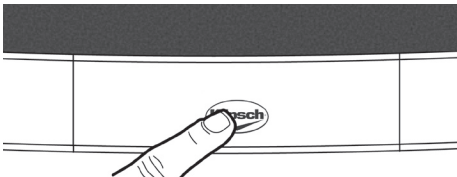
Packen Sie den gesamten Inhalt des Kartons aus und stellen Sie sicher, dass Sie Folgendes haben:



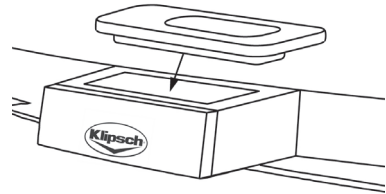
Stellen Sie den RoomGroove auf eine stabile Oberfläche. Schließen Sie das Netzkabel an der Rückseite des RoomGroove an und stecken Sie das andere Ende in eine Wandsteckdose. Jetzt kann der RoomGroove alle über die drahtlose KlipschCast-Technologie übertragenen Quellen wiedergeben.

## Anschluss und Wiedergabe eines iPod

Der RoomGroove ist so konzipiert, dass er leicht alle iPods aufnehmen kann. Wenn Sie das Klipsch-Logo auf der Vorderseite des RoomGroove berühren, erhalten Sie Zugriff auf die einziehbare iPod-Docking-Station. Der RoomGroove muss eingeschaltet sein, damit sich das Fach öffnen und schließen kann. Wenn die Docking-Station ausgefahren ist, berührt man sie, damit sie sich wieder schließt. Wenn ein iPod angeschlossen ist, bewegt sich die Docking-Station nicht. Die Docking-Station schließt sich automatisch, wenn kein iPod vorhanden ist und sich der RoomGroove im Standby-Modus befindet (die Stromanzeige-LED ist dann rot).



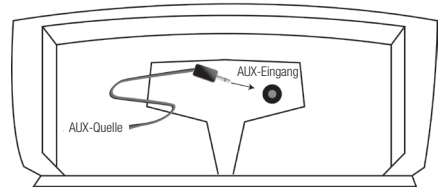
Der RoomGroove wird mit den Universal-Anschluss-einsätzen von Apple verwendet. Mit dem RoomGroove-System werden mehrere Einsätze ausgeliefert. Wenn Ihr iPod mit einem Einsatz ausgeliefert wurde, kann dieser auch für den RoomGroove verwendet werden. Um den RoomGroove für Ihren spezifischen iPod zu konfigurieren, wählen Sie den passenden Einsatz und stecken ihn wie in der Abbildung gezeigt in den Schacht. Jetzt können Sie Ihren iPod anschließen. Solange Ihr iPod angeschlossen ist, wird seine Batterie aufgeladen (bis sie voll geladen ist).



Um den angeschlossenen iPod wiederzugeben, drücken Sie die Taste „Listen“ auf dem RoomGroove oder der Fernbedienung, bis die Leuchte bei „Listen“ blau wird und Sie den iPod hören. Sie können direkt auf den iPod zugreifen, indem Sie die Taste „iPod“ auf der Fernbedienung des RoomGroove drücken.

## Anschluss einer zusätzlichen Quelle

Auf der Rückseite des RoomGroove befindet sich ein 3,5-mm-Stereo-Zusatzeingang. Um ein weiteres Gerät anzuschließen, verbinden Sie einfach den Audioausgang der Geräte mit dem AUX-Eingang auf der Rückseite des RoomGroove. Sie müssen ein 3,5-mm-Stereokabel verwenden.



Um die zusätzliche Quelle wiederzugeben, drücken Sie die Taste „Listen“ auf dem RoomGroove oder der Fernbedienung, bis die Leuchte bei „Listen“ blau wird und Sie das zusätzliche Gerät hören. Sie können dies auch tun, indem Sie die Taste „Aux“ auf der Fernbedienung des RoomGroove drücken.

**Hinweis:** Das Licht „Listen“ ist blau, wenn Sie einen örtlichen iPod oder ein an den örtlichen AUX-Eingang angeschlossenes Gerät wiedergeben. Wenn beide Eingänge verwendet werden, wechselt die Taste „Listen“ vom AUX-Eingang und dann zum iPod.

## Übertragung von Audio vom RoomGroove

Mit dem RoomGroove können Sie den iPod oder die zusätzliche Quelle übertragen, so dass diese von anderen KlipschCast-Komponenten empfangen und wiedergegeben werden können. Um vom RoomGroove zu übertragen, wählen Sie einfach die zu übertragende Quelle, indem Sie die Taste „Listen“ oder die gewünschte Quelle auf der Fernbedienung („iPod“ oder „Aux“) und anschließend die Taste „Transmit“ drücken. Die gewählte Quelle wird jetzt ins ganze Haus übertragen und ist über andere KlipschCast-fähige Geräte verfügbar.

*Hinweis: Wenn ein RoomGroove überträgt und ein zweiter RoomGroove den Befehl zur Übertragung erhält, ersetzt der zweite RoomGroove den ersten und übernimmt diesen drahtlosen Kanal. Wenn Sie Ihr drahtloses Mehrzimmersystem so konfigurieren wollen, dass zwei RoomGrooves gleichzeitig übertragen, sollten Sie den Abschnitt „Übertragung von Audio von zwei RoomGrooves“ in diesem Handbuch durchlesen.*

## Abspielen von anderen KlipschCast-Geräten über Ihren RoomGroove

Mit dem RoomGroove können Sie Quellen anhören, die mit anderen KlipschCast-Komponenten verbunden oder in diese integriert sind, wie einen weiteren RoomGroove oder das CS-700 DVD Entertainment System.

Um eine Quelle anzuhören, die von einem anderen KlipschCast-Gerät übertragen wird, drücken Sie einfach auf die Taste „Listen“. Die Leuchte „Listen“ wird rot (oder bei einer zweiten drahtlosen Quelle lila), wenn eine drahtlose Quelle empfangen und wiedergegeben wird. Eine blinkende Farbe zeigt an, dass auf diesem Kanal keine Quelle verfügbar ist.

## Quellen und Farben der Leuchte „Listen“

Blau verweist immer auf eine örtliche Quelle. Rot und Lila verweisen auf drahtlose Kanäle. Wenn die Farbe blinkt, ist die Quelle oder der drahtlose Kanal nicht verfügbar.

## Von einem CS-700-System und RoomGroove übertragende Systeme

Örtliche Quelle (iPod oder AUX) = blau
Übertragene Cinema System-Quelle = rot
Übertragene RoomGroove-Quelle = lila

## Von zwei RoomGrooves übertragende Systeme

Örtliche Quelle (iPod oder AUX) = blau
1. übertragene RoomGroove-Quelle = rot
2. übertragene RoomGroove-Quelle = lila

## Übertragung von Audio vom CS-700

Bei einem Mehrzimmersystem unter Verwendung des (separat erhältlichen) CS-700 Cinema System kann die Fernbedienung des RoomGroove zur direkten Auswahl von Quellen des CS-700 verwendet werden, sobald das CS-700 durch die „Listen“-Taste des RoomGroove gewählt wurde. Das CS-700 überträgt standardmäßig seine örtliche Quelle (die für die Wiedergabe auf dem CS-700 System ausgewählt ist), bis eine andere Quelle gewählt wird. Details über die Funktionen der Fernbedienung finden Sie im Abschnitt „Fernbedienung“ in diesem Handbuch.

## Übertragung von Audio von zwei RoomGrooves

Bei Systemen, die kein CS-700-System besitzen (oder wenn das Cinema System nicht Teil des drahtlosen Mehrzimmersystems sein soll), können zwei RoomGrooves gleichzeitig senden. Um diese Funktion zu aktivieren, müssen allen Komponenten des drahtlosen Mehrzimmersystems ein Home Code von 5 bis 9 zugewiesen werden. Die Wahl eines Home Code von 5 bis 9 ermöglicht es einem zweiten RoomGroove, den bisher dem CS-700 zugewiesenen drahtlosen Kanal zu verwenden (detaillierte Informationen finden Sie im Abschnitt „Einstellung des Home Code“).

Wenn zwei RoomGrooves senden und Sie von einem dritten aus senden und die Wahl des für die neue Übertragung verwendeten drahtlosen Kanals bestimmen wollen, müssen Sie erst die zu beendende Sendung wählen, indem Sie die „Listen“-Taste drücken, bis Sie diese Quelle hören. Drücken Sie dann „Transmit“, und die neue Quelle übernimmt diesen drahtlosen Kanal und beendet die Übertragung der vorherigen Quelle. Sie sollten nun an allen Orten, an denen die frühere Quelle wiedergegeben wurde, die neue Quelle hören. Die neue Quelle sollte jetzt für alle aktiven Empfangsgeräte verfügbar sein.

*Hinweis: Damit die Übertragung stattfinden kann, müssen alle Geräte im drahtlosen Mehrzimmersystem auf den gleichen Home Code eingestellt sein.*

## Einstellung des Home Code

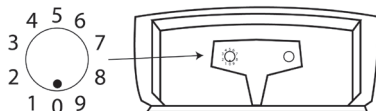
Mit der Home-Code-Wählscheibe auf der Rückseite des RoomGroove können Sie einen Code für alle Ihre KlipschCast-Komponenten wählen, um Störungen durch benachbarte Systeme zu vermeiden. Die Nummern für den Home Code reichen von 0 bis 9, wobei vorgabemäßig 0 eingestellt ist. Alle Ihre KlipschCast-Komponenten sind anfangs auf 0 eingestellt, und ein drahtloser Kanal kann dann von einem Cinema System aus senden, während der zweite drahtlose Kanal Audio von einem RoomGroove aus überträgt. Die Home-Code-Nummer sollte aus einem der beiden folgenden Gründe geändert werden:

1) Es kommt zu Störungen durch ein benachbartes System – Wenn ein benachbartes System Störungen in Ihrem drahtlosen System erzeugt, stellen Sie einfach einen anderen Home Code für alle KlipschCast-Komponenten ein.

KlipschCast-Komponenten können nur Audio an Komponenten mit dem gleichen Home Code senden bzw. von diesen empfangen. Die Home Codes 0 bis 4 können für Systeme verwendet werden, die Audio von einem Cinema System und einem RoomGroove übertragen (Home Codes 5 bis 9 sind für Systeme reserviert, die von zwei separaten RoomGrooves aus übertragen, ohne Cinema System).

2) Sie möchten Audio von zwei RoomGrooves aus übertragen (ohne Cinema System) – Wenn Sie Audio von zwei separaten RoomGrooves aus und ohne Cinema System übertragen wollen, wählen Sie einfach einen Home Code von 5 bis 9 und stellen alle KlipschCast-Komponenten auf diesen Home Code ein. KlipschCast-Komponenten können nur Audio an Komponenten mit dem gleichen Home Code senden bzw. von diesen empfangen.

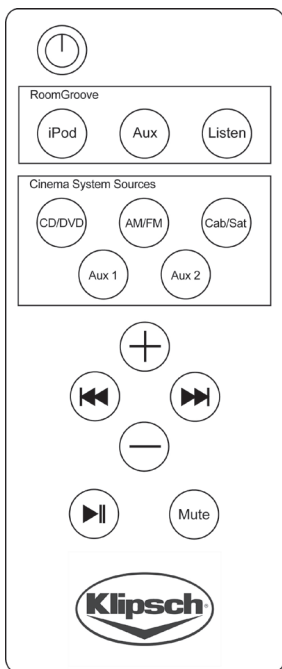
Sobald der Home Code geändert ist, müssen Sie das Netzkabel aus der Steckdose ziehen und wieder einstecken, damit die Änderung durchgeführt wird. Dies ändert den Home Code und erlaubt es den Komponenten, mit anderen auf den gleichen Home Code eingestellten KlipschCast-Komponenten zu kommunizieren.



*Hinweis: Damit die Übertragung stattfinden kann, müssen alle Geräte im drahtlosen Mehrzimmersystem auf den gleichen Home Code eingestellt sein.*

## Fernbedienung

Die drahtlose Fernbedienung steuert den RoomGroove und den iPod sowie andere Sendegeräte, wie weitere RoomGrooves und Klipsch Cinema Systems, wie das CS-700.



*Hinweis: Um einen reibungslosen Betrieb zu gewährleisten, muss die Fernbedienung auf den RoomGroove ausgerichtet sein.*

## Tasten

### Ein/Aus



Drücken Sie diese Taste, um den RoomGroove einzuschalten. Drücken Sie die Taste erneut, um den RoomGroove in den Standby-Modus zu versetzen.

### RoomGroove

#### iPod

Wählt den an den örtlichen RoomGroove angeschlossenen iPod.

#### Aux

Wählt das an den örtlichen RoomGroove angeschlossene Audiogerät (das Audiogerät muss abspielen, damit man es hören kann).

#### Listen

Schaltet zwischen verfügbaren örtlichen und drahtlosen Quellen um.

### Cinema System Sources

#### CD/DVD

Greift auf das CD/DVD-Laufwerk des an das KlipschCast-Netzwerk angeschlossenen Cinema System zu.

#### AM/FM

Greift auf den AM/FM-Tuner des an das KlipschCast-Netzwerk angeschlossenen Cinema System zu.

#### Cab/Sat

Greift auf Audio vom Kabel-/Satelliteneingang des an das KlipschCast-Netzwerk angeschlossenen Cinema System zu. Das Gerät muss Audio an das Cinema System übertragen, damit es über den RoomGroove gehört werden kann.

#### Aux 1

Greift auf Audio vom Aux-1-Eingang des an das KlipschCast-Netzwerk angeschlossenen Cinema System zu. Das Gerät muss Audio an das Cinema System übertragen, damit es über den RoomGroove gehört werden kann.

#### Aux 2

Greift auf Audio vom Aux-2-Eingang des an das KlipschCast-Netzwerk angeschlossenen Cinema System zu. Das Gerät muss Audio an das Cinema System übertragen, damit es über den RoomGroove gehört werden kann.

**Titelwahl ( [◀◀ und ▶▶] )** Diese Tasten ermöglichen es, verschiedene Quellen zu kontrollieren:

- Wenn Sie den örtlichen iPod kontrollieren, drücken Sie [◀◀ und ▶▶], um zum vorherigen oder nächsten Titel zu springen; halten Sie die Taste gedrückt, um im schnellen Vor- oder Rücklauf durch den aktuellen Titel zu gehen.
- Wenn Sie einen übertragenen iPod kontrollieren, der an einen anderen RoomGroove angeschlossen ist, drücken Sie [◀◀ und ▶▶], um zum vorherigen oder nächsten Titel zu springen.
- Wenn Sie die CD/DVD-Quelle des Cinema System kontrollieren, drücken Sie [◀◀ und ▶▶], um zum vorherigen oder nächsten Titel/Kapitel zu springen.
- Wenn Sie die AM/FM-Quelle des Cinema System kontrollieren, drücken Sie [◀◀ und ▶▶], um zur vorherigen oder nächsten Sendervorwahl zu springen (wenn keine Sender voreingestellt wurden, funktionieren diese Tasten nicht).
- Wenn Sie die Cab/Sat-Quelle des Cinema System kontrollieren, drücken Sie [◀◀ und ▶▶], um zum vorherigen oder nächsten Kanal zu springen.
- Diese Tasten funktionieren nicht, wenn Sie die übertragenen Aux-1- oder Aux-2-Quellen eines Cinema System wiedergeben.

### Wiedergabe/Pause



Drücken Sie diese Taste ein Mal, um zu pausieren, und erneut, um die Wiedergabe fortzusetzen.

### Lautstärke



Drücken Sie + oder -, um die Lautstärke des RoomGroove zu erhöhen oder zu reduzieren (nur für örtlichen RoomGroove).

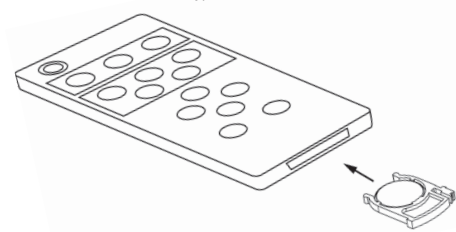
### Mute

#### (Stummschaltung)

Senkt die Lautstärke des örtlichen RoomGroove auf Null (kein Sound).

## Auswechseln der Batterie in der Fernbedienung

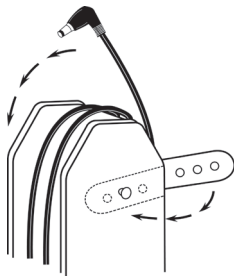
Die Batterie der Fernbedienung muss ausgewechselt werden, wenn sie nicht mehr funktioniert oder wenn ihre Leistung deutlich abfällt. Um die Batterie zu entfernen, ziehen Sie einfach die Batteriegehäuseelaste aus der Fernbedienung (siehe Abbildung) und nehmen die Batterie heraus. Ersetzen Sie sie nur durch eine 3-Volt-Lithiumbatterie vom Typ CR2025.



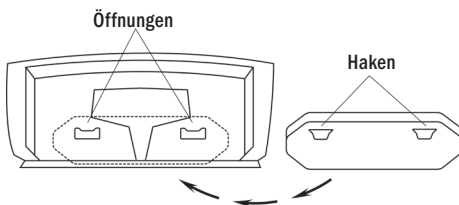
*Hinweis: Die Beleuchtung und andere Umgebungsbedingungen können die Leistung beeinflussen.*

## Kabelführungssystem und Anbringung des Netzteils

Das Netzteil des RoomGroove verfügt über ein integriertes Kabelführungssystem. Die überschüssige Kabellänge kann um das Netzteil herum gewickelt und mit den Gummilaschen befestigt werden, wie in der Abbildung dargestellt.



Das Netzteil des RoomGroove kann an der Rückseite des RoomGroove angebracht werden. Um das Netzteil zu befestigen, stecken Sie einfach die Haken an der Seite des Netzteils in die Öffnungen auf der Rückseite des RoomGroove, wie in der Abbildung gezeigt.



## Optionale Wandbefestigung

Ihr RoomGroove kann mit einer optionalen Wandbefestigung, die bei Klipsch.com erhältlich ist, an der Wand angebracht werden. Gehen Sie zu [Klipsch.com](http://Klipsch.com) oder rufen Sie (in den USA und Kanada) 1-800-KLIPSCH (554-7724) an, um mehr zu erfahren.



## Garantie außerhalb der USA und Kanadas

Wenn dieses Produkt an einen Käufer außerhalb der USA oder Kanadas verkauft wird, richten sich die Garantieansprüche nach den jeweiligen gesetzlichen Bestimmungen. Um Garantieleistungen zu beanspruchen, wenden Sie sich bitte an den Fachhändler, der dieses Produkt verkauft hat, oder den Vertrieb.

## FCC-Informationen

Dieses Produkt entspricht Teil 15 der FCC-Richtlinien. Der Betrieb unterliegt den beiden folgenden Bedingungen: (1) Dieses Gerät darf keine schädlichen Interferenzen verursachen und (2) dieses Gerät muss jegliche empfangene Interferenzen aufnehmen können, einschließlich Interferenzen, die einen unerwünschten Betrieb verursachen können..

Dieses Gerät wurde geprüft und entspricht demnach den Grenzwerten für ein digitales Gerät der Klasse B gemäß Teil 15 der Richtlinien der US-Fernmeldebehörde (FCC). Diese Grenzwerte sollen einen angemessenen Schutz gegen störende Interferenzen in Wohngebieten bieten. Dieses Gerät erzeugt und verwendet HF-Energie und kann diese ausstrahlen; wenn es nicht gemäß der Anweisungen installiert und verwendet wird, kann es störende Interferenzen mit dem Funkverkehr verursachen. Allerdings wird nicht gewährleistet, dass es bei einer bestimmten Installation keine Interferenzen geben wird.

Bei Veränderungen an dem Gerät, die nicht ausdrücklich von Klipsch zugelassen wurden, ist die Einhaltung der FCC-Vorschriften eventuell nicht mehr gewährleistet ist; dies kann zur Ungültigkeit der Betriebserlaubnis für das Gerät führen.

Dieses Gerät kann Radiofrequenzenergie generieren und ausstrahlen. Wenn es nicht korrekt installiert und verwendet wird, kann es zu Störstrahlungen bei Funk- und Fernsehübertragungen führen.

Wenn dieses Gerät störende Interferenzen zum Radio- und Fernsehempfang verursacht, (was durch Aus- und Einschalten des Geräts festgestellt werden kann), wird dem Benutzer nahegelegt, die Interferenz durch eines oder mehrere der folgenden Verfahren zu beheben

- Die Empfangsantenne für Radio oder Fernsehen, bei der die Störung anfällt, anders ausrichten.
- Den Abstand zwischen der Einheit und dem die Störung empfangenden Gerät vergrößern.
- Das Gerät in eine Steckdose eines Netzkreises einstecken, der nicht mit dem des Empfängers der Störung identisch ist.

Wenn diese Maßnahmen die Störung nicht beheben, wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhändler oder einen erfahrenen Radio-/Fernsehtechniker.

Die Federal Communications Commission hat eine nützliche Broschüre veröffentlicht: „How To Identify and Resolve Radio TV Interference Problems.“ Diese Broschüre kann bezogen werden über: U.S. Government Printing Office, Washington, DC 20402. Geben Sie bei der Bestellung bitte Stock Number 004-000-00345-4 an.

Dieses Produkt entspricht DHHS-Regel 21 CFR Unterabschnitt J, wie beim Fertigungsdatum zutreffend.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

## FCC-Konformitätserklärung

Hersteller:	Klipsch Audio Technologies
Produktbezeichnung :	Audio-Lautsprechersystem
Modellnummer:	RoomGroove
Verantwortlicher	
Hersteller:	Klipsch Audio Technologies
Adresse:	3502 Woodview Trace Indianapolis, IN 46268
Telefon:	+317-860-8100
Datum:	15. 1. 2006

Diese Geräte wurden getestet und entsprechen Teil 15 der FCC-Regeln. Der Betrieb unterliegt den beiden folgenden Bedingungen: Diese Geräte dürfen keine schädlichen Interferenzen verursachen und müssen jegliche empfangene Interferenzen aufnehmen können, einschließlich Interferenzen, die einen unerwünschten Betrieb verursachen können.



## Istruzioni importanti di sicurezza

1. LEGGERE queste istruzioni.
2. CONSERVARLE.
3. RISPETTARE tutte le avvertenze.
4. SEGUIRE tutte le istruzioni.
5. NON usare questo apparecchio vicino all'acqua.
6. PULIRE SOLO con un panno asciutto.
7. NON ostruire nessuna apertura per l'aria. Installare seguendo le istruzioni del produttore.
8. NON installare presso fonti di calore come ad esempio radiatori, bocchette di uscita dell'aria di riscaldamento, forni o altri apparecchi (compresi amplificatori) che generano calore.
9. NON annullare la funzione di sicurezza offerta da una spina polarizzata o con presa di terra. Le spine polarizzate hanno due spinotti lamellari, uno più largo dell'altro, mentre le spine con presa di terra hanno due spinotti cilindrici e un terzo, anch'esso cilindrico, per il collegamento all'impianto di messa a terra. Lo spinotto più largo e il terzo spinotto proteggono l'incolumità personale. Se la spina in dotazione non si adatta alla presa di corrente, rivolgersi a un elettricista.
10. PROTEGGERE il cordone di alimentazione in modo che non possa essere pestato o schiacciato, particolarmente in corrispondenza della spina, della presa di corrente e del punto di uscita dall'apparecchio.
11. USARE SOLO gli accessori specificati dal produttore.
12. USARE solo con i supporti (carrello, sostegno, treppiede, staffa o tavolo) specificati dal produttore o venduti con l'apparecchio. Se si usa un carrello, fare attenzione quando lo si sposta assieme all'apparecchio, per prevenire infortuni causati da un ribaltamento.
13. SCOLLEGARE dalla presa di corrente questo apparecchio durante i temporali o se non verrà usato per lunghi periodi.
14. RIVOLGERSI a personale qualificato per qualsiasi intervento. Occorre intervenire sull'apparecchio ogni volta che viene danneggiato in modo qualsiasi, per esempio se la spina o il cordone di alimentazione si danneggiano, se si versa un liquido o cadono oggetti sull'apparecchio, se l'apparecchio è rimasto esposto alla pioggia o all'umidità, non funziona normalmente o è caduto.



Il punto esclamativo all'interno di un triangolo equilatero segnala che il manuale allegato all'apparecchio contiene informazioni importanti sull'uso, sulla manutenzione e sulle riparazioni.



Il simbolo del fulmine all'interno di un triangolo equilatero avvisa della presenza di alte tensioni non isolate all'interno dell'apparecchio, di livello tale da comportare il rischio di folgorazione.

**ATTENZIONE:** per ridurre il rischio di scosse elettriche, non esporre l'apparecchio né alla pioggia né all'umidità.

**ATTENZIONE:** le batterie (ricaricabili o rimovibili) non devono essere esposte a fonti di calore eccessivo, come la luce solare diretta o fiamme.

**ATTENZIONE:** pericolo di esplosione se si sostituisce la batteria del telecomando con una di tipo sbagliato; sostituirla solo con una batteria CR2025 o equivalente.

**ATTENZIONE:** non collocare sull'apparecchio sorgenti di fiamme libere, come candele.



### ATTENZIONE

RISCHIO DI SCOSSE ELETTRICHE.  
NON APRIRE.



**ATTENZIONE:** non aprire: rischio di folgorazione. Le tensioni all'interno di questo apparecchio sono mortali. All'interno non vi sono parti riparabili dall'utente. Per qualsiasi intervento rivolgersi a personale qualificato.

**ATTENZIONE:** questo apparecchio deve essere alimentato SOLO alle tensioni in corrente alternata elencate sul pannello posteriore o con l'alimentatore accluso; il funzionamento a tensioni diverse da quelle specifiche può causare danni irreversibili e annullare la garanzia. Procedere con cautela se si vuole utilizzare un adattatore di corrente alternata, in quanto si corre il rischio di collegare l'apparecchio a tensioni non concepite per il suo funzionamento. Se l'apparecchio è dotato di cordone di alimentazione scollegabile, adoperare solo quello accluso o fornito dal rivenditore. Se non si è sicuri della giusta tensione di funzionamento, rivolgersi al rivenditore.

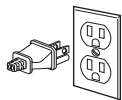
**ATTENZIONE:** collocare l'apparecchio accanto a una presa di corrente e accertarsi che l'interruttore automatico sia facilmente accessibile.

# ADS-48R-12-2-1545

Ingresso adattatore: 100-240 V c.a., 50/60 Hz

Ingresso apparecchio: 15 V c.c., 3 A

Temperatura ambiente: 35 °C



Questa figura ha solo scopo esemplificativo; la spina effettiva dipende dal Paese.

Misura di sicurezza (solo per gli Stati Uniti e il Canada): la spina del cordone di alimentazione è polarizzata (uno spinotto è più largo dell'altro) e può essere inserita nella presa di corrente solo in un modo; se non è possibile inserirla completamente, girarla e riprovare; se ancora risulta impossibile inserirla, rivolgersi a un elettricista esperto per modificare la presa, o usarne un'altra. Non cercare di evitare questa misura di sicurezza.

15. NON esporre l'apparecchio a gocciolamenti o spruzzi e accertarsi che su di esso non siano collocati contenitori di liquido, per esempio vasi da fiori.
16. Per scollegare completamente l'apparecchio dall'impianto di rete, scollegare il cordone di alimentazione dalla presa di corrente.
17. La spina del cordone di alimentazione deve rimanere funzionale.

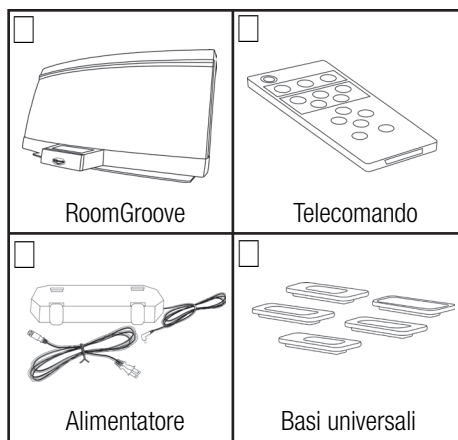
## Grazie...

per avere acquistato il Klipsch RoomGroove, un ricetrasmettitore senza fili per segnali audio di qualità da CD. Il RoomGroove utilizza la tecnologia KlipschCast™ per comunicare con altri componenti della stessa famiglia; presenta inoltre una sede docking per iPod® e un ingresso ausiliario che permettono di collegare diversi componenti allo scopo di sentirne l'audio localmente o di trasmetterlo in altri punti della propria abitazione.

Il RoomGroove è un vero e proprio impianto stereo a due vie che incorpora due woofer ad ampia escursione (long-throw) e due tweeter caricati a tromba MicroTractrix™ in una cassa con apertura. Questo impianto assicura la precisione, ricchezza di dettagli e qualità del suono che danno vita alla vostra musica come solo Klipsch può.

## Disimballaggio

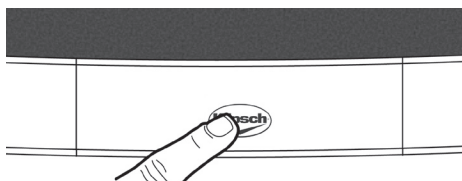
Estrarre l'intero contenuto dalla scatola e verificare che siano presenti i seguenti componenti:



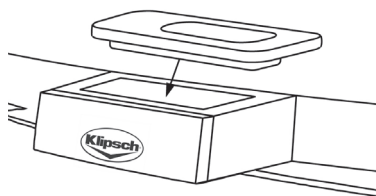
Collocare il RoomGroove su una superficie solida; collegare il cordone di alimentazione al pannello posteriore del RoomGroove e quindi a una normale presa di corrente; a questo punto il RoomGroove è pronto a ricevere i segnali di qualsiasi dispositivo trasmessi con la tecnologia senza fili KlipschCast.

## Collegamento e ascolto di un iPod

Il design razionale del RoomGroove permette di adoperare facilmente qualsiasi iPod: toccando il logotipo Klipsch sulla parte anteriore del RoomGroove si fa uscire la sede "docking" retrattile per iPod; perché la sede si apra e si chiuda è necessario che il RoomGroove sia acceso. Quando la sede è in fuori, toccandola di nuovo la si fa retrarre; la sede rimane ferma quando vi è inserito un iPod, mentre si retrae automaticamente se è vuota e il RoomGroove è nella modalità di standby (il LED di accensione/spegnimento è acceso in rosso).



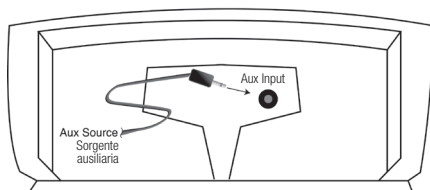
Il RoomGroove è corredato di diverse basi; funziona inoltre con le basi universali Apple e con quelle in dotazione con gli iPod. Per configurare il RoomGroove per un iPod specifico, selezionare la base adatta e inserirla nella sede docking, come illustrato di seguito; a questo punto si può inserire l'iPod sulla base; quando è inserito, la sua batteria viene ricaricata.



Per ascoltare l'iPod mentre è inserito nel RoomGroove, premere il pulsante "Listen" sul RoomGroove o sul telecomando finché la spia corrispondente non diventa blu e si sente l'audio dell'iPod; quest'ultimo è accessibile direttamente premendo il pulsante "iPod" sul telecomando.

## Collegamento di una sorgente ausiliaria

Sul pannello posteriore del RoomGroove c'è un ingresso ausiliario stereo da 3,5 mm, "Aux Input", a cui va collegata l'uscita audio del dispositivo che si desidera ascoltare; serve un cavo stereo da 3,5 mm.



Per ascoltare la sorgente ausiliaria, premere il pulsante "Listen" sul RoomGroove o sul telecomando finché la spia corrispondente non diventa blu e si sente l'audio della sorgente; oppure premere il pulsante "Aux" sul telecomando.

*Nota: la spia "Listen" si accende in blu quando si ascolta un iPod locale o un dispositivo collegato all'ingresso ausiliario locale. Se entrambi gli ingressi sono in uso, il pulsante "Listen" seleziona prima l'ingresso Aux e poi l'iPod.*

## Trasmissione dal RoomGroove

Il RoomGroove permette di trasmettere l'audio dell'iPod o della sorgente ausiliaria in modo che possa essere ricevuto e riprodotto da altri componenti KlipschCast; a tale scopo, selezionare la sorgente che si desidera trasmettere premendo il pulsante "Listen" oppure il pulsante corrispondente alla sorgente (iPod o Aux) sul telecomando e quindi premere il pulsante "Transmit": l'audio della sorgente selezionata viene trasmesso e può essere ricevuto via radio da altri dispositivi con tecnologia KlipschCast.

*Nota: se un RoomGroove sta trasmettendo e si avvia la trasmissione da un secondo RoomGroove, quest'ultimo si sostituisce al primo occupandone il canale utilizzato per la trasmissione senza fili. Se si desidera configurare l'impianto multisala senza fili in modo che due RoomGroove trasmettano simultaneamente, vedere la sezione "Trasmissione da due RoomGroove".*

## Ascolto di altri dispositivi KlipschCast con il RoomGroove

Il RoomGroove permette di ascoltare sorgenti collegate ad altri componenti KlipschCast o integrate negli stessi, come un altro RoomGroove o l'impianto multimediale DVD CS-700.

Per ascoltare una sorgente trasmessa da un altro dispositivo KlipschCast, premere il pulsante "Listen"; la spia corrispondente si accende in rosso (o in viola nel caso di una seconda sorgente senza fili) non appena l'audio di una sorgente senza fili viene ricevuto e riprodotto. Una spia lampeggiante indica che su quel canale non è disponibile nessuna sorgente.

## Sorgenti e colori della spia "Listen"

Il blu indica sempre una sorgente locale, mentre il rosso e il viola indicano canali di trasmissione senza fili; se la spia lampeggia, la sorgente o il canale non è disponibile.

## Trasmissione da un impianto CS-700 e un RoomGroove

Sorgente locale (iPod o Aux): blu
Sorgente Cinema System trasmessa: rosso
Sorgente RoomGroove trasmessa: viola

## Trasmissione da due RoomGroove

Sorgente locale (iPod o Aux): blu
Prima sorgente RoomGroove trasmessa: rosso
Seconda sorgente RoomGroove trasmessa: viola

## Trasmissione dal CS-700

In un impianto multisala che incorpori un sistema cinematografico CS-700 (venduto separatamente), è possibile adoperare il telecomando del RoomGroove per selezionare direttamente le sorgenti dal CS-700 dopo che si è selezionato il sistema con il pulsante "Listen" del RoomGroove. Per impostazione predefinita, il CS-700 trasmette l'audio della propria sorgente locale (quella selezionata per l'ascolto o la visualizzazione sul sistema stesso) fintantoché non si seleziona un'altra sorgente. Vedere la sezione "Telecomando", di seguito, per i dettagli sulla funzionalità del telecomando.

## Trasmissione da due RoomGroove

Se l'impianto non incorpora un sistema CS-700 (o se il sistema cinematografico non fa parte dell'impianto multisala senza fili), due RoomGroove possono trasmettere simultaneamente; per attivare questa funzionalità è necessario assegnare a tutti i componenti dell'impianto un codice (un numero compreso tra 5 e 9); in questo modo un secondo RoomGroove può occupare il canale per la trasmissione senza fili assegnato in precedenza al CS-700 (per ulteriori informazioni vedere la sezione "Impostazione del codice del canale", di seguito).

Se si desidera trasmettere anche da un terzo RoomGroove e selezionare il canale da utilizzare per la nuova trasmissione, occorre prima selezionare il programma da terminare mantenendo premuto il pulsante "Listen" finché non si sente la sorgente corrispondente; quindi premere "Transmit": la nuova sorgente occuperà il canale e interromperà la trasmissione dell'altra sorgente. A questo punto si dovrà sentire la nuova sorgente in tutti i punti in cui veniva riprodotto l'audio della sorgente precedente; la nuova sorgente deve essere ricevuta da tutti gli apparecchi attivi.

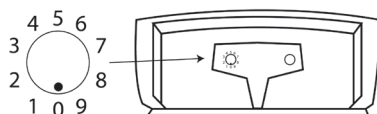
*Nota: tutti gli apparecchi dell'impianto multisala senza fili devono essere impostati sullo stesso codice affinché le trasmissioni possano avere luogo.*

## Impostazione del codice del canale

L'apposita manopola sul pannello posteriore del RoomGroove permette di selezionare un codice per tutti i componenti KlipschCast allo scopo di evitare interferenza generata da impianti vicini. Il codice è un numero compreso tra 0 e 9 (l'impostazione predefinita è 0); tutti i componenti KlipschCast inizialmente vengono impostati su 0 e permettono la trasmissione, su un canale, dell'audio generato da un sistema cinematografico e la trasmissione su un secondo canale dell'audio generato da un RoomGroove. Il codice deve essere modificato solo per uno dei due motivi seguenti:

- 1) C'è interferenza a causa di un impianto vicino. In tal caso è sufficiente impostare un altro codice per tutti i componenti KlipschCast, in modo che possano comunicare solo con altri componenti che abbiano lo stesso codice. Si possono utilizzare i codici da 0 a 4 per la trasmissione dell'audio da un sistema cinematografico e da un RoomGroove, mentre i codici da 5 a 9 vanno riservati per la trasmissione da due RoomGroove separati, senza un sistema cinematografico.
- 2) Si desidera trasmettere l'audio da due RoomGroove (non un sistema cinematografico) – In tal caso basta selezionare un nuovo codice compreso tra 5 e 9 per tutti i componenti KlipschCast, che quindi comunicheranno solo con altri componenti che abbiano lo stesso codice.

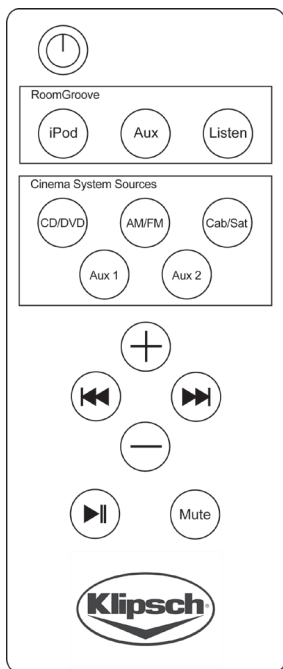
Una volta modificato il codice, è necessario scollegare e ricollegare il cordone di alimentazione dalla presa di corrente affinché la modifica diventi effettiva e ogni componente possa comunicare solo con altri componenti KlipschCast che abbiano lo stesso codice.



*Nota: tutti gli apparecchi dell'impianto multisala senza fili devono essere impostati sullo stesso codice affinché le trasmissioni possano avere luogo.*

## Telecomando

Il telecomando è utilizzabile con il RoomGroove e l'iPod nonché con altri dispositivi trasmettenti, come altri RoomGroove e sistemi cinematografici Klipsch, ad esempio il CS-700.



*Nota: il telecomando deve essere orientato verso il RoomGroove per funzionare correttamente.*

## Pulsanti

### Accensione/ Spegnimento



Premerlo per accendere il RoomGroove, premerlo di nuovo per portare il RoomGroove nella modalità "Standby".

### RoomGroove

#### iPod

Seleziona l'iPod inserito nella sede docking del RoomGroove locale.

#### Aux

Seleziona il dispositivo audio collegato al RoomGroove locale (perché possa essere sentito, il dispositivo deve essere in modalità di riproduzione).

#### Listen

Seleziona una dopo l'altra le sorgenti disponibili, sia locali che tramite un canale senza fili.

### Cinema System Sources (Sistemi cinematografici)

#### CD/DVD

Accede all'unità CD/DVD del sistema cinematografico collegato alla rete KlipschCast.

#### AM/FM

Accede al sintonizzatore AM/FM del sistema cinematografico collegato alla rete KlipschCast.

#### Cab/Sat

Accede all'audio del dispositivo collegato all'ingresso Cab/Sat (cavo/satellite) del sistema cinematografico collegato alla rete KlipschCast. Il dispositivo deve trasmettere l'audio al sistema cinematografico perché possa essere sentito dal RoomGroove.

#### Aux 1

Accede all'audio del dispositivo collegato all'ingresso ausiliario Aux 1 del sistema cinematografico collegato alla rete KlipschCast. Il dispositivo deve trasmettere l'audio al sistema cinematografico perché possa essere sentito dal RoomGroove.

#### Aux 2

Accede all'audio del dispositivo collegato all'ingresso ausiliario Aux 2 del sistema cinematografico collegato alla rete KlipschCast. Il dispositivo deve trasmettere l'audio al sistema cinematografico perché possa essere sentito dal RoomGroove.

**Selezione dei brani (◀◀ ▶▶)** Questi pulsanti permettono di comandare sorgenti diverse:

- Quando si comanda un iPod locale, premere ▶▶ per passare al brano precedente o successivo; mantenendo premuto il pulsante si va indietro o avanti velocemente.
- Quando si comanda un iPod inserito nella sede docking di un altro RoomGroove, premere ▶▶ per passare al brano precedente o successivo.
- Quando si comanda la sorgente CD/DVD di un sistema cinematografico, premere ▶▶ per passare al brano/capitolo precedente o successivo.
- Quando si comanda la sorgente AM/FM di un sistema cinematografico, premere ▶▶ per passare alla precedente o successiva stazione memorizzata (se non è stata memorizzata nessuna stazione, questi pulsanti non funzionano).
- Quando si comanda la sorgente Cab/Sat di un sistema cinematografico, premere ▶▶ per passare al canale precedente o successivo.
- Questi pulsanti non sono funzionali quando si ascolta la sorgente Aux 1 o Aux 2 di un sistema cinematografico.

### Riproduzione/Pausa



Premerlo una volta per sospendere la riproduzione; premerlo di nuovo per riprenderla.

### Volume



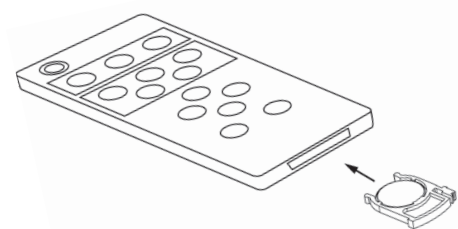
Premere + o - per aumentare o ridurre il volume del RoomGroove (solo il RoomGroove locale).

### Mute

Silenzia il RoomGroove locale (riduce a zero il livello dell'audio).

## Sostituzione della batteria del telecomando

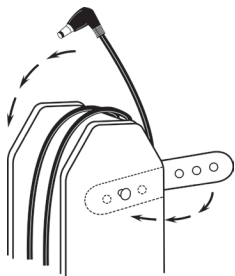
La batteria deve essere sostituita quando il telecomando cessa di funzionare o le sue prestazioni si riducono in modo notevole. Per sostituire la batteria, rimuoverla dopo averne tirato in fuori la linguetta dell'alloggiamento (come illustrato sotto); come ricambio usare solo una batteria al litio CR2025 da 3 volt.



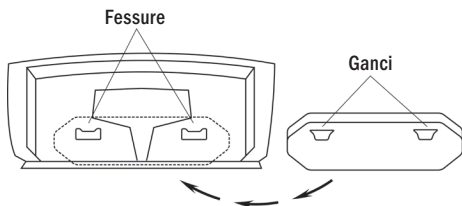
*Nota: l'illuminazione e altre condizioni della stanza possono ridurre le prestazioni del telecomando.*

## Sistema di riposizione del cavo e fissaggio dell'alimentatore

L'alimentatore del RoomGroove è dotato di un sistema integrato di riposizione del cavo: il tratto in eccesso di cavo può essere avvolto intorno all'alimentatore e fissato con fascette di gomma, come illustrato.



L'alimentatore può essere comodamente fissato al RoomGroove mediante i ganci presenti sulla parte laterale dell'alimentatore, che vanno inseriti nelle fessure presenti sulla parte posteriore del RoomGroove, come illustrato.



## Staffa per fissaggio a parete (optional)

Il RoomGroove può essere fissato a una parete mediante un'apposita staffa disponibile (a richiesta) presso Klipsch; per ulteriori informazioni visitare il sito [www.Klipsch.com](http://www.Klipsch.com) o chiamare (solo negli Stati Uniti e il Canada) il numero 1.800.KLIPSCH (554.7724).

### Garanzia applicabile fuori degli Usa e del Canada

Se questo prodotto viene venduto fuori degli USA o del Canada, esso è coperto da una garanzia conforme alle leggi locali. Per richiedere un intervento in garanzia rivolgersi al rivenditore o al distributore.

### Dichiarazione relativa alla normativa FCC (Federal Communication Commission)

Questo dispositivo risponde ai requisiti della sezione "Part 15" della normativa FCC, l'ente americano per le telecomunicazioni. Il funzionamento è soggetto alle seguenti due condizioni: (1) questo dispositivo non deve causare interferenza distruttiva, e (2) questo dispositivo deve accettare eventuali interferenze ricevute, incluse quelle che potrebbero causarne un funzionamento indesiderato.

In base alle prove a cui è stato sottoposto, si è determinato che questo dispositivo soddisfa i limiti stabiliti per i dispositivi digitali di Classe B, in conformità alla Part 15 della normativa FCC. Questi limiti sono concepiti per assicurare protezione ragionevole contro interferenze distruttive in impianti residenziali. Questo dispositivo genera, utilizza e irradia energia a radiofrequenza e se non viene installato e adoperato seguendo scrupolosamente le istruzioni, può causare interferenza distruttiva nelle radiocomunicazioni; tuttavia non è possibile dare alcuna garanzia che in un particolare impianto non si verificherà interferenza.

In conformità alla normativa FCC, eventuali modifiche non approvate espressamente da Klipsch potrebbero annullare l'autorizzazione concessa all'utente per l'uso di questo apparecchio.

Questo dispositivo genera e utilizza energia a radiofrequenza e se non viene installato e adoperato correttamente, può causare interferenza nella ricezione dei segnali radio e televisivi.

Se questo dispositivo causasse interferenza nella ricezione dei segnali radio e televisivi (determinabile scollegando il dispositivo stesso), provare a eliminare l'interferenza adottando una o più delle seguenti misure:

- riorientare l'antenna ricevente (ossia l'antenna della radio o televisione che subisce l'interferenza);
- allontanare il dispositivo dall'apparecchio che subisce l'interferenza;
- collegare il dispositivo a un'altra presa di corrente, in modo che il dispositivo e l'apparecchio che subisce l'interferenza siano inseriti in circuiti derivati differenti.

Se queste misure non eliminano l'interferenza, consultare il rivenditore o un tecnico radiotelevisivo qualificato.

Inoltre la FCC ha preparato un utile opuscolo, "How To Identify and Resolve Radio TV Interference Problems", che può essere ordinato presso l'U.S. Government Printing Office, Washington, DC 20402, indicando il codice 004-000-00345-4.

Questo prodotto risponde ai requisiti "DHHS Rules 21 CFR Subchapter J" applicabili alla data di fabbricazione.

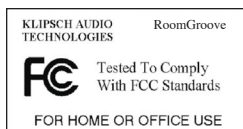
Questo dispositivo digitale di Classe B è conforme alla normativa canadese ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

### Dichiarazione di conformità alla normativa FCC (Federal Communication Commission)

Nome del produttore:	Klipsch Audio Technologies
Nome del prodotto:	Sistema di diffusori audio
Modello:	
RoomGroove	
Fabbricante:	Klipsch Audio Technologies
Indirizzo:	3502 Woodview Trace Indianapolis, IN 46268 USA
Telefono:	001 317-860-8100
Data:	15 gennaio 2006

In base alle prove a cui è stato sottoposto, si è determinato che questo dispositivo risponde ai requisiti della sezione "Part 15" della normativa FCC, l'ente americano per le telecomunicazioni. Il funzionamento è soggetto alle seguenti due condizioni: (1) questo dispositivo non deve causare interferenza distruttiva, e (2) questo dispositivo deve accettare eventuali interferenze ricevute, incluse quelle che potrebbero causarne un funzionamento indesiderato.



## Instruções importantes de segurança

1. LEIA estas instruções.
2. **GUARDE** estas instruções.
3. **FIQUE ATENTO** a todos os avisos.
4. **SIGA** todas as instruções.
5. **NÃO** use este aparelho perto de água.
6. **LIMPE APENAS** com um pano seco.
7. **NÃO** bloqueie nenhuma abertura de ventilação. Instale de acordo com as instruções do fabricante.
8. **NÃO** instale próximo de quaisquer fontes de calor, tais como radiadores, saídas de ar quente, fogões ou outros aparelhos (incluindo amplificadores) que produzam calor.
9. **NÃO** anule a função de segurança do plugue polarizado ou aterrado. Um plugue polarizado tem dois pinos chatos, sendo um deles mais largo que o outro. Um plugue aterrado tem dois pinos chatos e um terceiro pino redondo de aterramento. O pino chato mais largo ou o terceiro pino redondo existem para sua segurança. Se o plugue fornecido não se encaixar na tomada, consulte um electricista para trocar a tomada obsoleta.
10. **PROTEJA** o cabo de alimentação para que não seja pisoteado nem prensado, sobretudo no plugue, em tomadas posicionadas no piso e no ponto onde sai do aparelho.
11. USE **APENAS** acessórios especificados pelo fabricante.
12. USE apenas com o carrinho, pedestal, tripé, suporte ou mesa especificado pelo fabricante ou vendido com o aparelho. Ao usar um carrinho, tome cuidado ao movê-lo com o aparelho para evitar se ferir caso caia.
13. **DESLIGUE** o aparelho da tomada durante tempestades elétricas ou quando ficar fora de uso por longos períodos de tempo.
14. **TODA** a manutenção deve ser realizada por pessoal de manutenção qualificado. É necessário prestar assistência técnica ao aparelho quando tiver sofrido danos de qualquer tipo, tais como danos ao cabo de alimentação ou ao plugue, derramamento de líquido ou queda de objetos dentro do aparelho, exposição do aparelho à chuva ou umidade, mal funcionamento ou queda do aparelho.
15. **NÃO** exponha este equipamento a respingos ou borrifos e certifique-se de que nenhum objeto que contenha líquidos,



O ponto de exclamação dentro de um triângulo equilátero visa alertar o usuário quanto à inclusão de instruções importantes sobre o funcionamento e a manutenção (reparos) no material impresso que acompanha o produto.



O símbolo do raio com uma seta, dentro de um triângulo equilátero, visa alertar o usuário quanto à presença de tensão perigosa não isolada dentro do compartimento do produto, que pode ser potente o suficiente para representar um risco de choque elétrico às pessoas.

**ATENÇÃO:** Para reduzir o risco de incêndio ou choque elétrico, não exponha este aparelho à chuva ou à umidade.

**ATENÇÃO:** As baterias não devem ser expostas a calor excessivo, como a luz solar direta, chamas ou outras fontes de calor.

**CUIDADO:** Perigo de explosão caso a bateria de reposição do controle remoto seja incorreta. Substituir apenas com a bateria CR2025 ou equivalente.

**ATENÇÃO:** Nenhuma fonte de chama exposta, como, por exemplo, uma vela, deve ser colocada sobre o produto.



	<b>ATENÇÃO</b> RISCO DE CHOQUE ELÉTRICO. NÃO ABRA.	
<b>ATENÇÃO:</b> Não abra! Risco de choque elétrico. As tensões presentes neste equipamento podem causar risco de vida. Não há peças internas que possam ser reparadas pelo usuário. Toda a manutenção deve ser realizada por pessoal de manutenção qualificado.		

**ATENÇÃO:** Este produto **SÓ** deve ser alimentado com as tensões de CA relacionadas no painel traseiro ou pela fonte de alimentação que o acompanha. A alimentação proveniente de tensões que não sejam as identificadas pode causar dano irreversível ao produto e anular sua garantia. O uso de adaptadores de tomadas de CA deve ser evitado, pois pode permitir que o produto seja ligado em tensões para as quais não foi projetado. Se o produto estiver equipado com um cabo de alimentação removível, use apenas o tipo fornecido com o produto ou pelo distribuidor e/ou revendedor local. Caso não tenha certeza quanto à tensão operacional correta, entre em contato com o distribuidor e/ou revendedor local.

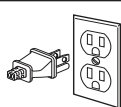
**CUIDADO:** Coloque o equipamento próximo a uma tomada de alimentação elétrica do circuito principal e certifique-se de que haja fácil acesso à chave do disjuntor.

# ADS-48R-12-2-1545

Especificação elétrica do adaptador: 100-240 VCA, 50/60 Hz

Especificação elétrica da unidade: 15 VCC, 3A

Temperatura ambiente: 35 °C



Essa ilustração é fornecida a título de exemplo. O plugue pode ser diferente de país para país.

Para sua segurança (aplica-se apenas aos EUA e ao Canadá): O plugue do cabo de alimentação de CA é polarizado (um pino mais largo que o outro) e só se encaixa na tomada elétrica em uma posição específica. Se não conseguir inserir o plugue completamente na tomada, vire-o e tente inseri-lo na outra posição. Se ainda não se encaixar, entre em contato com um electricista qualificado para trocar a tomada ou use outra tomada. Não tente anular este recurso de segurança.

como vasos, sejam colocados sobre o equipamento.

16. Para desconectar completamente este equipamento da corrente elétrica, desconecte o plugue do cabo de alimentação da tomada.
17. O plugue principal do cabo de alimentação deve ser mantido pronto para ser utilizado.



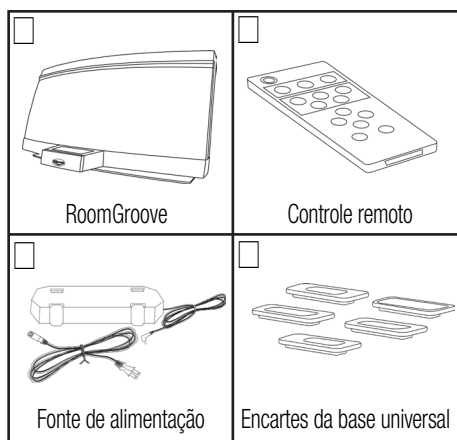
## Obrigado

Parabéns pela compra do sistema musical RoomGroove da Klipsch. O RoomGroove é um transceptor sem fio que utiliza a tecnologia KlipschCast™ sem fio para transmitir e receber sinais de áudio com qualidade de CD para e de componentes compatíveis com esta tecnologia. O RoomGroove tem uma base para iPod® e uma entrada auxiliar para conexão de outros componentes para reproduzir o som localmente ou transmiti-lo por toda a residência.

O RoomGroove é um sistema de som estéreo bidirecional que incorpora dois woofers de longo alcance e dois tweeters com cornetas MicroTractrix™ em uma caixa com saídas de conexão. A precisão, os detalhes e os sons produzidos por este sistema darão mais vida às suas músicas de uma maneira que só a Klipsch consegue fazer

## Retire o conteúdo da embalagem

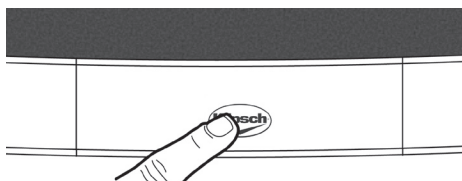
Desembale o produto e confirme a presença dos seguintes componentes na embalagem.



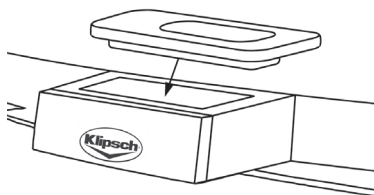
Coloque o RoomGroove em uma superfície firme. Ligue o cabo de alimentação na parte posterior do RoomGroove e insira a outra extremidade em uma tomada elétrica normal. O RoomGroove estará pronto para detectar qualquer sinal transmitido com a tecnologia KlipschCast.

## Colocação e uso de um iPod na base

O RoomGroove foi projetado de maneira inteligente para aceitar facilmente todos os tipos de iPods. Para expor a base retrátil para iPod, basta tocar no logotipo da Klipsch na frente do RoomGroove. O RoomGroove deve estar ligado para que a gaveta da base abra e feche. Quando a base estiver estendida, basta tocá-la novamente para que se retraia. A base não se move quando há um iPod encaixado nela. A base se retrairá automaticamente quando não houver nenhum iPod encaixado e o RoomGroove estiver no modo de prontidão (o LED indicador de ativação estará aceso na cor vermelha).



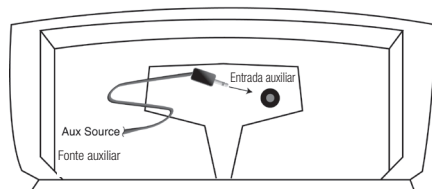
O RoomGroove foi projetado para funcionar com encartes da Apple para a base universal. Vários encartes são fornecidos com o sistema RoomGroove. O iPod é fornecido com um encarte que também pode ser usado no RoomGroove. Para configurar o RoomGroove para o iPod específico em uso, selecione o encarte apropriado e coloque-o na base universal, como ilustrado. A unidade está pronta para receber o iPod. Enquanto o iPod estiver na base, a bateria será carregada (até alcançar a carga máxima).



Para ouvir o conteúdo do iPod colocado na base, pressione o botão "Listen" (Ouvir) no RoomGroove ou no controle remoto até que a luz "Listen" fique azul e o som seja reproduzido. Para acessar o iPod diretamente, pressione o botão "iPod" no controle remoto do RoomGroove.

## Conexão de uma fonte auxiliar

Há uma entrada auxiliar estéreo de 3,5 mm na parte posterior do RoomGroove. Para conectar um dispositivo auxiliar, basta ligar a saída de áudio do dispositivo na entrada auxiliar (Aux Input) na parte posterior do RoomGroove. É necessário usar um cabo estéreo de 3,5 mm.



Para ouvir o conteúdo da fonte auxiliar, pressione o botão "Listen" (Ouvir) no RoomGroove ou no controle remoto até que a luz "Listen" fique azul e o som seja reproduzido. Isto também pode ser feito pressionando o botão "Aux" no controle remoto do RoomGroove.

*Nota: A luz "Listen" ficará azul ao ouvir o conteúdo de um iPod colocado na base ou de um dispositivo conectado à entrada auxiliar local. Se as duas entradas estiverem em uso, o botão "Listen" passará do dispositivo auxiliar para o iPod, nesta ordem.*

## Transmissão de áudio a partir do RoomGroove

O RoomGroove foi projetado para permitir a transmissão do conteúdo do iPod ou da fonte auxiliar para que possa ser recebido e reproduzido por outros componentes compatíveis com a tecnologia KlipschCast. Para transmitir a partir do RoomGroove, basta selecionar a fonte que deseja transmitir pressionando o botão "Listen" (Ouvir) ou selecionar no controle remoto a fonte desejada (iPod ou Aux) e, em seguida, pressionar o botão "Transmit" (Transmitir). O conteúdo da fonte selecionada será transmitido pela residência e estará disponível para recepção por outros produtos compatíveis com a tecnologia KlipschCast.

*Nota: Se um RoomGroove estiver transmitindo e um segundo RoomGroove for acionado para transmitir, a transmissão da segunda unidade prevalecerá sobre a da primeira e ocupará o canal sem fio. Se quiser configurar o sistema sem fio multiambiente para permitir a transmissão simultânea de dois RoomGrooves, consulte a seção "Transmissão de áudio a partir de dois RoomGrooves" neste manual.*

## Recepção de sinais de outros dispositivos KlipschCast com o RoomGroove

O RoomGroove foi projetado para permitir que o usuário ouça fontes conectadas ou integradas a outros componentes KlipschCast, como outro RoomGroove ou o sistema de entretenimento de DVD CS-700.

Para captar um sinal transmitido por outro dispositivo compatível com a tecnologia KlipschCast, basta pressionar o botão "Listen" (Ouvir) para acessar a fonte externa do sinal. A luz "Listen" (Ouvir) ficará vermelha (ou roxa caso seja outra fonte sem fio) quando um sinal transmitido por uma fonte sem fio é recebido e reproduzido. Se a luz ficar intermitente, isto indica que nenhuma fonte está disponível naquele canal.

## Fontes e cores da luz "Listen" (Ouvir)

Azul sempre indica uma fonte local. Vermelho e roxo indicam canais sem fio. Se a luz for intermitente, isto indica que a fonte ou o canal sem fio não está disponível.

## Para sistemas que transmitem a partir de um sistema CS-700 e RoomGroove

Fonte local (iPod ou Aux) = azul
Transmissão recebida de sistema de cinema = vermelha
Transmissão recebida de RoomGroove = roxa

## Para sistemas que transmitem a partir de dois RoomGrooves

Fonte local (iPod ou Aux) = azul
Primeira transmissão recebida de RoomGroove = vermelha
Segunda transmissão recebida de RoomGroove = roxa

## Transmissão de áudio a partir do CS-700

Em um sistema multiambiente com um sistema de cinema CS-700 (vendido separadamente), o controle remoto do RoomGroove pode ser usado para selecionar as fontes diretamente a partir do CS-700, após o CS-700 ter sido selecionado pelo botão "Listen" (Ouvir) do RoomGroove. O CS-700 passará a transmitir o sinal de sua fonte local (a fonte selecionada para audição/visualização no sistema CS-700) até que outra fonte seja selecionada. Consulte a seção "Controle remoto" deste manual para obter informações detalhadas sobre as funções do controle remoto.

## Transmissão de áudio a partir de dois RoomGrooves

Em sistemas que não incluem um sistema CS-700 (ou se o sistema de cinema não fizer parte do sistema sem fio multiambiente), dois RoomGrooves podem transmitir simultaneamente. Para ativar este recurso, um código local de 5 a 9 deve ser atribuído a todos os componentes do sistema sem fio multiambiente. Selecionar um código local de 5 a 9 permitirá que um segundo RoomGroove ocupe o canal sem fio previamente atribuído ao CS-700 (consulte "Configuração do código local" para obter informações mais detalhadas).

Se dois RoomGrooves estiverem transmitindo e o usuário quiser transmitir a partir de uma terceira unidade e controlar qual canal sem fio será usado para a nova transmissão, será necessário primeiro selecionar a transmissão que deseja interromper pressionando o botão "Listen" (Ouvir) até que a fonte de áudio desejada seja ouvida. Em seguida, deve pressionar o botão "Transmit" (Transmitir) e a nova fonte ocupará o canal sem fio e interromperá a transmissão da outra fonte. A nova fonte de áudio será ouvida em todos os locais onde o conteúdo da fonte anterior estava sendo reproduzido. A nova fonte estará agora disponível a todos os dispositivos receptores ativos.

*Nota: Para que a transmissão ocorra, o mesmo código local deve ser atribuído a todos os dispositivos no sistema sem fio multiambiente.*

## Configuração do código local

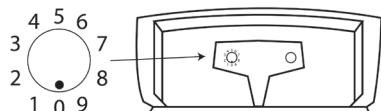
O seletor de código local localizado na parte traseira do RoomGroove permite a seleção de um código específico para todos os componentes KlipschCast para evitar interferência de sistemas próximos. Os números do código local vão de 0 a 9, sendo 0 o número padrão. Todos os componentes KlipschCast estarão configurados inicialmente para 0 e permitirão que um canal sem fio transmita áudio a partir de um sistema de cinema e o segundo canal sem fio transmita áudio sem fio oriundo de um RoomGroove. O número do código local só deve ser mudado por um dos dois seguintes motivos:

1) Há interferência de um sistema nas proximidades – Se um sistema próximo estiver interferindo com o sistema sem fio, basta mudar o código local de todos os componentes KlipschCast.

Os componentes KlipschCast só transmitirão e receberão áudio de componentes que estiverem configurados para o mesmo código local. Os códigos locais de 0 a 4 podem ser usados para sistemas que transmitem áudio de um sistema de cinema e um RoomGroove (os códigos locais de 5 a 9 estão reservados para sistemas que transmitem a partir de dois RoomGrooves, sem um sistema de cinema).

2) O usuário deseja transmitir áudio a partir de dois RoomGrooves (não de um sistema de cinema) – Para transmitir áudio a partir de dois RoomGrooves, não incluindo um sistema de cinema, basta escolher um código local de 5 a 9 e mudar o código local de todos os componentes KlipschCast para o mesmo número. Os componentes KlipschCast só transmitirão e receberão áudio de componentes que estiverem configurados para o mesmo código local.

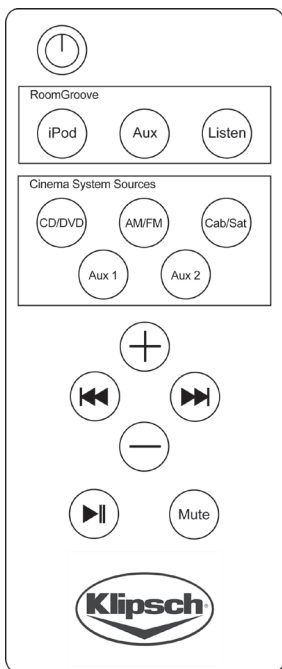
Depois de mudar o código local, o cabo de alimentação deve ser desligado da tomada e ligado novamente para que a mudança ocorra. Isto mudará o código local e permitirá que o componente se comunique com outros componentes KlipschCast configurados com o mesmo código local.



*Nota: Para que a transmissão ocorra, o mesmo código local deve ser atribuído a todos os dispositivos no sistema sem fio multiambiente.*

## Controle remoto

O controle remoto permite a interação com o RoomGroove, o iPod e outros dispositivos de transmissão, como outros RoomGrooves e sistemas de cinema Klipsch, como o CS-700.



*Nota: O controle remoto precisa estar apontado para o RoomGroove para que os comandos sejam transmitidos sem problemas.*

## Botões

### Liga/desliga



Pressione este botão para ligar o RoomGroove. Pressione-o novamente para colocar o RoomGroove no modo de "prontidão".

### RoomGroove

#### iPod

Seleciona o iPod presente na base do RoomGroove local.

#### Aux

Seleciona o dispositivo de áudio conectado ao RoomGroove local (o dispositivo de áudio deve estar reproduzindo para ser ouvido).

#### Listen

Comuta entre a fonte local e as fontes sem fio disponíveis.

### Cinema System Sources (Fontes de sistema de cinema)

#### CD/DVD

Acessa a unidade de CD/DVD do sistema de cinema conectado à rede KlipschCast.

#### AM/FM

Acessa o sintonizador de AM/FM do sistema de cinema conectado à rede KlipschCast.

#### Cab/Sat

Acessa o sinal de áudio do dispositivo conectado à entrada Cab/Sat do sistema de cinema conectado à rede KlipschCast. O dispositivo deve estar reproduzindo áudio para que o sistema de cinema seja ouvido no RoomGroove.

#### Aux 1

Acessa o sinal de áudio do dispositivo conectado à entrada Aux 1 do sistema de cinema conectado à rede KlipschCast. O dispositivo deve estar reproduzindo áudio para que o sistema de cinema seja ouvido no RoomGroove.

#### Aux 2

Acessa o sinal de áudio do dispositivo conectado à entrada Aux 2 do sistema de cinema conectado à rede KlipschCast. O dispositivo deve estar reproduzindo áudio para que o sistema de cinema seja ouvido no RoomGroove.

### Seleção de faixa (⏮⏪⏩⏭)

- Estes botões permitem o controle de várias fontes diferentes:
- Ao controlar o iPod local, pressione (⏮⏩) para voltar para a faixa anterior ou avançar para a próxima faixa; mantenha pressionado para voltar ou avançar rapidamente pela faixa atual.
  - Ao controlar a transmissão de um iPod presente na base de outro RoomGroove, pressione (⏮⏩) para retroceder ou avançar uma faixa.
  - Ao controlar a transmissão de CD/DVD de um sistema de cinema, pressione (⏮⏩) para retroceder ou avançar uma faixa/capítulo.
  - Ao controlar a transmissão AM/FM de sistema de cinema, pressione (⏮⏩) para retroceder ou avançar para a estação pré-programada (estes botões não funcionarão se nenhuma estação tiver sido pré-programada).
  - Ao controlar a transmissão de Cab/Sat de um sistema de cinema, pressione (⏮⏩) para retroceder ou avançar pelos canais.
  - Estes botões não funcionam durante a reprodução de transmissões de fontes de áudio Aux 1 ou Aux 2 de um sistema de cinema.

### Reproduzir/pausar



Pressione uma vez para "pausar" a reprodução; pressione novamente para recomear a reprodução.

### Volume



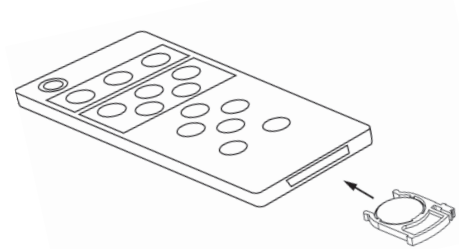
Pressione + ou - para aumentar ou diminuir o volume do RoomGroove (apenas do RoomGroove local).

### Mute (Emudecer)

Diminui o volume do RoomGroove local para zero (nenhum som).

## Troca da bateria do controle remoto

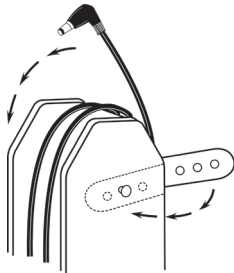
A bateria do controle remoto precisará ser trocada quando parar de funcionar ou quando seu desempenho sofrer redução óbvia. Basta puxar a lingueta do compartimento da bateria do controle remoto (como ilustrado no diagrama) para retirá-la. A bateria de reposição deve ser uma bateria de lítio CR2025 de 3 volts.



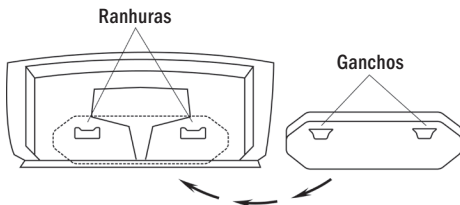
*Nota: O tipo de iluminação e outras condições do ambiente podem prejudicar o desempenho do controle remoto.*

## Sistema de controle do cabo e fixação da fonte de alimentação

A fonte de alimentação do RoomGroove tem um sistema de controle do cabo integrado. O excesso de cabo pode ser enrolado ao redor da fonte de alimentação e preso com as tiras de borracha, como ilustrado.



A fonte de alimentação do RoomGroove pode ser convenientemente fixada na parte posterior do RoomGroove. Para fixar a fonte de alimentação, basta encaixar os ganchos localizados na lateral da fonte de alimentação nas ranhuras na parte traseira do RoomGroove, como ilustrado.



## Suporte opcional para instalação em parede

O RoomGroove pode ser instalado na parede com o suporte opcional disponível no site Klipsch.com. Visite o site Klipsch.com ou ligue para 1.800.KLIPSCH (554.7724) (aplica-se apenas aos EUA e ao Canadá) para obter mais informações.

## Garantia fora dos Estados Unidos e do Canadá

A garantia deste produto, caso seja vendido a um consumidor fora dos Estados Unidos ou do Canadá, deve estar em conformidade com a lei aplicável. Para obter qualquer serviço coberto pela garantia, entre em contato com o revendedor do qual adquiriu este produto, ou com o distribuidor que o forneceu.

## Informações da FCC

Este dispositivo está em conformidade com a Parte 15 das Normas da FCC. Seu uso está sujeito a estas duas condições: (1) Este dispositivo não deve causar interferência prejudicial, e (2) este dispositivo deve aceitar todo tipo de interferência recebida, incluindo interferências que possam causar funcionamento indesejável.

Este equipamento foi testado e determinou-se que cumpre com os limites para um equipamento digital de Classe B, de acordo com a Parte 15 das Normas da FCC. Esses limites foram projetados para fornecer proteção razoável contra interferências prejudiciais em instalações residenciais. Esse equipamento gera, usa e irradia energia de radiofrequência e, se não for instalado e utilizado de acordo com as instruções, pode causar interferência prejudicial nas comunicações de rádio. Entretanto, não há garantia de que não ocorrerá interferências em instalações específicas.

Segundo as exigências da FCC, alterações ou modificações que não sejam expressamente aprovadas pela Klipsch podem resultar na anulação do direito do usuário de usar este produto.

Este dispositivo gera e usa energia de radiofrequência (RF) e, se não for instalado e usado corretamente, poderá causar interferência na recepção de sinais de rádio e televisão.

Se este equipamento causar interferência na recepção de rádio ou televisão, o que pode ser determinado desligando-o da tomada, tente corrigir a interferência adotando uma ou mais das seguintes medidas:

- Reoriente a antena de recepção (ou seja, a antena do rádio ou da televisão que está sofrendo interferência).
- Afaste a unidade do equipamento que está sofrendo interferência.
- Ligue a unidade em outra tomada para que não use os mesmos circuitos do equipamento que está sofrendo interferência.

Se estas medidas não eliminarem a interferência, consulte o revendedor ou um técnico de rádio/televisão experiente para obter outras sugestões.

Além disso, a Comissão Federal de Comunicações (FCC) dos EUA preparou um livreto útil chamado "How To Identify and Resolve Radio TV Interference Problems" (Como identificar e solucionar problemas de interferência com sinais de rádio e TV). Esta publicação pode ser obtida junto ao U.S. Government Printing Office, Washington, DC 20402. Ao solicitar cópias, especifique o número 004-000-00345-4.

Este produto está em conformidade com as normas DHHS 21 CFR, sub-capítulo J, aplicáveis na data em que foi fabricado.

Este aparelho digital de Classe B está em conformidade com a norma ICES-003 do Canadá. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.


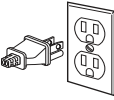
## Declaração de conformidade da FCC

Nome comercial:	Klipsch Audio Technologies
Nome do produto:	Sistema de caixas acústicas
Número do modelo:	RoomGroove
Parte responsável	
Fabricante:	Klipsch Audio Technologies
Endereço:	3502 Woodview Trace Indianapolis, IN 46268
Telefone:	317-860-8100
Data:	15/1/2006

Estes dispositivos foram testados e estão em conformidade com a Parte 15 das normas da FCC. Seu uso está sujeito às seguintes condições: Os dispositivos não devem causar interferência prejudicial, e devem aceitar todo tipo de interferência recebida, incluindo interferências que possam causar funcionamento indesejável.



## 重要安全說明

1. 閱讀本說明書。
  2. 保管本說明書。
  3. 留意一切警告。
  4. 根據本說明書的全部內容使用。
  5. 使用本裝置時切勿靠近水。
  6. 只能使用乾布進行清潔。
  7. 切勿堵塞任何通風口。根據廠家提供的說明進行安裝。
  8. 安裝時切勿靠近任何熱源，包括散熱器、調溫器、爐子以及其他發熱設備（含放大器）等。
  9. 切勿破壞極性插頭或接地插頭的安全保護裝置。極性插頭裝有兩片不同寬度的插片。接地插頭裝有兩個插片和一個接地插片。稍寬的插片或接地插片可以保護用戶的安全。如果所提供的插頭與您的插座不匹配，請找電工更換插座。
  10. 注意電源線的保護，避免踩踏或擠壓，特別是插頭、插座處及連接本設備的電源線所經過的地方。
  11. 只使用廠家指定的附帶裝置/附件。
  12. 只使用廠家指定的或與本設備配套銷售的推車、支架、三腳架、托架、或桌子等。使用推車時，請小心移動推車/設備元件，避免其傾倒而損傷。
  13. 雷雨天或長期不使用本設備時，請將插頭拔出。
  14. 把本設備交給有資格的人員進行所有的維修工作。如果本設備受到任何形式的損傷，如發生電源線或插頭損壞、液體潑入或物體掉入本設備內、本設備受雨淋或受潮、不正常運行、墜落等情形時，需對本設備進行維修。
- 

為您的安全：交流電源插頭是有極性的（其中的一片金屬導體比另一片要寬），插頭只能從一個方向插進交流插座。如果插頭不能完全地插進插座內，請把插頭倒過來再插入。如果仍然不能插入，請與合格的電工連絡更換插座或使用別的插座。切勿忽略這項安全設施。

本□是一□示例，  
插□各□之□不□  
相同。
15. 本產品不得放置於有滴水或噴灑的地方。同時，任何裝有液體的物體（例如花瓶）也不得放置於本產品上。
  16. 要完全地切斷本設備的交流電源，必須把電源線的插頭從交流插座上拔出。
  17. 電源線的插頭必須保持在隨時能工作的狀況下。



產品使用手冊中正三角形中的驚嘆號標誌，用來提醒使用者，這裡有重要的操作維護（維修）說明。





正三角形中帶箭頭的閃電標誌，用來提醒使用者產品外殼內有未絕緣的“危險電壓”，其電壓高到構成人身觸電危險。

警告：為避免引起火災或觸電，切勿讓本產品受雨淋或受潮。

警告：電池（電池組或已安裝在設備內的電池）不得暴露於過熱的環境下（例如陽光或火焰）。

注意：如果遙控器的電池放置不正確，將會有爆炸危險。更換電池時必須採用CR2025。

警告：不得把帶火焰的物體（例如蠟燭）放置於本產品上。

	<b>警告</b> 有電擊危險 切勿打開	
<p>警告：切勿打開！有電擊危險。本設備的電壓可能對生命造成危險。本設備內無用戶可維修的部件。請將所有維修工作交與具維修資格之人士。</p>		

警告：後面板上標有本產品的交流工作電壓，本產品只能採用此電壓工作或使用所配電源工作，否則，本產品可能損壞並無法修復，產品保修也因此失效。請謹慎使用交流插頭轉換器，原因是，轉換器所接通的電壓很可能不是本產品的設計工作電壓。假如本產品附帶有可分離的電源線，那 此電源線必須是隨本產品一起提供的電源線或由當地銷售商/零售商提供的電源線。若無法確定正確的工作電壓，請與當地銷售商/零售商聯繫。

注意：把設備放置在電源插座附近並確定您能隨時控制電源的斷路開關。

# ADS-48R-12-2-1545  
適配器輸入電源: 100-240VAC, 50/60Hz  
設備輸入電源: 15VDC, 3A  
環境溫度: 35°C

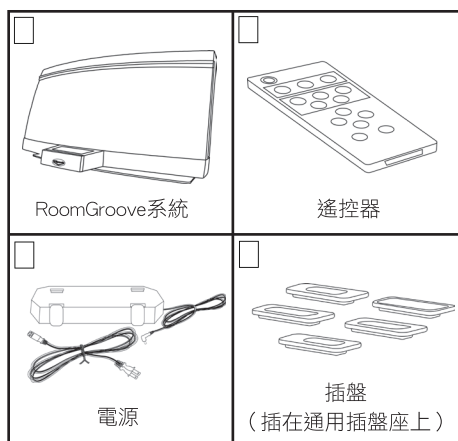
## 感謝

恭喜您選購Klipsch RoomGroove 音樂中心。RoomGroove 是一台無線收發機。它採用“無線KlipschCast™技術”，與其它KlipschCast設備建立通信，向其發送並從其接收CD音質的音頻信號。RoomGroove的特點是具有一個iPod®底座和輔助輸入插口，可用於連接您喜愛的設備並在本機上欣賞來自該設備的音樂或在居室範圍內發射此音樂信號。

此RoomGroove系統在可攜式外盒中內置了兩個長衝程低音音箱和兩個MicroTractrix™號角負載高音音箱，是一個真正的雙路立體音響系統。此系統以精準的聲音還原、豐富的細節和強大的輸出使您欣賞音樂時得到身臨其境的感覺。這一點只有Klipsch才能做到。

## 打開箱子

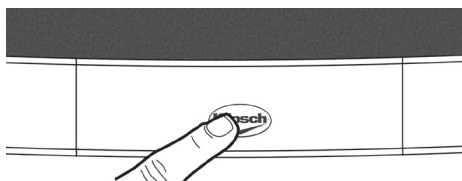
打開包裝箱並且檢查是否有以下的部件：



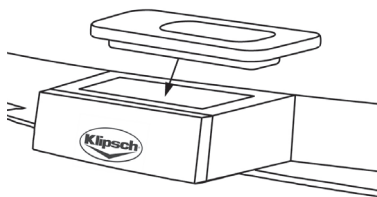
將RoomGroove擺放於硬質表面上。將電源線插入RoomGroove後部，再插入一個標準的牆壁插座中，RoomGroove即可收聽使用無線KlipschCast技術發射的一切音源。

## 放置iPod播放機並收聽

RoomGroove採用智能化設計，可能方便地連接所有型號的iPod播放機。觸摸RoomGroove前部的Klipsch標誌即可彈出iPod底座。只有連上電源，RoomGroove的底座才能閉合。底座彈出後，再觸摸可使其收回。若放置有iPod播放機，底座不會進行開合操作。當RoomGroove處於待機模式時（電源LED燈為紅色），如未放置iPod播放機，底座將自動收回。



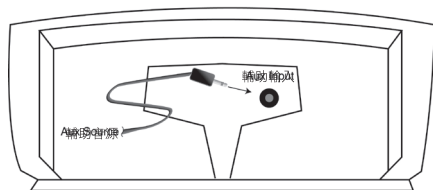
RoomGroove的設計的通用插盤與“蘋果”公司的通用插盤相容。RoomGroove本身已經附帶有若干插盤。如您的iPod播放機也附有插盤，則其也可用於RoomGroove系統。為了把您所用型號的iPod播放機與RoomGroove進行匹配，請選擇合適的插盤並按圖所示將其放置於通用插盤座內，然後即可放置您的iPod播放機。iPod放置後將開始充電（直至完全充滿為止）。



需收聽放置好的iPod播放機音樂時，按下RoomGroove或遙控器上的“收聽 (Listen)” 鍵，“收聽 (Listen)” 燈變藍後即可開始收聽。也可直接按下RoomGroove遙控器上的“iPod” 鍵來收聽iPod播放音樂。

## 連接輔助音源

此RoomGroove系統在後部設有一個3.5mm的身歷聲輔助輸入插口。需連接輔助設備時，只需把設備的音頻輸出插口連接到 RoomGroove 後部的“Aux Input”（輔助輸入）插口即可。必須使用3.5mm身歷聲電纜線進行連接。



需收聽輔助音源時，按下RoomGroove或遙控器上的“收聽 (Listen)” 鍵，“收聽 (Listen)” 燈變藍後即可開始收聽。也可直接按下RoomGroove遙控器上的“Aux” 鍵來完成這一操作。

**注意：**收聽本地iPod播放機或本地輔助輸入插口所連接設備的音樂或聲音時，“收聽 (Listen)” 燈都會變藍。如果同時採用兩種輸入方式，“收聽” 鍵將按從Aux到iPod的順序運行。

## 從RoomGroove發射音頻

根據設計，RoomGroove可發射iPod播放機或輔助音源的音頻信號，以實現其他KlipschCast設備上的接收和播放。需從RoomGroove發射音頻信號時，只需按下“收聽”鍵選擇想要發射的音源或者非本機音源（來自iPod或Aux），按下“發射（Transmit）”鍵即可。選定的音源將在您的家中發射，並可供其他具有KlipschCast功能的產品使用。

**注意：如果一台RoomGroove進行發射操作時，另一台RoomGroove也需要進行發射操作，則第二個系統將取代第一個系統並佔用其無線頻道。若需要配置無線多房間系統以支援兩台RoomGroove的同時發射，請參看本手冊的“從兩台RoomGroove進行音頻發射”部分。**

## 用您的RoomGroove收聽其他KlipschCast設備的聲音和音樂

RoomGroove的設計可使您收聽到來自其他KlipschCast設備所連接或整合的音源，譬如，另一台RoomGroove或CS-700 DVD娛樂系統所連接或整合的音源。

需收聽由另一台KlipschCast設備發射的音源時，只需按下“收聽（Listen）”鍵即可選定該發射的音源。接收和播放無線音源時“收聽”燈將變紅（收聽第二個無線音源時將變紫）。此燈閃爍時表明該頻道無可用音源。

### “收聽”燈顏色和對應的音源

藍色表明收聽的是本地音源。紅色和紫色表明正在使用無線頻道。顏色燈在閃爍時則表明音源或無線頻道不可用。

從CS-700系統和RoomGroove系統發射的音源

本地音源（iPod或Aux） = 藍色
發射的影院系統音源 = 紅色
發射的RoomGroove音源 = 紫色

## 從兩個RoomGroove系統發射的音源

本地音源（iPod或Aux） = 藍色
第一發射的RoomGroove音源 = 紅色
第二發射的RoomGroove音源 = 紫色

## 從CS-700系統發射音頻

在一個整合了CS-700影院系統（分開銷售）的多房間系統中，一旦CS-700系統已由RoomGroove系統的“收聽”鍵選定，RoomGroove遙控器即可用於直接從CS-700系統選擇音源。CS-700系統將預設為發射其本地音源（選定在CS-700系統上收聽/播放的音源），直至另一音源被選擇為止。有關遙控器的功能詳情，請參看本手冊的“遙控（Remote Control）”部分。

## 從兩台RoomGroove發射音頻

在未整合CS-700系統的系統中，（或者影院系統不作為無線多房間系統的一部分時），可從兩台RoomGroove同時進行發射。需啟動此功能時，無線多房間系統的全部設備都必須分配從5到9的家庭代碼。選定從5到9之間的一個家庭代碼將允許第二台RoomGroove佔用此前已分配給CS-700系統的無線頻道。（請參看“設置家庭代碼（Setting the Home Code）”以獲取更多資訊。）

如果兩台RoomGroove均已用於發射，而您還希望從第三台進行發射並控制其所使用的無線頻道，則您必須首先通過按下“收聽”鍵直至聽到音源來選定想要中斷的發射，然後按下“發射”鍵，新的音源將佔用該無線頻道並停止另一音源的發射。您即可在此前音源播放的所有位置都聽到新選定的音源。這時，新音源可供所有處於接收狀態的接收設備收聽。

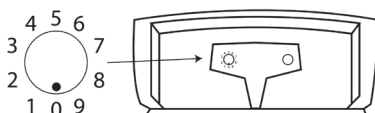
**注意：無線多房間系統中的所有設備都必須設置為同一家庭代碼才能實現發射。**

## 設置家庭代碼 （Setting the Home Code）

您可通過RoomGroove後部的家庭代碼盤來為您的所有KlipschCast設備選擇專用代碼，從而避免對鄰近系統造成干擾。家庭代碼範圍從0到9，默認代碼為0。您的所有KlipschCast設備的初始設置均為0，以實現一個無線頻道播放影院系統的音頻，而另一無線頻道播放來自RoomGroove系統的無線音頻。只有在以下兩種情況下才可以更改家庭代碼：

- 1）鄰近系統有干擾——如果鄰近系統對您的無線系統造成干擾，只需把所有KlipschCast設備所分配的代碼換到另一組代碼即可。KlipschCast設備將只發射和接收來自於具有相同家庭代碼設備的音頻。家庭代碼0到4可用于發射來自於一個影院系統和一個RoomGroove系統的音頻（家庭代碼5到9預留給來自兩個單獨的RoomGroove系統的發射使用，而這種情況沒有來自影院系統的發射）。
- 2）當您想從兩個RoomGroove系統（而不是一個影院系統）發射音頻時——如果您希望發射來自於兩個單獨的RoomGroove系統而非一個影院系統的音頻時，只需選定一個從5到9的家庭代碼並將KlipschCast設備更換為該代碼即可。KlipschCast設備將只發射和接收來自使用相同家庭代碼的設備所播放的音頻。

家庭代碼一旦更換，您就必須從牆壁插座上斷開電源線，然後重新插上以完成代碼的更換。只有這樣才能實現代碼更換，設備才可以和其他具有相同家庭代碼的KlipschCast設備對話。

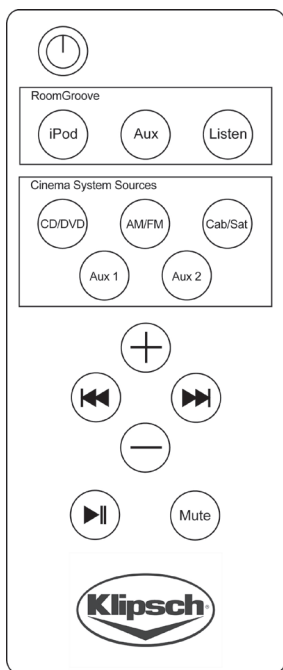


**注意：無線多房間系統中的所有設備都必須設置為同一家庭代碼才能實現傳輸。**



## 遙控

無線遙控可以實現與RoomGroove系統、iPod播放機以及包括RoomGroove系統和諸如CS-700系統在內的Klipsch影院系統等發射設備的互動。



注意：遙控器必須指向RoomGroove系統才能進行正常互動操作。

## 按鍵

**電源鍵 (Power)** 按下此鍵將開啟RoomGroove系統。重按此鍵將使RoomGroove系統進入“待機 (Standby)”模式。  
Ⓜ

### RoomGroove系統

**iPod鍵** 此鍵可選定放置在本地RoomGroove系統底座中的iPod播放機。

**Aux鍵** 用於選定與本地RoomGroove系統（音頻設備必須播放才能收聽其內容）相連接的音頻設備。

**收聽鍵 (Listen)** 在本地和無線音源之間進行可用音源的轉換。

### 影院系統音源 (Cinema System Sources)

**CD/DVD鍵** 進入KlipschCast網路所連接影院系統的CD/DVD驅動器。

**AM/FM鍵** 訪問KlipschCast網路所連接影院系統的AM/FM調諧器。

**Cab/Sat鍵** 訪問KlipschCast網路影院系統Cab/Sat輸入口所連接設備發出的音頻。此設備必須向影院系統發送音頻才能在RoomGroove系統中進行收聽。

**Aux 1鍵** 訪問 KlipschCast 網路影院系統 Aux 1 輸入口所連接設備的音頻。此設備必須向影院系統發送音頻才能在RoomGroove系統中進行收聽。

**Aux 2鍵** 訪問 KlipschCast 網路影院系統 Aux 2 輸入口所連接設備的音頻。此設備必須向影院系統發送音頻才能在RoomGroove系統中進行收聽。

**曲目選擇鍵 (Track Selection)** ◀◀ 和 ▶▶ 通過此按鍵可對多個不同的音源進行控制：

- 控制本地iPod播放機時，按下◀◀和▶▶鍵可切換到前後曲目；按住可實現當前曲目的倒放和快進。
- 控制放置於另一RoomGroove底座上的發射iPod播放機時，按下◀◀和▶▶鍵可切換到前後曲目。
- 控制CD/DVD影院系統音源時，按下◀◀和▶▶鍵可切換到前後曲目/章節。
- 控制AM/FM影院系統音源時，按下◀◀和▶▶鍵可切換到前後預置電臺（如無預置電臺，按鍵將不起作用）。
- 控制Cab/Sat影院系統音源時，按下◀◀和▶▶鍵可切換到前後頻道。
- 收聽所發射的影院系統Aux 1 或 Aux 2音源時，按鍵將不起作用。

**播放/暫停鍵 (Play/Pause)** 按一次可“暫停”播放；再按一次可恢復播放。  
▶◀

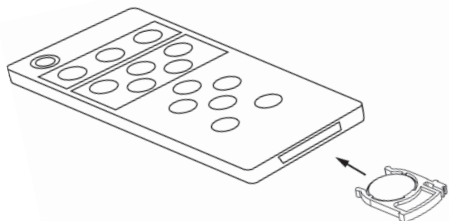


**音量鍵 (Volume)** 按 + 或 - 可升高或降低RoomGroove系統的音量（僅限本地RoomGroove系統）。  
⊕ ⊖

**靜音鍵 (Mute)** 把本地RoomGroove系統的音量降低至零（無聲）。

## 更換遙控器電池

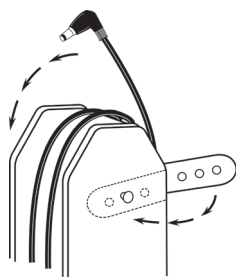
遙控器停止工作或靈敏度明顯下降時需更換電池。只需從遙控器上拉開電池倉蓋（如圖所示）即可移除電池。更換時只能使用3伏的CR2025鋰電池。



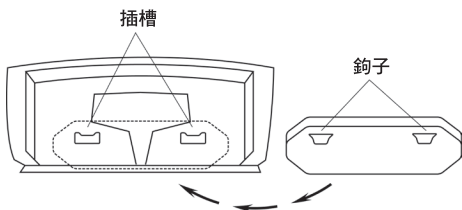
注意：照明和其他室內條件均可能降低遙控器的靈敏度。

## 電纜管理系統和安裝電源

RoomGroove系統的電源有一個整合電纜管理系統。多餘的電纜長度可拖到電源周圍並照圖示固定到橡膠帶上。



RoomGroove系統的電源可以方便地安裝到RoomGroove系統後部。安裝時只需使電源邊緣的鉤子放入RoomGroove系統後部的插槽中即可，如圖所示。



## 可選裝的牆壁安裝支架

您可以使用選裝的牆壁安裝支架把RoomGroove系統安裝到牆壁上。該支架可在Klipsch.com上選購。詳情請登入 [Klipsch.com](http://Klipsch.com) 或者撥打電話（限美國和加拿大地區）1.800.KLIPSCH（554.7724）瞭解。

### 美國和加拿大以外地區的產品保證

本產品出售給美國或加拿大以外地區的客戶時，其產品保證必須適合當地法律，並且完全由當地經銷本產品的經銷商負責。有關保證維修服務，請與您購買本產品的當地零售店或經銷商連絡。

### FCC（美國聯邦傳播委員會）信息

本設備符合FCC（美國聯邦通訊委員會）標準第15部分的要求。其操作條件如下：（1）本設備不得造成有害的干擾；（2）本設備必須能承受所接收的一切干擾，包括可能造成不良操作的干擾。

經測試，本設備符合FCC標準第15部分有關B級數位設備的限制。設計此類極限是為了在住所安裝本設備時提供合理的有害干擾保護。本設備產生、使用和發射無線頻率能量，如未按說明進行安裝使用，可能對無線電通訊造成干擾。無論在任何情況下都不能保證在某些特定的安裝情況下不會發生干擾。

按照FCC的要求，未經Klipsch直接批准而改變或修改本設備可能使使用者喪失操作本產品的權利。

本設備產生、使用和發射無線頻率能量，如未正確安裝使用，可能對收音機和電視機接收造成干擾。

如果本設備確實對收音機或電視機接受造成了干擾（您可以通過給設備斷電的方法來確認），請使用下列方法排除干擾：

- 重新調節接收天線（即“收到”干擾的收音機或電視機天線）的方向。
- 使本設備遠離收到干擾的設備。
- 將本設備插入另一個牆壁插座，從而使本設備和收到干擾的設備處於不同的分支電路。

如果上述方法還不能消除干擾，請聯繫您的供應商或者有經驗的收音機/電視機技術人員以獲取其它建議。

此外，聯邦通訊委員會印製了一份有用的手冊，《如何確認和解決無線電視干擾問題》。該手冊可向位於華盛頓的美國政府印刷辦公室（郵編20402）訂購。訂購時請說明物品代碼為004-000-00345-4。本產品符合DHHS標準21中J小節的要求。該標準於生產之日開始執行。

此B級數位設備符合加拿大的ICES-003/NMB-003標準。

### 符合標準要求的FCC聲明

商標： Klipsch音頻技術  
品名： 音頻音箱系統  
型號： RoomGroove

#### 負責方：

廠家： Klipsch音頻技術公司  
地址： 3502 Woodview Trace, Suite 200 Indianapolis, IN 46268（印地安納州 印地安納波利斯市 Woodview路 3502 號 200 室, 郵遞區號：46268）  
電話： 317-860-8100  
日期： 2006年1月15日

經測試，上述設備符合FCC標準第15部分的要求。設備的操作需符合下列條件：該設備不得造成有害的干擾，該設備必須承受一切所收到的干擾，包括可能引起不良操作的干擾。



## Важная информация по безопасности при обращении с устройством.

1. ПРОЧИТЕ эти инструкции.
2. СОХРАНИТЕ эти инструкции.
3. ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ на все предостережения.
4. СОБЛЮДАЙТЕ все инструкции.
5. НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ эту систему рядом с водой.
6. ЧИСТКУ УСТРОЙСТВА выполняйте только сухой тряпочкой.
7. НЕ БЛОКИРУЙТЕ какое-либо из вентиляционных отверстий.  
Устанавливайте устройство в соответствии с инструкциями производителя.
8. НЕ УСТАНАВЛИВАЙТЕ устройство вблизи любых источников тепла, таких как радиаторы, обогреватели, печи или другие устройства (включая усилители), излучающие тепло.
9. В целях безопасности НЕ ПРЕНЕБРЕГАЙТЕ вилкой поляризованного или заземленного типа. Полярная вилка имеет два контакта, один из которых шире другого. Вилка заземленного типа имеет два контакта и третий заземляющий штырек. Широкий контакт или третий штырек предусмотрены для обеспечения вашей безопасности. Если прилагаемая вилка не подходит к вашей розетке, обратитесь к электрику с целью замены розетки устаревшего типа.
10. ОБЕСПЕЧЬТЕ защиту шнура питания от наступания на него или защемления, в особенности вблизи вилки, электрических розеток или в месте, где шнур выходит из устройства.
11. ИСПОЛЬЗУЙТЕ ТОЛЬКО те вспомогательные приспособления или оборудование, которые рекомендованы производителем.
12. ИСПОЛЬЗУЙТЕ только с тележкой, консолью, тренажер, крепежной скобой или столом, которые рекомендованы производителем или продаются вместе с устройством. При использовании телевизора, будьте осторожны при перемещении устройства на тележке и следите за тем, чтобы она не опрокинулась, во избежание серьезной травмы.
13. ОТКЛЮЧИТЕ устройство от сети во время грозы или если оно не используется в течение длительного времени.
14. Для технического обслуживания ОБРАЩАЙТЕСЬ к квалифицированному обслуживающему персоналу. Обслуживание необходимо при любом повреждении устройства, например, при повреждении шнура питания или вилки, попадании внутрь устройства жидкости или посторонних предметов, при эксплуатации устройства под дождем или в условиях повышенной влажности, в том случае, если устройство не работает нормально или его уронили.



Восклицательный знак в равностороннем треугольнике указан для того, чтобы предупредить пользователя о наличии важных инструкций по эксплуатации и техническому обслуживанию (ремонту) в руководстве, приложенном к устройству.



Знак молнии со стрелкой в равностороннем треугольнике указан для предупреждения пользователя о наличии неизолированного высокого напряжения внутри кожуха устройства, которое может быть достаточно высоким для создания риска поражения электрическим током.

**ВНИМАНИЕ!** Для уменьшения риска поражения электрическим током не следует эксплуатировать устройство под дождем или в условиях высокой влажности.

**ВНИМАНИЕ!** Батареи (комплект батарей или установленные батареи) не должны подвергаться воздействию избыточного тепла, например, прямого солнечного света, открытого огня и т.п.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Существует опасность взрыва, если батарея пульта дистанционного управления заменена неправильно. Следует заменять эту батарею только батареями типа CR2025 или эквивалентными.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Не ставьте на устройство источники открытого пламени, например, свечи.

	<b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!</b> РИСК ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ! НЕ ОТКРЫВАТЬ!	
<b>ВНИМАНИЕ!</b> Не открывать! Риск поражения электрическим током. Напряжение в этом оборудовании опасно для жизни. Внутри кожуха нет деталей, которые могут быть отремонтированы пользователем. Для технического обслуживания и ремонта следует обращаться к квалифицированным специалистам.		

**ВНИМАНИЕ!** Данное устройство рассчитано на питание ТОЛЬКО от напряжений переменного тока, указанных на задней панели, или от прилагаемого к устройству адаптера питания. Питание от других номиналов напряжений, кроме указанных, может привести к необратимому повреждению устройства и аннулированию гарантии. Следует проявлять осторожность при использовании штепсельных адаптеров переменного тока, потому что это позволит подключение устройства к напряжениям, на работу с которыми оно не рассчитано. Если устройство оснащено съемным шнуром питания, следует использовать только такой тип шнура, который прилагается к вашему устройству или имеется у вашего местного дистрибьютора и/или розничного продавца. Если вы не уверены в правильном рабочем напряжении питания, пожалуйста, обратитесь к вашему местному дистрибьютору и/или к розничному продавцу.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Установите устройство в непосредственной близости к основной розетке и обеспечьте легкий доступ к сетевому выключателю.

# ADS-48R-12-2-1545

Рабочее напряжение на входе адаптера питания: 100 – 240 В переменного тока, 50 /60 Гц

Рабочее напряжение на входе установки: 15 В постоянного тока, 3 А  
Рабочая окружающая температура: 35° C

	В целях обеспечения вашей безопасности (относится только к США и Канаде): Вилка питания от сети переменного тока является полярной (один из ее контактов шире другого), и таким образом она подходит к розетке только в одном положении. Если вилка полностью не заходит в розетку, поверните ее и попытайтесь вставить ее в другом положении. Если она по-прежнему не заходит в розетку, обратитесь к квалифицированному электрику с целью замены розетки или попробуйте другую розетку. Не пренебрегайте этой мерой безопасности.
<small>Этот рисунок служит для иллюстрации, вилки могут быть разными в зависимости от страны.</small>	

15. ЗАЩИЩАЙТЕ устройство от проникновения жидкости или брызг и не ставьте на устройство никакие емкости с водой, например, вазы.
16. Для полного отключения устройства от сети, отсоедините вилку шнура питания от розетки.
17. Вилка шнура питания должна всегда с легкостью выниматься из розетки.

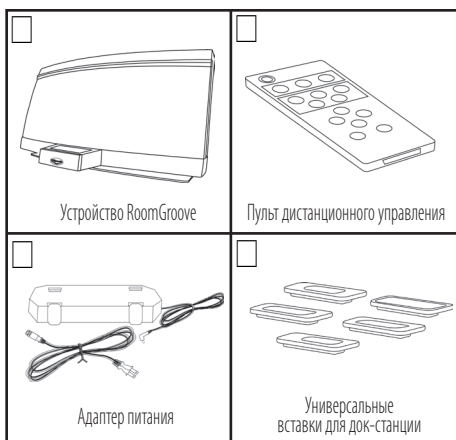
## Мы благодарим Вас!

Поздравляем вас с приобретением музыкального центра RoomGroove фирмы Klipsch. RoomGroove представляет собой беспроводной приемопередатчик, основанный на технологии Wireless KlipschCast™ Technology, для передачи и приема высококачественных аудиосигналов (с качеством звучания компакт-диска) к другим и от других компонентов KlipschCast. RoomGroove включает в себя док-станцию для iPod-а и вспомогательный вход для подключения ваших любимых компонентов с целью прослушивания их в непосредственной близости от устройства, а также для трансляции их аудиосигналов по всей территории вашего дома.

RoomGroove — это настоящая двухполосная стереофоническая система, включающая в себя два длинноходовых вуфера и два фирменных рупорных высокочастотных громкоговорителя типа MicroGraftix™, установленные в фазоинверторах. Эта система обеспечивает точность воспроизведения со всеми нюансами и мощность, которые вдохнут жизнь в вашу музыку, что можно достичь только с акустической системой фирмы Klipsch!

## Распакуйте коробку

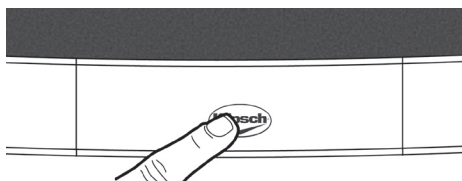
Распакуйте все содержимое упаковочной коробки и убедитесь, что все нижеприведенные компоненты имеются в наличии:



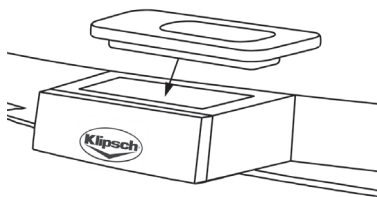
Расположите устройство RoomGroove на прочной поверхности. Подсоедините шнур питания к задней панели RoomGroove, а затем подсоедините его другой конец к сетевой розетке. После этого устройство RoomGroove будет готово принимать сигналы от любого источника, транслируемые при помощи беспроводной технологии KlipschCast.

## Установка в док-станцию и прослушивание iPod-а

Конструкция устройства RoomGroove была хорошо продумана с целью легкого подключения к ней все типов iPod-ов. Прикосновение к эмблеме Klipsch на передней панели RoomGroove откроет выдвижную док-станцию для iPod-а. RoomGroove должно быть включено для того, чтобы выдвижная док-станция могла открываться и закрываться. Когда док-станция выдвинута, прикосновение к ней вызовет ее втягивание. Док-станция не будет двигаться, если iPod установлен в ней. Док-станция автоматически втянется, если в ней нет iPod-а, и RoomGroove переводится в режим ожидания (индикаторный светодиод питания загорится красным цветом).



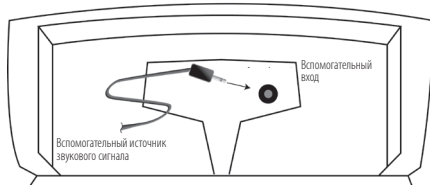
Устройство RoomGroove рассчитано на работу с универсальными вставками для док-станции фирмы Apple. Несколько вставок прилагаются к вашей системе RoomGroove. Если к вашему iPod-у прилагается вставка, она может использоваться с устройством RoomGroove. Для конфигурирования устройства RoomGroove под ваш специфический iPod, выберите соответствующую вставку и вложите ее в универсальную док-станцию, как указано на рисунке. После этого вы можете вставить ваш iPod в док-станцию. Все время, пока ваш iPod находится в док-станции, его батарея заряжается (до полной ее зарядки).



Для прослушивания iPod-а, установленного в док-станции, нажимайте на кнопку прослушивания ("Listen") на устройстве RoomGroove или на пульте дистанционного управления до тех пор, пока индикатор прослушивания не загорится голубым светом и вы не услышите ваш iPod. Можно получить непосредственный доступ к iPod-у путем нажатия кнопки "iPod" на пульте дистанционного управления устройства RoomGroove.

## Подключение вспомогательного источника звукового сигнала

На задней панели устройства RoomGroove расположен 3,5-миллиметровый стереофонический разъем для вспомогательного источника звукового сигнала. Для подключения вспомогательного устройства следует просто подключить его звуковой выход к вспомогательному входу ("Aux Input"), расположенному на задней панели устройства RoomGroove. Необходимо использовать кабель с 3,5-миллиметровым миниатюрным стереофоническим штекером.



Для прослушивания вспомогательного источника нажимайте на кнопку прослушивания ("Listen") на устройстве RoomGroove или на пульте дистанционного управления до тех пор, пока индикатор прослушивания не загорится голубым светом и вы не услышите акустический сигнал от вспомогательного источника. Эту функцию можно также выполнить путем нажатия на кнопку вспомогательного источника ("Aux") на пульте дистанционного управления RoomGroove.

**Примечание:** Индикатор прослушивания ("Listen") будет гореть голубым цветом как при прослушивании локально установленного iPod-а, так и устройства, подключенного к локальному вспомогательному входу. Если оба входа используются, то кнопка прослушивания ("Listen") будет поочередно переключать между вспомогательным источником и iPod-ом.

## Передача акустического сигнала из устройства RoomGroove

Устройство RoomGroove сконструировано так, чтобы позволить вам передавать акустический сигнал от iPod-а или от вспомогательного устройства таким образом, чтобы он мог быть принят и воспроизведен другими компонентами KlipschCast. Чтобы произвести передачу из устройства RoomGroove, надо просто выбрать источник сигнала, который вы хотите передать, путем нажатия на кнопку прослушивания ("Listen"), или же выбрать желаемый источник сигнала на пульте дистанционного управления ("iPod" или "AUX"), а затем нажать кнопку передачи ("Transmit"). После этого выбранный источник сигнала передается по всему дому и может быть принят другими устройствами, работающими по системе KlipschCast.

**Примечание:** Если устройство RoomGroove находится в режиме передачи, и второе устройство RoomGroove получило команду передавать, то второе устройство RoomGroove залушит первое устройство и займет канал передачи. Если вы желаете сконфигурировать вашу беспроводную многокомнатную систему так, чтобы позволить возможность одновременной передачи для двух устройств RoomGroove, обратитесь к разделу "Передача акустического сигнала из двух устройств RoomGroove" настоящего руководства.

## Прослушивание других компонентов, работающих на базе KlipschCast, при помощи вашего устройства RoomGroove

Устройство RoomGroove сконструировано таким образом, чтобы позволить вам прослушивание источников акустического сигнала, подсоединенных к другим компонентам или встроенных в другие компоненты KlipschCast, такие как другое устройство RoomGroove или развлекательная система с цифровым видеодиском типа CS-700.

Для прослушивания источника сигнала, передаваемого другим устройством, работающим по принципу KlipschCast, нужно просто нажать на кнопку прослушивания ("Listen") для выбора передаваемого источника. Индикатор прослушивания ("Listen") загорится красным цветом (или фиолетовым в случае второго беспроводного источника), когда сигнал из беспроводного источника принят и воспроизводится. Мигающий цвет означает, что ни один из источников не принимается на данном канале.

## Цвета индикатора прослушивания ("Listen") в зависимости от источников акустического сигнала

Голубой цвет всегда указывает на местный источник сигнала. Красный и фиолетовый цвета указывают на сигналы, поступающие через беспроводные каналы. Мигающий цвет говорит об отсутствии источника или беспроводного канала.

## Если система, передающая акустический сигнал, является системой CS-700 или другим устройством RoomGroove

Местный источник сигнала (iPod или вспомогательный источник) — голубой
Если источником является система домашнего кинотеатра — красный
Если источником является другое устройство RoomGroove — фиолетовый

## Для систем, включающих передачу от двух устройств RoomGroove

Местный источник сигнала (iPod или вспомогательный источник) — голубой
Источник сигнала, которым является 1-е устройство RoomGroove — красный
Источник сигнала, которым является 2-е устройство RoomGroove — фиолетовый

## Передача акустического сигнала из системы CS-700

В многокомнатной системе, включающей систему домашнего кинотеатра типа CS-700 (продается отдельно), пульт дистанционного управления для RoomGroove может быть использован для непосредственного выбора источников сигнала, поступающего от системы CS-700, после того как система CS-700 была выбрана при помощи кнопки прослушивания ("Listen"). По умолчанию, система CS-700 будет передавать свой местный источник сигнала (источник, который был выбран для прослушивания/просмотра на системе CS-700) до того, пока не будет выбран другой источник. Обратитесь к разделу "Пульт дистанционного управления (ДУ)" настоящего руководства для подробного ознакомления с функциональными возможностями пульта ДУ.

## Передача акустического сигнала из двух устройств RoomGroove

В системах, которые не включают в себя систему CS-700 (или если система домашнего кинотеатра не предназначена быть частью беспроводной многокомнатной системы), два устройства RoomGroove могут передавать одновременно. Для предоставления этой возможности всем компонентам беспроводной многокомнатной системы должны быть присвоены кодовые номера от 5 до 9. Выбор кодового номера от 5 до 9 позволит второму устройству RoomGroove занять беспроводный канал, который до этого был отведен для системы CS-700. (Для более подробной информации смотрите раздел "Установка кодового номера")

Если два устройства RoomGroove находятся в режиме передачи, и вы хотите передать с третьего устройства и выбрать, какой канал будет использоваться для новой передачи, прежде всего, вы должны выбрать передачу, которую вы хотите прекратить, путем нажатия на кнопку прослушивания ("Listen") до тех пор, пока этот источник не будет слышен. Затем нажмите на кнопку передачи, после чего новый источник займет этот канал, и передача от другого источника прекратится. После этого вы должны слышать новый источник во всех местах, где до этого воспроизводилась программа предыдущего источника. Новый источник акустического сигнала будет доступен для всех активных принимающих устройств.

**Примечание:** Все устройства беспроводной многокомнатной системы должны быть установлены не те же самые кодовые номера для обеспечения передачи.

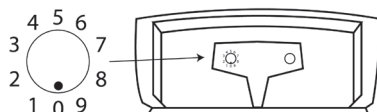
## Установка кодовых номеров

Циферблат кодовых номеров, находящийся на задней панели вашего устройства RoomGroove, позволяет вам выбор кода, который будет специфическим для всех ваших компонентов KlipschCast, с целью предотвращения помех от соседних систем. Кодовые номера имеют диапазон от 0 до 9, причем 0 устанавливается по умолчанию. Код всех ваших компонентов KlipschCast будет первоначально установлен на 0, что позволит обеспечить наличие одного беспроводного канала для передачи звукового сопровождения от домашнего кинотеатра и второго беспроводного канала для передачи акустического сигнала с устройства RoomGroove. Кодовый номер должен меняться только по одной из двух нижеуказанных причин:

1) Наличие помех от соседней системы. Если соседняя система создает помехи вашей беспроводной системе, то следует просто изменить код всех компонентов RoomGroove на другой номер. Компоненты KlipschCast будут передавать и принимать акустические сигналы только от компонентов с одинаковым кодовым номером. Кодовые номера от 0 до 4 могут использоваться для передачи акустических сигналов от системы домашнего кинотеатра и от устройства RoomGroove (кодовые номера от 5 до 9 зарезервированы для систем, включающих передачу от двух отдельных устройств RoomGroove и не имеющих домашнего кинотеатра).

2) Если вы хотите передавать акустические сигналы от двух устройств RoomGroove (без наличия системы домашнего кинотеатра). Если вы хотите передавать акустические сигналы от двух отдельных устройств RoomGroove без наличия системы домашнего кинотеатра, надо просто выбрать кодовый номер от 5 до 9 и изменить кодовый номер всех компонентов KlipschCast на то же самое число. Компоненты KlipschCast будут передавать и принимать акустические сигналы от компонентов с тем же самым кодовым номером.

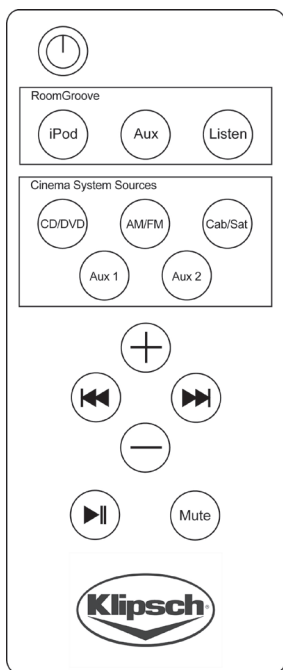
После изменения кодового номера следует отсоединить и снова подсоединить шнур питания к розетке, чтобы такое изменение практически осуществилось. Это действие приведет к изменению кодового номера и позволит всем компонентам связываться с другими компонентами KlipschCast, установленными на тот же самый кодовый номер.



**Примечание:** Для осуществления передачи все устройства в беспроводной многокомнатной системе должны быть установлены на те же самые кодовые номера.

## Пульт дистанционного управления

Беспроводный пульт дистанционного управления позволяет осуществлять взаимодействие между устройством RoomGroove и iPod-ом, а также между другими передающими устройствами, такими как дополнительное устройство RoomGroove и системы домашнего кинотеатра фирмы Klipsch, например, система CS-700.



*Примечание: Для обеспечения правильного взаимодействия следует направить пульт дистанционного управления в сторону RoomGroove.*

### Кнопки

**Кнопка включения питания ("Power")** Нажатие на кнопку включает устройство RoomGroove. Повторное нажатие переводит RoomGroove в режим ожидания.



#### RoomGroove

##### iPod

Выбирает iPod, установленный в док-станции локального устройства RoomGroove.

##### Вспомогательное устройство ("Aux")

Выбирает акустическое устройство, подсоединенное к локальному RoomGroove (акустическое устройство должно находиться в режиме воспроизведения, чтобы его можно было услышать).

##### Прслушивание ("Listen")

Переключает между имеющимися в наличии акустическими источниками, как локальными так и беспроводными.

### Акустические источники домашнего кинотеатра ("Cinema System Sources")

#### CD/DVD

Предоставляет доступ к диску компакт-диска и цифрового видеодиска системы домашнего кинотеатра, подсоединенной к сети KlipschCast.

#### AM/FM

Предоставляет доступ к AM/ЧМ-тюнеру системы домашнего кинотеатра, подсоединенной к сети KlipschCast.

#### Кабельное/спутниковое телевидение ("Cab/Sat")

Предоставляет доступ к акустическому сигналу, поступающему от устройства, подключенного ко входу "Кабельное/спутниковое телевидение" ("Cab/Sat") системы домашнего кинотеатра, подсоединенной к сети KlipschCast. Устройство должно подавать акустический сигнал на систему домашнего кинотеатра, чтобы быть услышанным через RoomGroove.

#### Вспомогательный вход 1 ("Aux 1")

Предоставляет доступ к акустическому сигналу, поступающему от устройства, подключенного к "Вспомогательному входу 1" системы домашнего кинотеатра, подсоединенной к сети KlipschCast. Устройство должно подавать акустический сигнал в систему домашнего кинотеатра, чтобы быть услышанным на RoomGroove.

#### Вспомогательный вход 2 ("Aux 2")

Предоставляет доступ к акустическому сигналу, поступающему от устройства, подключенной к "Вспомогательному входу 2" системы домашнего кинотеатра, подсоединенной к сети KlipschCast. Устройство должно подавать акустический сигнал в систему домашнего кинотеатра, чтобы быть услышанным на RoomGroove.

**Выбор трека ( [ << || >> ] )** Эти кнопки позволяют управлять несколькими различными акустическими источниками:

- При управлении локальным iPod-ом нажмите на [ << || >> ] для переключения на предыдущий или последующий трек; нажмите и удерживайте для быстрой прокрутки назад или вперед по воспроизводимому треку.
- При управлении передаваемым iPod-ом, установленным в док-станции другого устройства RoomGroove, нажмите на [ << || >> ] для переключения на предыдущий или последующий трек.
- При управлении компакт-диском или цифровым видео-диском системы домашнего кинотеатра нажмите на [ << || >> ] для переключения на предыдущий или последующий трек/раздел.
- При управлении AM/ЧМ-тюнером системы домашнего кинотеатра нажмите на [ << || >> ] для переключения на предыдущую или последующую предварительно настроенную станцию (если станции не были предварительно настроены, эти кнопки функционировать не будут).
- При управлении источником кабельного или спутникового телевидения нажмите на [ << || >> ] для переключения на предыдущий или последующий канал.
- Эти кнопки не будут функционировать при прослушивании акустических источников, подаваемых через вспомогательные входы 1 и 2 системы домашнего кинотеатра.

#### Воспроизведение/пауза ("Play/Pause")



Нажмите один раз для перевода в режим паузы; нажмите еще раз для продолжения воспроизведения.

#### Громкость ("Volume")



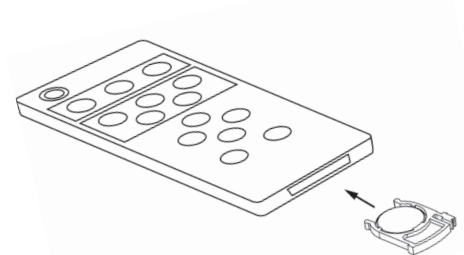
Нажмите на + или - для повышения или уменьшения громкости звука устройства RoomGroove (только для локального устройства RoomGroove).

#### Режим молчания ("Mute")

Уменьшает уровень звука локального устройства RoomGroove до нулевого уровня (полное отсутствие звука).

## Замена батареи пульта дистанционного управления

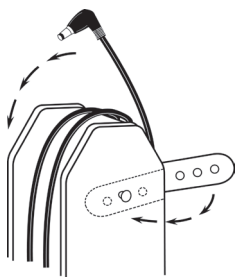
Если пульт перестает работать или его функционирование заметно ухудшается, то следует заменить его батарею. Чтобы извлечь батарею, нужно просто потянуть за язычок отсека батареи (как указано на рисунке) и извлечь батарею. Батарея должна быть заменена только на 3-вольтовую литиевую батарею типа CR2025.



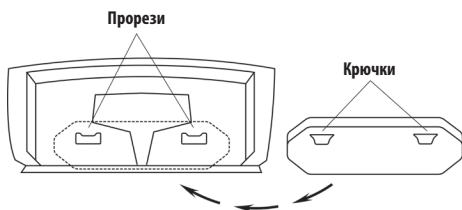
**Примечание:** Освещение и другие комнатные условия могут ухудшить работу пульта дистанционного управления

## Система закрепления шнура и адаптера питания

Адаптер питания устройства RootGroove имеет встроенную систему закрепления шнура. Излишек шнура может быть обмотан вокруг адаптера и закреплён резиновыми ремешками, как указано на рисунке.



Адаптер питания устройства RootGroove может быть удобно закреплён на его задней панели. Для закрепления адаптера питания следует поместить крючки, расположенные по бокам адаптера, в прорези на задней панели устройства, как показано на рисунке.



## Дополнительный кронштейн для настенного крепления

Ваше устройство RootGroove может быть закреплено на стене при помощи не входящего в комплект держателя, который можно заказать через вебсайт Klipsch.com. Посетите вебсайт Klipsch.com или позвоните по телефону 1.800.KLIPSCH (554.7724) (относится только к США и Канаде) для дальнейшей информации.



## Гарантия за пределами США и Канады

Гарантия на это оборудование, если оно продано потребителю за пределами США или Канады, должна удовлетворять соответствующему закону. Для получения соответствующего гарантийного обслуживания, пожалуйста обратитесь к дилеру, у которого вы приобрели это оборудование или к дистрибьютору, который его вам поставил.

## Информация FCC (Федеральной комиссии связи США)

Данное оборудование соответствует требованиям раздела 15 Правил FCC. Эксплуатация должна удовлетворять следующим двум условиям: (1) Данное устройство не должно вызывать вредных помех, и (2) данное устройство должно принимать любую помеху, включая помеху, которая может вызвать нежелательный режим работы.

Данное оборудование было испытано, в результате чего было выявлено, что оно соответствует ограничениям цифровых устройств класса В, в соответствии с требованиями раздела 15 Правил FCC. Эти ограничения разработаны для обеспечения соответствующей защиты от вредных помех в жилых помещениях. Данное оборудование создает, использует и излучает радиочастотную энергию и в случае, если оно не установлено и не используется в соответствии с инструкциями, это может привести к вредным помехам для радиосвязи. Вместе с тем, нет гарантии тому, что помехи не возникнут при определенной установке оборудования.

В соответствии с требованиями FCC, изменения или модификации, которые в явной форме не были санкционированы фирмой Klipsch, могут аннулировать право пользователя эксплуатировать данное оборудование.

Данное устройство создает и использует радиочастотную энергию, и если оно не установлено и не эксплуатируется надлежащим образом, оно может вызвать помехи при приеме радио и телевизионных сигналов.

Если это устройство вызывает помехи при приеме радио или телевизионных сигналов (в чем вы можете убедиться, отключив устройство от сети), попробуйте погасить помехи с помощью принятия одной или нескольких указанных ниже мер:

- Поверните принимающую антенну (т.е., антенну радио или телевизора, которая "принимает" помехи).
- Переместите устройство подальше от оборудования, которое принимает помехи.
- Подсоедините устройство к другой розетке, с целью чтобы устройство и принимающее помехи оборудование находились на разных распределительных сетях.

Если эти меры не устраняют помехи, пожалуйста проконсультируйтесь с вашим дилером или с опытным радио/телевизионным техником о дополнительных предложениях.

Кроме этого, Федеральная комиссия связи США составила полезную брошюру "Как выявить и разрешить проблемы радио и телевизионных помех". Эта брошюра имеется в наличии в Правительственной типографии США по адресу: U.S. Government Printing Office, Washington, DC 20402. При оформлении заказа просим вас указать инвентарный номер 004-000-00345-4.

Данное оборудование находится в соответствии с Подразделом J "Свода федеральных нормативных актов", Правило 21 Министерства здравоохранения и социального обеспечения США (DHHS Rules 21 CF Subchapter J), действительно на дату изготовления оборудования.

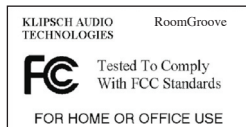
Данное цифровое устройство класса В соответствует требованиям канадского стандарта ICES-003.

**Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.**

## Декларация соответствия требованиям Федеральной комиссии связи США (FCC)

Торговая марка:	Klipsch Audio Technologies
Наименование изделия:	Акустическая система
Номер модели:	RoomGroove
Ответственная сторона	
Изготовитель:	Klipsch Audio Technologies
Адрес:	3502 Woodview Trace Indianapolis, IN 46268
Телефон:	317-860-8100
Дата:	1 5 января 2006 г.

Эти устройства были проверены и найдено, что они соответствуют разделу 15 Правил FCC. Эксплуатация должна соответствовать следующим условиям. Устройства не должны вызывать вредных помех, но они должны принимать любую поступающую помеху, в том числе помеху, которая может привести к нежелательному режиму работы.



## Belangrijke veiligheidsinformatie

1. LEES deze instructies.
2. BEWAAR deze instructies.
3. NEEM alle waarschuwingen in acht.
4. VOLG alle instructies op.
5. GEBRUIK deze apparatuur NOOIT in de nabijheid van water.
6. REINIG deze apparatuur UITSLUITEND met een droge doek.
7. BLOKKEER de ventilatiegaten NIET. Installeer de apparatuur volgens de instructies van de fabrikant.
8. INSTALLEER de apparatuur NIET naast warmtebronnen, zoals radiatoren, heteluchtroosters, fornuizen of andere apparaten die warmte afgeven (met inbegrip van versterkers).
9. De polarisatie- of geaarde stekker is er voor je veiligheid. KNOEI er NIET mee. Een polarisatiestekker (VS, Canada) is voorzien van twee platte pennen, waarvan de ene breder is dan de andere. Een geaarde stekker heeft twee pennen en een aardvoorziening. De brede pen of de aardvoorziening is er voor je veiligheid. Als de bijgeleverde stekker niet in het stopcontact past, moet je het stopcontact door een elektricien laten vervangen.
10. ZORG dat er niet over het netsnoer kan worden gelopen of dat het gekneld raakt, vooral bij de stekker, het stopcontact en waar het snoer uit het apparaat komt.
11. GEBRUIK UITSLUITEND door de fabrikant gespecificeerde hulpstukken/accessoires.
12. GEBRUIK dit apparaat UITSLUITEND met een trolley, standaard, statief, beugel of tafel die door de fabrikant is gespecificeerd of samen met het apparaat wordt verkocht. Als je een trolley gebruikt, moet je voorzichtig zijn wanneer je de trolley met het apparaat erop verplaatst, om letsel door omvallen te voorkomen.
13. HAAL de stekker uit het stopcontact wanneer het bliksemd of als je het apparaat lange tijd niet gebruikt.
14. LAAT alle onderhoud door bevoegde onderhoudsmonteurs uitvoeren. Het apparaat is aan reparatie toe als het is beschadigd, bijvoorbeeld als het snoer van de voedingsmodule of de stekker ervan is beschadigd, als er vloeistof in het apparaat is gemorst of er voorwerpen in het apparaat zijn gevallen, als het apparaat is blootgesteld aan regen of vocht, of als het apparaat niet naar behoren werkt of is gevallen.



Een uitroepteken in een gelijkzijdige driehoek wijst de gebruiker erop dat er belangrijke gebruiks- en onderhoudsinstructies in de documentatie bij het product staan.



Een bliksemschicht met een pijlpunt in een gelijkzijdige driehoek wijst de gebruiker op de aanwezigheid van niet-geïsoleerde 'gevaarlijke spanning' binnen in de behuizing van het product, die wellicht hoog genoeg is om personen het risico van een elektrische schok te doen lopen.

**WAARSCHUWING:** Om het risico van brand of een elektrische schok te beperken, mag dit apparaat niet aan regen of vocht worden blootgesteld.

**WAARSCHUWING:** De batterijen (geïnstalleerd batterijpack of geïnstalleerde batterijen) mogen niet worden blootgesteld aan overmatige hitte, zoals zonlicht, vlammen en dergelijke.

**LET OP:** Gevaar voor ontploffing als de batterij van de remote niet juist wordt vervangen. Uitsluitend vervangen door een batterij van het type CR2025 of een vergelijkbaar type.

**WAARSCHUWING:** Zet geen bron van open vlam – zoals kaarsen – op het product.

	<b>WAARSCHUWING</b> RISICO VAN EEN ELEKTRISCHE SCHOK. NIET OPENMAKEN.	
<p><b>WAARSCHUWING:</b> Niet openmaken! Risico van een elektrische schok. De spanning in deze apparatuur is levensgevaarlijk. Er bevinden zich geen door de gebruiker te onderhouden onderdelen in het product. Laat alle onderhoud door bevoegde onderhoudsmonteurs uitvoeren.</p>		

**WAARSCHUWING:** Dit product mag UITSLUITEND worden aangesloten op de netspanning die op het achterpaneel van het product of op de bijgeleverde voedingsmodule staat vermeld. Het gebruik van het product op een andere dan de vermelde spanning kan onherstelbare schade aan de apparatuur aanrichten en de garantie doen vervallen. Wees voorzichtig bij het gebruik van stekkeradapters omdat het product hiermee kan worden aangesloten op netspanning waarvoor het niet geschikt is. Als het product is uitgerust met een afneembaar netsnoer, gebruik dan alleen het type snoer dat bij je product is meegeleverd of dat je bij je plaatselijke distributeur en/of verkooppunt kunt kopen. Als je niet weet op welke netspanning je het apparaat moet aansluiten, neem dan contact op met je plaatselijke distributeur en/of verkooppunt.

**LET OP:** Plaats de apparatuur in de nabijheid van een stopcontact en zorg dat je gemakkelijk bij de stroomonderbreker kunt, indien van toepassing.

# ADS-48R-12-2-1545

Ingangsvermogen adapter: 100-240 V wisselstroom, 50/60 Hz

Ingangsvermogen apparaat: 15 V gelijkstroom, 3 A

Omgevingstemperatuur: 35 °C



Deze afbeelding is ter illustratie. De stekker kan naar gelang het land verschillend zijn.

Voor je veiligheid (alleen VS en Canada): het netsnoer is voorzien van een polarisatiestekker (de ene pen is breder dan de andere) en kan slechts op één manier in het stopcontact worden gestoken. Als je de stekker niet volledig in het stopcontact kunt steken, draai je de stekker om en probeer je het nogmaals. Als de stekker nog steeds niet past, moet je een ander stopcontact gebruiken of het door een erkende elektricien laten vervangen. Probeer deze veiligheidsfunctie niet te omzeilen.

15. Zorg dat er GEEN druppels of spatten bij het product kunnen komen en zet er geen voorwerpen op die met vloeistof zijn gevuld, zoals vazen.
16. Om dit apparaat volledig van het elektriciteitsnet los te koppelen, trek je de stekker van het netsnoer van de voedingsmodule uit het stopcontact.
17. Je moet altijd gemakkelijk bij het netsnoer van de voedingsmodule kunnen komen.

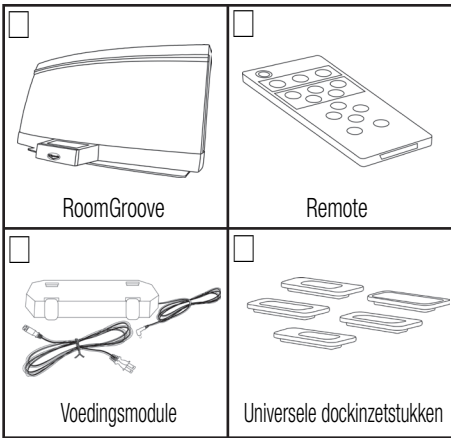
## Hartelijk dank

Gefeliciteerd met je aankoop van het Klipsch RoomGroove muziekcenter. De RoomGroove is een draadloze zendontvanger die gebruik maakt van de draadloze KlipschCast™ technologie om audiosignalen van cd-kwaliteit uit te zenden naar of te ontvangen van andere KlipschCast componenten. De RoomGroove is voorzien van een iPod® dock en een aux-ingang waarop je je favoriete componenten kunt aansluiten om ter plekke naar muziek te luisteren of om muziek door je hele huis uit te zenden.

De RoomGroove is een zuiver tweeweg-stereosysteem. Het bevat twee long-throw woofers en twee MicroTractrix™ hoorn tweeters in een gepoorte behuizing. Dit systeem brengt jouw muziek tot leven zoals alleen Klipsch dat kan doen – met de aan Klipsch eigen nauwkeurigheid, details en output.

## Doos uitpakken

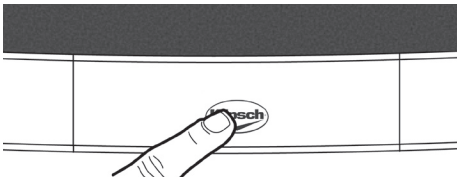
Pak de volledige inhoud van de verzenddoos uit. Controleer of de volgende artikelen in de doos zitten.



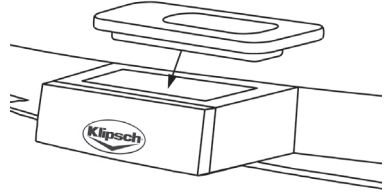
Plaats de RoomGroove op een stevige ondergrond. Sluit het netsnoer eerst aan op de achterzijde van de RoomGroove en vervolgens op een standaardstopcontact. De RoomGroove is nu klaar om te 'luisteren' naar een willekeurige bron die audio via draadloze KlipschCast technologie uitzendt.

## iPod in dock plaatsen en beluisteren

De RoomGroove is doordacht ontworpen voor vlot gebruik met alle iPods. Als je het Klipsch logo vooraan op de RoomGroove aanraakt, schuift het iPod dock naar buiten. De RoomGroove moet stroom ontvangen, anders gaat de lade niet open of dicht. Een uitgeschoven dock schuift weer naar binnen als je het aanraakt. Het dock beweegt niet als er een iPod in zit. Het dock schuift automatisch naar binnen als er geen iPod in zit en de RoomGroove zich in de modus standby bevindt (het aan/uit-ledje is rood).



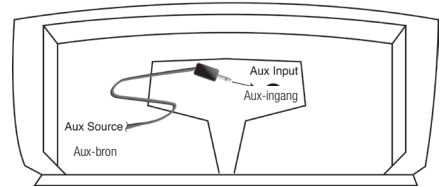
De RoomGroove is geschikt voor universele Apple dockinzetstukken. Er worden diverse inzetstukken bij je RoomGroove systeem meegeleverd. Als een inzetstuk bij je iPod is meegeleverd, kun je dat ook in de RoomGroove gebruiken. Om de RoomGroove klaar te maken voor jouw specifieke iPod, moet je het juiste dockinzetstuk kiezen en het in het universele dock plaatsen (zie afbeelding). Zet je iPod vervolgens in het dock. Terwijl je iPod in het dock staat, laadt de batterij op (totdat deze volledig is opgeladen).



Om naar de iPod in het dock te luisteren, druk je op de 'Listen'-toets op de RoomGroove of op de remote totdat het 'Listen'-ledje blauw oplicht en je de iPod hoort. Je kunt ook de 'iPod'-toets op de remote van de RoomGroove indrukken voor direct contact met de iPod.

## Een aux-bron aansluiten

De RoomGroove is voorzien van een 3,5 mm stereo-aux-ingang aan de achterzijde van het apparaat. Om een aux-bron aan te sluiten, sluit je de audio-uitgang van de aux-bron gewoon aan op de aux-ingang aan de achterzijde van de RoomGroove. Gebruik een 3,5 mm stereokabel.



Om naar de aux-bron te luisteren, druk je op de 'Listen'-toets op de RoomGroove of op de remote totdat het 'Listen'-ledje blauw oplicht en je het aux-apparaat hoort. Je kunt ook de 'Aux'-toets op de remote van de RoomGroove indrukken.

*N.B. Het 'Listen'-ledje is blauw als je luistert naar een lokale iPod of een apparaat dat op de lokale aux-ingang is aangesloten. Als beide ingangen in gebruik zijn, gaat de 'Listen'-toets eerst naar de aux-ingang en vervolgens naar de iPod.*

## Audio uitzenden vanuit RoomGroove

Met de RoomGroove kun je audio van de iPod of de aux-bron uitzenden, om door andere KlipschCast componenten te worden ontvangen en afgespeeld. Om vanuit de RoomGroove uit te zenden, ga je eenvoudig als volgt te werk: kies de gewenste bron via de 'Listen'-toets of kies iPod of Aux op de remote; druk vervolgens op de 'Transmit'-toets. De gekozen bron wordt door je hele huis uitgezonden en is beschikbaar voor andere KlipschCast producten.

*N.B. Als een RoomGroove aan het uitzenden is terwijl een tweede RoomGroove met uitzenden begint, verdringt de tweede RoomGroove de eerste RoomGroove van het draadloze kanaal. Als je je draadloos multikamersysteem wilt configureren met twee RoomGrooves die tegelijk uitzenden, zie dan 'Audio uitzenden vanuit twee RoomGrooves' in deze gebruiksaanwijzing.*

## Andere KlipschCast apparaten op je RoomGroove beluisteren

Via de RoomGroove kun je luisteren naar bronnen die zijn aangesloten op, of geïntegreerd met, andere KlipschCast componenten, zoals een RoomGroove of CS-700 dvd-entertainmentstelsel.

Als je wilt luisteren naar een bron die door een ander KlipschCast apparaat wordt uitgezonden, druk je gewoon op de 'Listen'-toets om toegang tot de uitgezonden bron te krijgen. Het 'Listen'-ledje wordt rood (of paars voor een tweede draadloze bron) wanneer een draadloze bron wordt ontvangen en afgespeeld. Een knipperende kleur geeft aan dat er geen bron op dat kanaal beschikbaar is.

## Bronnen en kleuren van het 'Listen'-ledje

Blauw duidt altijd op een lokale bron. Rood en paars duiden op draadloze kanalen. Als de kleur knippert, is de bron of het draadloze kanaal niet beschikbaar.

## Voor systemen die uitzenden vanuit een CS-700 systeem en RoomGroove

Lokale bron (iPod of Aux) = blauw
Uitgezonden cinemasysteembron = rood
Uitgezonden RoomGroove bron = paars

## Voor systemen die uitzenden vanuit twee RoomGrooves

Lokale bron (iPod of Aux) = blauw
1e uitgezonden RoomGroove bron = rood
2e uitgezonden RoomGroove bron = paars

## Audio uitzenden vanuit CS-700

In een multikamersysteem waarin een (afzonderlijk verkrijgbaar) CS-700 cinemasysteem is opgenomen, kan de RoomGroove remote worden gebruikt om bronnen uit de CS-700 rechtstreeks te kiezen nadat de CS-700 via de 'Listen'-toets op de RoomGroove is geselecteerd. De CS-700 zendt standaard zijn lokale bron (de bron die is geselecteerd voor luisteren/kijken op het CS-700 systeem) uit totdat een andere bron wordt geselecteerd. Zie het gedeelte 'Remote' in deze gebruiksaanwijzing voor nadere informatie over de functies van de remote.

## Audio uitzenden vanuit twee RoomGrooves

In systemen waarin geen CS-700 systeem is opgenomen (of als het cinemasysteem niet bedoeld is om als onderdeel van het draadloze multikamersysteem te functioneren), kunnen twee RoomGrooves tegelijk uitzenden. Om deze functie mogelijk te maken, moeten alle componenten van het draadloze multikamersysteem aan een homecode van 5 tot 9 worden toegewezen. Hierdoor kan een tweede RoomGroove het draadloze kanaal innemen dat eerder aan de CS-700 was toegewezen. (Zie 'Homecode instellen' voor meer gedetailleerde informatie.)

Als twee RoomGrooves aan het uitzenden zijn en je vanuit een derde RoomGroove wilt uitzenden en wilt regelen welk draadloos kanaal voor de nieuwe transmissie zal worden gebruikt, moet je eerst de transmissie selecteren die je wilt beëindigen, door op de 'Listen'-toets te drukken totdat de te beëindigen bron wordt gehoord. Druk vervolgens op de 'Transmit'-toets. De nieuwe bron neemt dan dat draadloze kanaal in en beëindigt de transmissie van de andere bron. Je hoort nu de nieuwe bron in alle locaties waar eerder de vorige bron te horen was. De nieuwe bron is beschikbaar voor alle actief luisterende apparaten.

*N.B. Alle apparaten in het draadloze multikamersysteem moeten worden ingesteld op dezelfde homecode om de transmissie te doen plaatsvinden.*

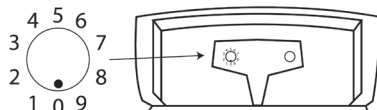
## Homecode instellen

Met de homecodekiezer aan de achterzijde van je RoomGroove kun je een code selecteren die specifiek is voor al je KlipschCast componenten. Zo voorkom je dat je naburige systemen stoort. Een homecode is een nummer van 0 t/m 9, waarbij 0 de standaardwaarde is. Al je KlipschCast componenten zijn aanvankelijk op 0 ingesteld, wat betekent dat het eerste draadloze kanaal kan worden gebruikt om audio vanuit een cinemasysteem uit te zenden en het tweede draadloze kanaal om draadloze audio vanuit een RoomGroove uit te zenden. De homecode mag uitsluitend worden veranderd om een van onderstaande twee redenen:

1) Er zijn storingen afkomstig van een naburig systeem – Als een naburig systeem je draadloze systeem stoort, stel je gewoon alle KlipschCast componenten in op een andere homecode. KlipschCast componenten kunnen uitsluitend audio uitzenden en ontvangen vanuit componenten met dezelfde homecode. De homecodes 0 t/m 4 kunnen worden gebruikt voor systemen die audio vanuit een cinemasysteem en een RoomGroove uitzenden (homecodes 5 t/m 9 zijn voorbehouden voor systemen die vanuit twee afzonderlijke RoomGrooves uitzenden en niet vanuit een cinemasysteem).

2) Je wilt audio vanuit twee RoomGrooves (en niet vanuit een cinemasysteem) uitzenden – Als je audio vanuit twee afzonderlijke RoomGrooves en niet vanuit een cinemasysteem wilt uitzenden, kies je gewoon een homecode van 5 t/m 9 en stel je alle KlipschCast componenten in op deze homecode. KlipschCast componenten kunnen uitsluitend audio uitzenden en ontvangen vanuit componenten met dezelfde homecode.

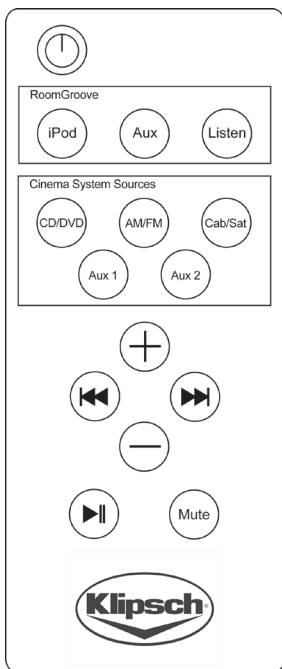
Nadat je de homecode hebt veranderd, moet je de stekker van het netsnoer uit het stopcontact halen en er weer insteken. Pas dan is de wijziging van kracht. De homecode is veranderd en de component communiceert nu met andere KlipschCast componenten die op dezelfde homecode zijn ingesteld.



*N.B. Alle apparaten in het draadloze multikamersysteem moeten op dezelfde homecode zijn ingesteld om de transmissie te doen plaatsvinden.*

## Remote

De draadloze remote verschaft interactie met de RoomGroove en de iPod, en met andere uitzendende apparaten, zoals andere RoomGrooves en Klipsch cinemasystemen (zoals de CS-700).



*N.B. Richt de remote naar de RoomGroove om interactie te verzekeren.*

## Toetsen

**Aan/uit** Druk op deze toets om de RoomGroove aan te zetten. Druk nogmaals op deze toets om de RoomGroove in de modus standby te zetten.

### RoomGroove

- iPod** Selecteert de iPod die in het dock van de lokale RoomGroove staat.
- Aux** Selecteert het audioapparaat dat op de lokale RoomGroove is aangesloten (het audioapparaat moet audio afspelen om te worden gehoord).
- Listen** Doorloopt de beschikbare lokale en draadloze bronnen.

### Cinemasysteembronnen

- CD/DVD** Verkrijgt toegang tot het cd/dvd-station van het cinemasysteem dat op het KlipschCast netwerk is aangesloten.
- AM/FM** Verkrijgt toegang tot de AM/FM-tuner van het cinemasysteem dat op het KlipschCast netwerk is aangesloten.
- Cab/Sat** Verkrijgt toegang tot audio uit het apparaat dat is aangesloten op de Cab/Sat-ingang van het cinemasysteem dat op het KlipschCast netwerk is aangesloten. Het apparaat moet audio aan het cinemasysteem leveren om te worden gehoord op de RoomGroove.
- Aux 1** Verkrijgt toegang tot audio uit het apparaat dat is aangesloten op de Aux 1-ingang van het cinemasysteem dat op het KlipschCast netwerk is aangesloten. Het apparaat moet audio aan het cinemasysteem leveren om te worden gehoord op de RoomGroove.
- Aux 2** Verkrijgt toegang tot audio uit het apparaat dat is aangesloten op de Aux 2-ingang van het cinemasysteem dat op het KlipschCast netwerk is aangesloten. Het apparaat moet audio aan het cinemasysteem leveren om te worden gehoord op de RoomGroove.

**Nummersselectie** [◀◀ ▶▶] – Met deze toetsen bedien je diverse bronnen:

- Lokale iPod – Druk op [◀◀ ▶▶] om naar het vorige of volgende nummer te gaan; houd [◀◀ ▶▶] ingedrukt om het nummer dat je aan het afspelen bent, terug of vooruit te spelen.
- iPod die uitzendt vanuit dock in andere RoomGroove – Druk op [◀◀ ▶▶] om naar het vorige of volgende nummer te gaan.
- Cd/dvd-cinemasysteembron – Druk op [◀◀ ▶▶] om naar het vorige of volgende nummer te gaan.
- AM/FM-cinemasysteembron – Druk op [◀◀ ▶▶] om naar het vorige of volgende vooringestelde radiostation te gaan (deze toetsen werken niet als er geen radiostations zijn vooringesteld).
- Cab/Sat-cinemasysteembron – Druk op [◀◀ ▶▶] om naar het vorige of volgende kanaal te gaan.
- Deze toetsen werken niet bij het beluisteren van een aux 1- of aux 2-bron die vanuit een cinemasysteem wordt uitgezonden.

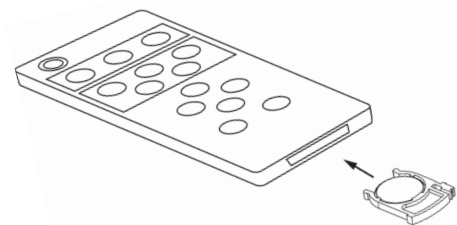
**Afspelen/pauze** Druk eenmaal op deze toets om het afspelen te onderbreken; druk nogmaals op de toets om het afspelen te hervatten.

**Volume** Druk op + of – om het volume van de RoomGroove te verhogen of te verlagen (alleen lokale RoomGroove).

**Mute** Zet het volume van de lokale RoomGroove op nul (geen geluid).

## Batterij van remote vervangen

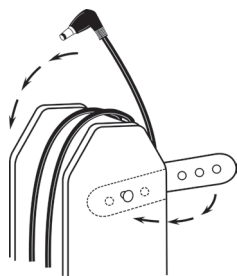
De batterij van de remote is aan vervanging toe als de remote niet meer of merkbaar slechter werkt. Je kunt de batterij verwijderen door het lipje van de batterijbehuizing uit de remote te trekken (zie afbeelding) en de batterij vervolgens weg te nemen. Vervang de batterij uitsluitend door een CR2025-lithiumbatterij van 3 volt.



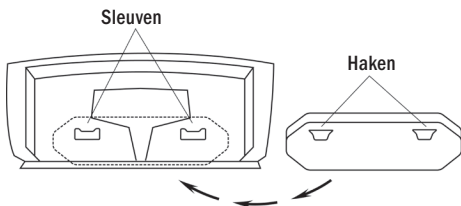
*N.B. Verlichting en andere kameromstandigheden kunnen de remote minder goed doen werken.*

## Kabelbeheersysteem en bevestiging van voedingsmodule

De voedingsmodule van de RoomGroove is voorzien van een ingebouwd kabelbeheersysteem. Extra kabellengte kan rond de voedingsmodule worden gewikkeld en met de rubber bandjes worden vastgemaakt zoals in de afbeelding te zien is.



De voedingsmodule van de RoomGroove kan gemakshalve aan de achterzijde van de RoomGroove worden bevestigd. Om de voedingsmodule te bevestigen, plaats je de haken aan de zijkant van de voedingsmodule in de sleuven aan de achterzijde van de RoomGroove zoals in de afbeelding te zien is.



## Optionele wandbeugel

Je RoomGroove kan aan de muur worden bevestigd met de optionele wandbeugel die bij [Klipsch.com](http://Klipsch.com) verkrijgbaar is. Bezoek [Klipsch.com](http://Klipsch.com) of bel 1.800.KLIPSCH (1.800.554.7724) (alleen VS en Canada) voor meer details.

## Garantie buiten de Verenigde Staten en Canada

De garantie op dit product, indien verkocht aan een consument buiten de Verenigde Staten of Canada, is onderworpen aan de toepasselijke wet. Voor passende garantieservice neemt u contact op met het verkooppunt waar u dit product heeft gekocht, of met de distributeur die dit product heeft geleverd.

## Informatie m.b.t. de Amerikaanse (VS) Federal Communications Commission

Dit apparaat voldoet aan deel 15 van de FCC-voorschriften. Het gebruik is onderworpen aan de volgende twee voorwaarden: 1) Dit apparaat mag geen gevaarlijke storingen veroorzaken en (2) dit apparaat moet alle ontvangen storingen accepteren, met inbegrip van storingen waardoor het mogelijk niet naar behoren werkt.

Deze apparatuur is getest en in overeenstemming bevonden met de limieten voor een digitaal apparaat van klasse B, krachtens deel 15 van de FCC-voorschriften. Deze limieten zijn bestemd om redelijke bescherming tegen gevaarlijke storingen te bieden bij installatie in woonwijken. Deze apparatuur wekt radiofrequentie-energie op, gebruikt deze energie en straalt ze uit, en kan, indien niet geïnstalleerd in overeenstemming met de instructies, gevaarlijke storingen van de radiocommunicatie veroorzaken. Er is echter geen garantie dat er geen storingen zullen optreden in een bepaalde installatie.

Krachtens de FCC-voorschriften kan het recht om deze apparatuur te gebruiken komen te vervallen door wijzigingen of aanpassingen die niet uitdrukkelijk door Klipsch zijn goedgekeurd.

Dit apparaat wekt radiofrequentie-energie op en gebruikt deze en kan, indien het niet op juiste wijze is geïnstalleerd of wordt gebruikt, storingen in de radio- en televisieontvangst veroorzaken.

Als deze apparatuur storingen in de radio- of televisieontvangst veroorzaakt (wat kan worden vastgesteld door het apparaat uit en weer aan te zetten), probeer dan de storingen door een of meer van de volgende maatregelen te verhelpen:

- Verander de oriëntatie van de ontvangende antenne (d.w.z. de antenne voor de radio of televisie die de storingen 'ontvangt').
- Plaats het apparaat uit de buurt van de apparatuur die de storingen ontvangt.
- Sluit het apparaat aan op een stopcontact van een andere stroomkring dan die waarop de apparatuur die de storingen ontvangt, is aangesloten.

Als deze maatregelen de storingen niet verhelpen, neem dan contact op met het verkooppunt of een ervaren radio-/televisiemonteur voor nadere suggesties.

Een nuttige brochure uitgegeven door de FCC, 'How To Identify and Resolve Radio TV Interference Problems', is verkrijgbaar bij de U.S. Government Printing Office, Washington, DC 20402 onder vermelding van het bestelnummer 004-000-00345-4.

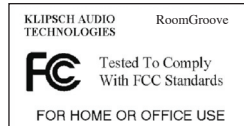
Dit product voldoet aan de volgende Amerikaanse (VS) voorschriften: Department of Health & Human Services Rules (DHHS) 21 CFR (Code of Federal Regulations) Subchapter J, zoals van kracht op de datum van fabricage.

Dit digitale apparaat van klasse B is conform Canadese norm ICES-003. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

## FCC-conformiteitsverklaring

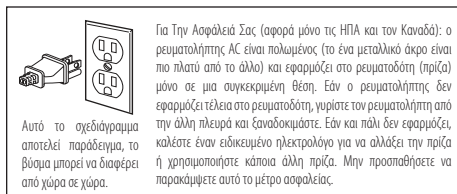
Handelsnaam:	Klipsch Audio Technologies
Productnaam:	Audio Speaker System
Modelnummer:	RoomGroove
Verantwoordelijke partij	
Fabrikant:	Klipsch Audio Technologies
Adres:	3502 Woodview Trace Indianapolis, IN 46268, Verenigde Staten
Telefoon:	+1 317-860-8100
Datum:	15 januari 2006

Deze apparaten zijn getest en in overeenstemming bevonden met de limieten voor een digitaal apparaat van klasse B, krachtens deel 15 van de FCC-voorschriften. Het gebruik is onderworpen aan de volgende voorwaarden: 1) Deze apparaten mogen geen gevaarlijke storingen veroorzaken en (2) deze apparaten moeten alle ontvangen storingen accepteren, met inbegrip van storingen waardoor ze mogelijk niet naar behoren werken.



## Σημαντικές πληροφορίες ασφαλείας

1. ΔΙΑΒΑΣΤΕ τις οδηγίες.
2. ΦΥΛΑΣΤΕ τις οδηγίες.
3. ΔΩΣΤΕ ΠΡΟΣΟΧΗ σε όλες τις προειδοποιήσεις.
4. ΑΚΟΛΟΥΘΗΣΤΕ όλες τις οδηγίες.
5. ΜΗ χρησιμοποιείτε τη συσκευή κοντά σε νερό.
6. ΚΑΘΑΡΙΖΕΤΕ τη συσκευή ΜΟΝΟ με στεγνό ύφασμα.
7. ΜΗ φράσετε τα σημεία εξαερισμού. Εγκαταστήστε τη συσκευή σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή.
8. ΜΗΝ εγκαταστήσετε τη συσκευή κοντά σε πηγές θερμότητας όπως θερμαντικά σώματα, ανοίγματα εκροής θερμού αέρα, φούρνους ή άλλες συσκευές (συμπεριλαμβανομένων των ενισχυτών) που παράγουν θερμότητα.
9. ΜΗΝ αγνοήσετε τον παράγοντα ασφαλείας σχετικά με τη χρήση πολυμέμου ή γευμένου ρευματολήπτη. Ο πολυμέμμος ρευματολήπτης καταλήγει σε δύο μεταλλικά άκρα εκ των οποίων το ένα είναι πλατύτερο. Ο γευμένος ρευματολήπτης καταλήγει σε δύο μεταλλικά άκρα και ένα τρίτο άκρο το οποίο αποτελεί τη γείωση. Το πλατύτερο ή το τρίτο μεταλλικό άκρο προβλέπεται για την ασφάλειά σας. Σε περίπτωση που ο ρευματολήπτης δεν ταιριάζει στην πρίζα, συμβουλευτείτε έναν ηλεκτρολόγο για αντικατάσταση της πλάιας πρίζας.
10. ΜΗΝ πατάτε και μην τσακίζετε το καλώδιο, ιδιαίτερα στην απόληξη του ρευματολήπτη, στις κατάλληλες υποδοχές και στο σημείο που εφαρμόζουν στη συσκευή.
11. ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΤΕ ΜΟΝΟ τα εξαρτήματα που συνιστά ο κατασκευαστής.
12. ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΤΕ μόνο τη συρόμενη βάση, την απλή βάση, το τρίποδο, το γωνιακό στήριγμα ή το τραπέζι που συνιστά ο κατασκευαστής ή πωλείται μαζί με τη συσκευή. Σε περίπτωση που χρησιμοποιείτε συρόμενη βάση για την στήριξη της συσκευής, χρειάζεται ιδιαίτερη προσοχή κατά τη μεταφορά της βάσης για να αποφευχθεί ο κίνδυνος τραυματισμού λόγω ανατροπής.
13. ΒΓΑΖΕΤΕ τη συσκευή από την πρίζα σε περίπτωση κεραυνών/ καταγνίδων ή όταν δεν τη χρησιμοποιείτε για μεγάλο χρονικό διάστημα.
14. Για επίσκεψη, να απευθύνεστε σε κατάλληλα ειδικευμένο προσωπικό. Επίσκεψη χρειάζεται σε περίπτωση που η συσκευή υποστεί οποιαδήποτε βλάβη, π.χ. εάν χαλάσει το καλώδιο τροφοδοσίας ή ο ρευματολήπτης, κυθεί κάποιο υγρό στη συσκευή, αντικείμενα πέσουν στη συσκευή, εκτεθεί σε βροχή ή υγρασία, δεν λειτουργεί κανονικά ή έχει πέσει.



15. ΜΗΝ ΕΚΘΕΤΕΤΕ τη συσκευή σε υγρά που στάζουν ή πιτσιλάνε και βεβαιωθείτε ότι δεν έχουν τοποθετηθεί πάνω στη συσκευή αντικείμενα που περιέχουν υγρά, όπως ανθοδοχεία.
16. Για να αποσυνδέσετε πλήρως τη συσκευή από το δίκτυο ηλεκτρικού ρεύματος, αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας από την πρίζα.
17. Ο ρευματολήπτης του δικτύου από το καλώδιο τροφοδοσίας θα πρέπει να παραμένει έτοιμος προς χρήση.



Το θαυμαστικό μέσα σε ισόπλευρο τρίγωνο ενημερώνει τον χρήστη για την παρουσία σημαντικής πληροφορίας σχετικά με τη χρήση ή τη συντήρηση (επισκευή) της συσκευής στο έντυπο υλικό που συνοδεύει το προϊόν.



Η αστραπή κεραυνού με το ενδεικτικό βέλος μέσα σε ισόπλευρο τρίγωνο προειδοποιεί τον χρήστη για την παρουσία μη μονωμένης "επικίνδυνης τάσης" στο εσωτερικό του προϊόντος, η οποία ενδέχεται να είναι αρκετά μεγάλη ώστε να προκαλέσει ηλεκτροπληξία στον χρήστη.

**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Για να μειώσετε τον κίνδυνο πυρκαγιάς ή ηλεκτροπληξίας, μην εκθέτετε τη συσκευή σε βροχή ή υγρασία.

**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Οι μπαταρίες (που εμπερικλείονται ή τοποθετούνται) δεν πρέπει να εκτίθενται σε πηγές υπερβολικής θερμότητας, π.χ. ηλιακή ακτινοβολία, φωτιά κ.λπ.

**ΠΡΟΣΟΧΗ:** Υπάρχει κίνδυνος έκρηξης σε περίπτωση λάθος αντικατάστασης των μπαταριών του τηλεχειριστηρίου. Να αντικαθίστανται αποκλειστικά με μπαταρίες τύπου CR2025 ή αντίστοιχου τύπου.

**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Μην τοποθετείτε ανοικτές πηγές φλόγας, π.χ. αναμμένα κεριά, πάνω στο προϊόν.

	<b>ΠΡΟΣΟΧΗ</b> ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑΣ. ΜΗΝ ΑΝΟΙΓΕΤΕ.	
<b>ΠΡΟΣΟΧΗ:</b> Μην Ανοίγετε! Κίνδυνος Ηλεκτροπληξίας. Η τάση στον εξοπλισμό αποτελεί κίνδυνο για τη ζωή. Δεν περιέχεται κανένα εξάρτημα που μπορεί να επισκευαστεί από τον χρήστη. Για κάθε είδους επίσκεψη, να απευθύνεστε σε ειδικευμένο προσωπικό.		

**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Το προϊόν είναι κατασκευασμένο να λειτουργεί ΜΟΝΟ στις εναλλασσόμενες τάσεις ηλεκτρικού ρεύματος (AC) που αναγράφονται στο πίσω μέρος ή στο τροφοδοτικό του προϊόντος. Η λειτουργία σε τάσεις άλλες από τις ενδεδειγμένες μπορεί να προκαλέσει ανεπανόρθωτη βλάβη στο προϊόν και να ακυρώσει την εγγύηση του. Χρειάζεται ιδιαίτερη προσοχή κατά τη χρήση ανάτπτορα AC καθώς υπάρχει κίνδυνος το προϊόν να συνδεθεί με τάσεις στις οποίες δεν είναι σχεδιασμένο να λειτουργεί. Εάν το προϊόν διαθέτει αποσπώμενο καλώδιο τροφοδοσίας, χρησιμοποιείτε μόνο τον τύπο καλωδίου που διατίθεται με το προϊόν ή από τον αποκλειστικό αντιπρόσωπο ή/και έμπορο της περιοχής. Εάν δεν είστε σίγουροι για την κατάλληλη τάση λειτουργίας, παρακαλούμε επικοινωνήστε με τον αποκλειστικό αντιπρόσωπο ή/και έμπορο της περιοχής.

**ΠΡΟΣΟΧΗ:** Τοποθετήστε τη συσκευή κοντά σε μια πηγή παροχής ηλεκτρικού ρεύματος (πρίζα) και βεβαιωθείτε ότι υπάρχει εύκολη πρόσβαση στο διακόπτη που ελέγχει την παροχή ηλεκτρικού ρεύματος.

# ADS-48R-12-2-1545  
Ανάτπτορας I/P: 100-240VAC, 50/60Hz  
Μονάδα I/P: 15VDC, 3A  
Θερμοκρασία περιβάλλοντος: 35 °C



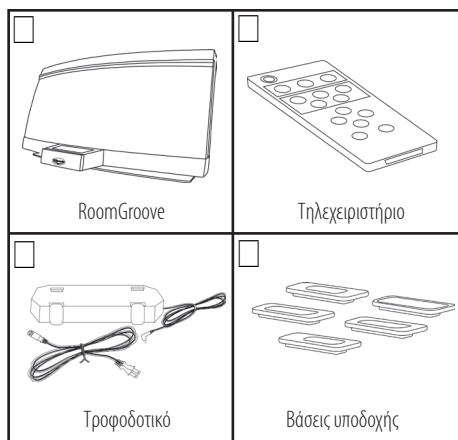
## Σας ευχαριστούμε

Συγχαρητήρια για την αγορά του συστήματος ήχου RoomGroove της Klipsch. Το RoomGroove είναι ένας ασύρματος πομπόδεκτης ο οποίος χρησιμοποιώντας την ασύρματη τεχνολογία KlipschCast™, λαμβάνει και μεταδίδει σήματα ήχου με ποιότητα CD από και προς άλλες συσκευές KlipschCast. Το RoomGroove περιλαμβάνει μια βάση υποδοχής iPod® και βοηθητική υποδοχή για να συνδέετε τις αγαπημένες σας συσκευές και να τις απολαμβάνετε είτε σε έναν είτε σε περισσότερους χώρους του σπιτιού σας.

Το RoomGroove είναι ένα σύστημα στερεοφωνικού ήχου δύο δρόμων το οποίο περιλαμβάνει δύο woofer μεγάλου βεληνεκού και δύο tweeter κώνου τύπου MicroTractrix™ Horn. Σας προσφέρει τέλεια πιστότητα και ακρίβεια ήχου ενώ ζωντανεύει τη μουσική σας όπως μόνο η Klipsch μπορεί.

## Άνοιγμα Της Συσκευασίας

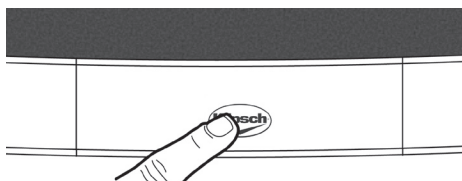
Ανοίξτε τη συσκευασία, βγάλτε όλα τα περιεχόμενα και βεβαιωθείτε ότι έχετε τα εξής μέρη:



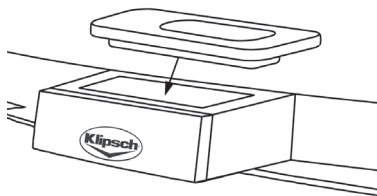
Τοποθετήστε το RoomGroove πάνω σε σταθερή επιφάνεια. Συνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας στο πίσω μέρος του Room Groove και μετά σε κανονική πρίζα. Το RoomGroove είναι τώρα έτοιμο να "ακούσει" οποιαδήποτε πηγή μεταδίδεται μέσω της ασύρματης τεχνολογίας KlipschCast.

## Πώς να τοποθετήσετε και να ακούσετε το iPod

Το RoomGroove είναι έξυπνα σχεδιασμένο για να προσαρμόζεται σε όλα τα iPod. Πιέζοντας ελαφρά το σημείο όπου βρίσκεται το λογότυπο "Klipsch" στο μπροστινό μέρος της συσκευής, θα εμφανιστεί μια συρόμενη βάση για iPod. Το RoomGroove θα πρέπει να είναι ενεργοποιημένο για να ανοίξει ή να κλείσει η σωραρωτή θήκη της βάσης iPod. Για να κλείσει η βάση, απλά πιέστε ελαφρά την ήδη ανοιχτή βάση. Η θήκη δεν κλείνει από τη στιγμή που θα τοποθετήσετε σε αυτήν το iPod. Η βάση κλείνει αυτόματα όταν δεν έχει τοποθετηθεί iPod και το RoomGroove βρίσκεται σε κατάσταση αναμονής (το φως στο κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης θα είναι κόκκινο).



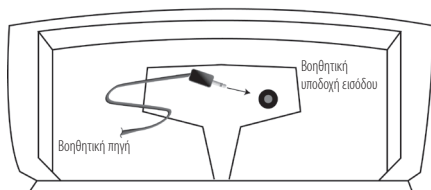
Το RoomGroove είναι σχεδιασμένο να λειτουργεί με βάσεις υποδοχής της Apple. Το σύστημα RoomGroove συνοδεύεται από αρκετές βάσεις υποδοχής. Εάν το δικό σας iPod συνοδεύεται από μια βάση υποδοχής, μπορείτε επίσης να τη χρησιμοποιήσετε και στο RoomGroove. Για να προσαρμόσετε το RoomGroove στο δικό σας iPod, διαλέξτε την κατάλληλη βάση υποδοχής και τοποθετήστε τη στη βάση, όπως φαίνεται στην εικόνα. Τώρα μπορείτε να τοποθετήσετε το iPod. Όση ώρα το iPod βρίσκεται στη βάση υποδοχής, η μπαταρία του φορτίζει (μέχρι να φορτίσει πλήρως).



Για να ακούσετε το iPod, πατήστε το κουμπί "Listen" ("Ακούστε") του RoomGroove ή του τηλεχειριστηρίου μέχρις ότου η φωτεινή ένδειξη στο κουμπί "Listen" ("Ακούστε") γίνει μπλε και μπορείτε να ακούσετε το iPod. Για να έχετε άμεση πρόσβαση στις ρυθμίσεις του iPod, πατήστε το κουμπί "iPod" που βρίσκεται στο τηλεχειριστήριο του RoomGroove.

## Πώς να συνδέσετε μια εξωτερική πηγή

Στο πίσω μέρος της συσκευής RoomGroove υπάρχει μια βοηθητική υποδοχή stereo 3,5χλστ. Για να συνδέσετε μια βοηθητική συσκευή, απλά συνδέστε την έξοδο ήχου της συσκευής στη βοηθητική υποδοχή "Aux Input" που βρίσκεται στο πίσω μέρος της συσκευής RoomGroove. Για να κάνετε τη σύνδεση θα πρέπει να χρησιμοποιήσετε ένα καλώδιο stereo των 3,5 χλστ.



Για να ακούσετε από τη βοηθητική πηγή, πατήστε το κουμπί "Listen" ("Ακούστε") που βρίσκεται στη συσκευή RoomGroove ή στο τηλεχειριστήριο, μέχρις ότου η φωτεινή ένδειξη στο κουμπί "Listen" ("Ακούστε") γίνει μπλε και μπορείτε να ακούσετε τη βοηθητική συσκευή. Το ίδιο μπορεί να συμβεί εάν πατήσετε το κουμπί "Aux" που βρίσκεται στο τηλεχειριστήριο του RoomGroove.

**Σημείωση:** Η φωτεινή ένδειξη στο κουμπί "Listen" ("Ακούστε") θα γίνει μπλε όταν ακούτε το iPod ή μια συσκευή που έχετε συνδέσει στη βοηθητική υποδοχή. Εάν χρησιμοποιούνται και οι δύο υποδοχές, το κουμπί "Listen" ("Ακούστε") πηγαίνει από τη βοηθητική συσκευή στο iPod με αυτή τη σειρά.

## Μετάδοση ήχου από το RoomGroove

Το RoomGroove είναι κατάλληλα σχεδιασμένο ώστε να παρέχει τη δυνατότητα μετάδοσης του iPod ή της βοηθητικής πηγής ώστε αυτά να λαμβάνονται και να αναπαράγονται από άλλες συσκευές KlipschCast. Για μετάδοση από το RoomGroove, απλά επιλέξτε την πηγή που επιθυμείτε να μεταδώσετε, πατώντας το κουμπί "Listen" ("Ακούστε") ή την πηγή που επιθυμείτε από το τηλεχειριστήριο (iPod ή βοηθητική), και στη συνέχεια πατήστε το κουμπί "Transmit" ("Αναμετάδοση"). Η πηγή που επιθυμείτε μεταδίδεται τώρα σε όλους τους χώρους του σπιτιού σας και διατίθεται και για άλλα προϊόντα KlipschCast.

**Σημείωση:** Εάν σε περίπτωση που ενώ το RoomGroove μεταδίδει, δοθεί εντολή μετάδοσης σε ένα δεύτερο RoomGroove, τότε το δεύτερο RoomGroove θα καλύψει το πρώτο και θα καταλάβει το ασύρματο δίκτυο. Εάν επιθυμείτε ταυτόχρονη μετάδοση από δύο RoomGroove για το ασύρματο multi-room σύστημά σας, δείτε την παράγραφο "Μετάδοση ήχου από δύο RoomGroove" του παρόντος εγχειριδίου.

## Πώς να ακούσετε άλλες συσκευές KlipschCast από το RoomGroove

Το RoomGroove είναι κατάλληλα σχεδιασμένο για να σας δίνει τη δυνατότητα να ακούτε πηγές συνδεδεμένες ή ενσωματωμένες σε άλλες συσκευές KlipschCast, όπως ένα άλλο RoomGroove ή το σύστημα κινηματογράφου CS-700DVD Entertainment System.

Για να ακούσετε τη πηγή που μεταδίδεται από κάποια άλλη συσκευή KlipschCast, απλά πατήστε το κουμπί "Listen" ("Ακούστε") για να αποκτήστε πρόσβαση στην πηγή που μεταδίδεται. Η φωτεινή ένδειξη στο κουμπί "Listen" ("Ακούστε") θα γίνει κόκκινη (ή μοβ για μια δεύτερη ασύρματη πηγή) όταν έχετε λήψη και αναπαραγωγή της ασύρματης πηγής. Εάν η φωτεινή ένδειξη αναβοβλίνει, τότε δεν υπάρχει διαθέσιμη πηγή σε αυτή τη συχνότητα.

## Πηγές και χρώματα της φωτεινής ένδειξης στο κουμπί "Listen" ("Ακούστε")

Το μπλε χρώμα είναι ένδειξη μιας τοπικής πηγής. Το κόκκινο και το μοβ είναι ένδειξη ασύρματης συχνότητας. Εάν η φωτεινή ένδειξη αναβοβλίνει, δεν υπάρχει διαθέσιμη πηγή ή ασύρματη συχνότητα.

## Για συστήματα μετάδοσης από σύστημα CS-700 και RoomGroove

Τοπική πηγή (Βοηθητική ή iPod) = μπλε
Μεταδιδόμενη πηγή συστήματος κινηματογράφου = κόκκινο
Μεταδιδόμενη πηγή RoomGroove = μοβ

## Για συστήματα μετάδοσης από δύο RoomGroove

Τοπική πηγή (Βοηθητική ή iPod) = μπλε
Πρώτη Μεταδιδόμενη πηγή RoomGroove = κόκκινη
Δεύτερη Μεταδιδόμενη πηγή RoomGroove = μοβ

## Μετάδοση ήχου από το CS-700

Σε ένα σύστημα multi-room με ενσωματωμένο σύστημα κινηματογράφου CS-700 (πωλείται ξεχωριστά), μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το τηλεχειριστήριο του RoomGroove για να επιλέξετε απευθείας πηγές από το CS-700 εφόσον έχετε προηγουμένως επιλέξει το CS-700 με το κουμπί "Listen" ("Ακούστε"). Το CS-700 θα μπορεί να μεταδώσει την τοπική πηγή του (ή πηγή που έχει επιλεγεί να ακουστεί ή να προβληθεί με το σύστημα CS-700) μέχρι να επιλεγεί κάποια άλλη πηγή. Για λεπτομέρειες σχετικά με τη λειτουργία του τηλεχειριστηρίου, δείτε την παράγραφο "Τηλεχειριστήριο" του εγχειριδίου.

## Μετάδοση ήχου από δύο RoomGroove

Στα συστήματα που δεν περιλαμβάνουν σύστημα CS-700 (ή σε περίπτωση που σύστημα κινηματογράφου δεν αποτελεί μέρος του ασύρματου multi-room συστήματος), υπάρχει η δυνατότητα ταυτόχρονης μετάδοσης από δύο RoomGroove. Για να ενεργοποιήσετε αυτή τη δυνατότητα, όλες οι συσκευές του multi-room συστήματος πρέπει να αποκτήσουν έναν προσωπικό κωδικό με τιμές από 5 έως 9. Η επιλογή ενός κωδικού με τιμές από 5 έως 9 επιτρέπει σε ένα δεύτερο RoomGroove να ασπασχολεί το ασύρματο δίκτυο που προηγουμένως είχε ανατεθεί στο CS-700. (Για περισσότερες πληροφορίες, δείτε την παράγραφο "Εγκατάσταση του προσωπικού κωδικού")

Στην περίπτωση που δύο RoomGroove μεταδίδουν ταυτόχρονα και εσείς επιθυμείτε να υπάρξει μετάδοση από ένα τρίτο και επίσης να προσδιορίσετε ποιο ασύρματο δίκτυο θα χρησιμοποιηθεί για τη νέα μετάδοση, θα πρέπει πρώτα να επιλέξετε ποια μετάδοση επιθυμείτε να τερματιστεί, πατώντας το κουμπί "Listen" ("Ακούστε") μέχρι να ακουστεί η εν λόγω πηγή. Μετά πατήστε το κουμπί "Transmit" ("Αναμετάδοση"), οπότε η νέα πηγή θα ασπασχολήσει την ασύρματη συχνότητα, παύοντας τη μετάδοση της άλλης πηγής. Τώρα, θα πρέπει να μπορείτε να ακούτε τη νέα πηγή από όλα τα μέρη όπου υπήρχε πριν αναπαραγωγή της προηγούμενης πηγής. Η νέα πηγή θα πρέπει να είναι διαθέσιμη σε κάθε ένα από τα RoomGroove.

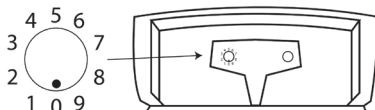
**Σημείωση:** Για να γίνεται η μετάδοση, όλες οι συσκευές του ασύρματου multi-room συστήματος θα πρέπει να έχουν τον ίδιο προσωπικό κωδικό.

## Ορισμός του προσωπικού κωδικού

Στο πίσω μέρος του RoomGroove υπάρχει μια ρύθμιση που σας παρέχει τη δυνατότητα να επιλέξετε και να ορίσετε ένα προσωπικό κωδικό κοινό για όλες τα συσκευές KlipschCast προκειμένου να αποφύγετε παρεμβάσεις από γειτονικά συστήματα. Οι τιμές του προσωπικού σας κωδικού κυμαίνονται από 0 έως 9 (το 0 είναι η προκαθορισμένη επιλογή). Αρχικά, όλες οι συσκευές KlipschCast είναι ρυθμισμένες στην τιμή 0, επιτρέποντας σε ένα ασύρματο δίκτυο να εκπέμπει ήχο από ένα σύστημα κινηματογράφου και ένα δεύτερο ασύρματο δίκτυο να εκπέμπει ήχο από ένα RoomGroove. Η τιμή του προσωπικού κωδικού θα πρέπει να αλλάξει μόνο στις εξής δυο περιπτώσεις:

- 1) Εάν υπάρχουν παρεμβολές από γειτονικό σύστημα – εάν ένα γειτονικό σύστημα παρεμβάλλεται στο δικό σας ασύρματο σύστημα, απλά αλλάξτε τον κωδικό σε όλες τις συσκευές KlipschCast. Οι συσκευές KlipschCast θα λαμβάνουν και θα μεταδίδουν ήχο μόνο από συσκευές με τον ίδιο κωδικό. Οι κωδικοί με τιμές 0 έως 4 μπορούν να χρησιμοποιηθούν για συστήματα μετάδοσης ήχου από ένα σύστημα κινηματογράφου και ένα RoomGroove (οι κωδικοί με τιμές 5 έως 9 χρησιμοποιούνται για συστήματα που μεταδίδουν από δύο διαφορετικά RoomGroove και όχι από σύστημα κινηματογράφου).
- 2) Εάν επιθυμείτε τη μετάδοση ήχου από δύο RoomGroove (και όχι από σύστημα κινηματογράφου): Εάν επιθυμείτε τη μετάδοση ήχου από δύο διαφορετικά RoomGroove και όχι από σύστημα κινηματογράφου, απλά επιλέξτε έναν προσωπικό κωδικό με τιμή 5 έως 9 και βάλτε αυτόν τον κωδικό σε όλες της συσκευές KlipschCast. Οι συσκευές KlipschCast θα λαμβάνουν και θα εκπέμπουν ήχο μόνο από συσκευές με τον ίδιο κωδικό.

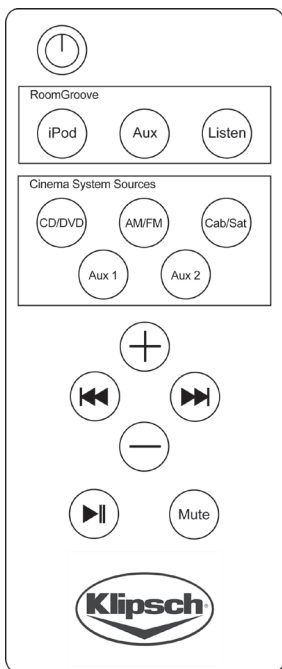
Αφού αλλάξετε τον προσωπικό κωδικό, θα πρέπει να αποσυνδέσετε το καλώδιο τροφοδοσίας από την πρίζα και να το επανωστώσετε για να καταχωρηθεί η αλλαγή. Αυτή η ενέργεια θα αλλάξει τον προσωπικό κωδικό και θα επιτρέψει στις συσκευές KlipschCast με τον ίδιο κωδικό να επικοινωνούν μεταξύ τους.



**Σημείωση:** Για να γίνεται η μετάδοση, όλες οι συσκευές του ασύρματου multi-room συστήματος θα πρέπει να έχουν τον ίδιο προσωπικό κωδικό.

## Τηλεχειριστήριο

Το ασύρματο τηλεχειριστήριο σας επιτρέπει να ελέγχετε τις λειτουργίες του RoomGroove και άλλων συσκευών όπως κάποιο άλλο RoomGroove ή συστήματα κινηματογράφου όπως το CS-700.



*Σημείωση: Το τηλεχειριστήριο πρέπει να είναι στραμμένο προς το RoomGroove για καλύτερη αλληλεπίδραση των δύο.*

## Κουμπιά

### Power (Ενεργοποίηση/ Απενεργοποίηση)

Πιέστε το κουμπιά για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή ("On"). Πατήστε ξανά για να θέσετε τη συσκευή σε κατάσταση αναμονής ("Standby").



### RoomGroove

#### iPod

Επιλέγεται το iPod που έχετε τοποθετήσει στο τοπικό RoomGroove.

#### Aux

Επιλέγεται τη βοηθητική συσκευή που έχετε συνδέσει με το τοπικό RoomGroove (για να ακούγεται η συσκευή ήχου πρέπει να βρίσκεται στη λειτουργία της αναπαραγωγής).

#### Listen

Πηγαίνετε από μια τοπική ή ασύρματη διαθέσιμη πηγή στην επόμενη.

### Πηγές συστήματος κινηματογράφου

#### CD/DVD

Δίνει πρόσβαση στη μονάδα CD/DVD του συστήματος κινηματογράφου που έχει συνδεθεί στο δίκτυο KlipschCast.

#### AM/FM

Δίνει πρόσβαση στο δέκτη AM/FM του συστήματος κινηματογράφου που έχει συνδεθεί στο δίκτυο KlipschCast.

#### Cab/Sat

Δίνει πρόσβαση στον ήχο που παράγεται από τη συσκευή που είναι συνδεδεμένη στην υποδοχή Cab/Sat του συστήματος κινηματογράφου που έχει συνδεθεί στο δίκτυο KlipschCast. Η συσκευή πρέπει να δίνει ήχο στο σύστημα κινηματογράφου για να ακουστεί από το RoomGroove.

#### Aux 1

Δίνει πρόσβαση στον ήχο που παράγεται από τη συσκευή που είναι συνδεδεμένη στην υποδοχή Aux 1 συστήματος κινηματογράφου που έχει συνδεθεί στο δίκτυο KlipschCast. Η συσκευή πρέπει να δίνει ήχο στο σύστημα κινηματογράφου για να ακουστεί από το RoomGroove.

#### Aux 2

Δίνει πρόσβαση στον ήχο που παράγεται από τη συσκευή που είναι συνδεδεμένη στην υποδοχή Aux 2 συστήματος κινηματογράφου που έχει συνδεθεί στο δίκτυο KlipschCast. Η συσκευή πρέπει να δίνει ήχο στο σύστημα κινηματογράφου για να ακουστεί από το RoomGroove.

**Track Selection (Επιλογή κομματιού) (◀◀ και ▶▶)** Αυτά τα κουμπιά σας δίνουν τη δυνατότητα να ελέγχετε τις λειτουργίες πολλών πηγών.

- Όταν ελέγχετε τη λειτουργία του τοπικού iPod, πιέστε ◀◀ και ▶▶ για να πάτε στο προηγούμενο ή το επόμενο κομμάτι αντίστοιχα. Πιέστε συνεχόμενα για να πάτε πίσω ή μπροστά στο κομμάτι που βρίσκεστε.
- Όταν ελέγχετε τη λειτουργία ενός μεταδιδόμενου iPod που βρίσκεται στη βάση κάποιου άλλου RoomGroove, πιέστε ◀◀ και ▶▶ για να μεταβείτε στο προηγούμενο ή στο επόμενο κομμάτι.
- Όταν ελέγχετε τη λειτουργία μιας πηγής CD/DVD συστήματος κινηματογράφου, πιέστε ◀◀ και ▶▶ για να πάτε στο προηγούμενο ή το επόμενο κεφάλαιο.
- Όταν ελέγχετε τη λειτουργία μιας πηγής AM/FM συστήματος κινηματογράφου, πιέστε ◀◀ και ▶▶ για να πάτε στην προηγούμενη ή την επόμενη προκαθορισμένη στάση (εάν δεν υπάρχουν προκαθορισμένες στάσεις, αυτά τα κουμπιά δεν λειτουργούν).
- Όταν ελέγχετε τη λειτουργία μιας πηγής Cab/Sat συστήματος κινηματογράφου, πιέστε ◀◀ και ▶▶ για να πάτε στο προηγούμενο ή το επόμενο κανάλι.
- Αυτά τα κουμπιά δεν λειτουργούν όταν ακούγονται οι μεταδιδόμενες βοηθητικές πηγές Aux 1 ή Aux 2 του συστήματος κινηματογράφου.

### Play/Pause

Πιέστε μία φορά για να διακοπή η αναπαραγωγή και δεύτερη φορά για να συνεχιστεί η αναπαραγωγή από το σημείο που διακόπη.

### Διακοπή



### Volume (Ένταση)

Πιέστε + ή - για να αυξήσετε ή να μειώσετε την ένταση στο RoomGroove (μόνο για το τοπικό RoomGroove).

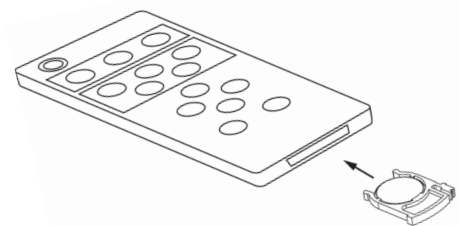


### Mute (Σίγαση)

Μειώνει την ένταση του RoomGroove σε επίπεδο 0 (δεν υπάρχει ήχος).

## Αλλαγή της μπαταρίας του τηλεχειριστηρίου

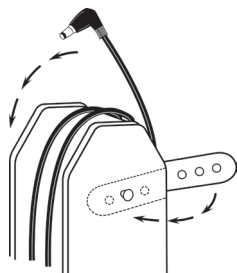
Θα πρέπει να αλλάζετε τις μπαταρίες όταν τελειώνουν ή όταν η απόδοσή τους είναι εμφανώς μειωμένη. Για να βγάλετε την μπαταρία, απλά τραβήξτε προς τα έξω τη θήκη της, όπως φαίνεται στην εικόνα, και αφαιρέστε τη. Οι μπαταρίες να αντικαθίσταται μόνο με μπαταρίες λιθίου CR2025 3-Volt.



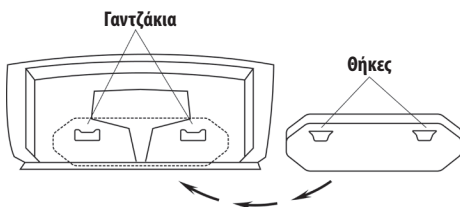
**Σημείωση:** Οι συνθήκες φωτισμού ή άλλες συνθήκες που επικρατούν στο δωμάτιο μπορεί να μειώσουν την απόδοση του τηλεχειριστηρίου.

## Σύστημα τακτοποίησης του καλωδίου και τοποθέτηση του τροφοδοτικού

Το RoomGroove διαθέτει ένα ενσωματωμένο σύστημα τακτοποίησης των καλωδίων. Μπορείτε να τυλίξετε γύρω από το τροφοδοτικό τα επιπλέον μήκους του καλωδίου και να το ασφαλίσετε κλείνοντας με το κουμπωμα, όπως φαίνεται στην εικόνα.



Μπορείτε να τοποθετήσετε το τροφοδοτικό του RoomGroove στο πίσω μέρος του RoomGroove. Για να το κάνετε, απλά τοποθετήστε τα γαντζάκια που βρίσκονται στο πλαϊνό μέρος του τροφοδοτικού στις αντίστοιχες θήκες που υπάρχουν στο πίσω μέρος του RoomGroove, όπως φαίνεται στην εικόνα.



## Προαιρετικό επιτοίχιο στήριγμα

Μπορείτε αν θέλετε να τοποθετήσετε το RoomGroove στο επιτοίχιο στήριγμα που διατίθεται στην ηλεκτρονική διεύθυνση Klipsch.com. Για περισσότερες πληροφορίες, επισκεφθείτε τη διεύθυνση Klipsch.com ή τηλεφωνήστε στο 1.800.KLIPSCH (554.7724). (Αφορά μόνο τις ΗΠΑ και τον Καναδά.)

## Εγγύηση για περιοχές εκτός των ΗΠΑ και του Καναδά

Η εγγύηση που συνοδεύει την αγορά του προϊόντος σε περιοχές εκτός των ΗΠΑ και του Καναδά συμμορφώνεται με τους ισχύοντες νόμους. Για επισκευές εντός εγγύησης, παρακαλούμε επικοινωνήστε με τον έμπορο από τον οποίο αγοράσατε το προϊόν ή με τον αποκλειστικό αντιπρόσωπο.

## Ομοσπονδιακή Επιτροπή Επικοινωνιών (FCC)

Η συσκευή συμμορφώνεται με το Άρθρο 15 των Κανονισμών FCC. Η λειτουργία υπόκειται στους εξής δύο όρους: (1) Η συσκευή δεν δημιουργεί επιβλαβείς παρεμβολές και (2) η συσκευή πρέπει να αντέξει σε οποιαδήποτε παρεμβολή δεχτεί, συμπεριλαμβανομένων των παρεμβολών που μπορεί να προκαλέσουν μη επιθυμητή λειτουργία.

Η παρούσα συσκευή έχει δοκιμαστεί και διαπιστώθηκε ότι συμμορφώνεται με τα όρια που προβλέπει το Άρθρο 15 των Κανονισμών FCC για τις ψηφιακές συσκευές Κλάσης Β. Τα όρια έχουν σχεδιαστεί για να παρέχουν λογική προστασία από επιβλαβείς παρεμβολές στην οικιακή εγκατάσταση. Η συσκευή παράγει, χρησιμοποιεί και εκπέμπει ενέργεια ραδιοσυχνότητας, και εάν η εγκατάσταση και η χρησιμοποίησή της συσκευής δεν γίνουν σύμφωνα με τις οδηγίες, υπάρχει κίνδυνος επιβλαβών παρεμβολών στη ραδιοεπικοινωνία. Ωστόσο, δεν παρέχεται εγγύηση ότι δεν θα υπάρξουν τυχόν παρεμβολές σε κάποια εγκατάσταση.

Σύμφωνα με τους κανονισμούς της FCC, τυχόν αλλαγές ή τροποποιήσεις μη εγκεκριμένες από την Klipsch μπορεί να αφαιρέσουν από τον χρήστη το δικαίωμα να χρησιμοποιεί το προϊόν.

Η παρούσα συσκευή παράγει και χρησιμοποιεί ενέργεια ραδιοσυχνότητας (RF), και εάν η εγκατάσταση και χρήση της δεν γίνει σύμφωνα με τις οδηγίες, υπάρχει κίνδυνος η συσκευή να προκαλέσει παρεμβολές στη λήψη ραδιοφωνικών και τηλεοπτικών σημάτων.

Σε περίπτωση που η παρούσα συσκευή προκαλέσει παρεμβολές στη λήψη ραδιοφωνικών ή τηλεοπτικών σημάτων (μπορείτε να το διαπιστώσετε αν βγάλετε τη μονάδα από την πρίζα), προσπαθήστε να διορθώσετε την παρεμβολή ακολουθώντας ένα ή περισσότερα από τα εξής βήματα:

- Αλλάξτε την κατεύθυνση της κεραίας λήψης (δηλαδή της κεραίας από το ραδιόφωνο ή την τηλεόραση που “λαμβάνει” την παρεμβολή).
- Απομακρύνετε τη μονάδα από τη συσκευή που λαμβάνει την παρεμβολή.
- Συνδέστε τη μονάδα με μια άλλη πρίζα ούτως ώστε η μονάδα σας και η συσκευή που λαμβάνει την παρεμβολή να ανήκουν σε διαφορετικά κυκλώματα.

Εάν τα προαναφερθέντα μέτρα δεν μειώσουν τις παρεμβολές, παρακαλούμε συμβουλευτείτε τον έμπορο ή έναν ειδικευμένο τεχνικό ραδιοφώνων και τηλεοράσεων για περαιτέρω οδηγίες.

Επίσης, η Ομοσπονδιακή Επιτροπή Επικοινωνιών (FCC) έχει συντάξει ένα βοηθητικό εγχειρίδιο σχετικά με την αναγνώριση και επίλυση των προβλημάτων που προκύπτουν από παρεμβολές στα ραδιοφωνικά ή τηλεοπτικά σήματα (“How To Identify And Resolve Radio TV Interference Problems”). Το εν λόγω εγχειρίδιο διατίθεται από το Τυπογραφείο των ΗΠΑ στην εξής διεύθυνση: “U.S. Government Printing Office, Washington, DC 20402”. Παρακαλούμε, για τις παραγγελίες διευκρινίστε “stock number 004-000-00345-4”.

Το παρόν προϊόν συμμορφώνεται με τους κανονισμούς DHHS “τίτλος 21 CFR, υποκεφάλαιο J” που ισχύουν κατά την ημερομηνία κατασκευής του.

Η παρούσα ψηφιακή συσκευή Κλάσης Β συμμορφώνεται με το καναδικό ICES-003. (Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.)

## Δήλωση Συμμόρφωσης FCC

Εμπορικό Όνομα:	Klipsch Audio Technologies
Όνομα Προϊόντος:	Μεγαφωνικό Σύστημα
Αριθμός Μοντέλου:	RoomGroove
Υπεύθυνο Μέρος Κατασκευαστής:	Klipsch Audio Technologies
Διεύθυνση:	3502 Woodview Trace Indianapolis, IN 46268
Τηλέφωνο:	317-860-8100
Ημερομηνία:	1/15/2006

Αυτές οι συσκευές έχουν δοκιμαστεί και έχει διαπιστωθεί ότι συμμορφώνουν με το Άρθρο 15 των Κανονισμών της FCC (Ομοσπονδιακή Επιτροπή Επικοινωνιών των ΗΠΑ). Η λειτουργία τους υπόκειται στις εξής προϋποθέσεις: Οι συσκευές δεν πρέπει να προκαλούν επιβλαβείς παρεμβολές, και οι συσκευές πρέπει να δέχονται όλες τις παρεμβολές που λαμβάνουν, μεταξύ των οποίων παρεμβολές που μπορούν να προκαλέσουν ανεπιθύμητα αποτελέσματα.



## Viktig sikkerhetsinformasjon

1. LES disse anvisningene.
2. OPPBEVAR disse anvisningene.
3. VÆR OPPMERKSOM PÅ alle advarslar.
4. FØLG alle anvisninger.
5. Bruk IKKE apparatet nær vann.
6. RENGJØR BARE med en tørr klut.
7. Blokker IKKE eventuelle ventilasjonsåpninger. Installer i henhold til produsentens anvisninger.
8. Skal IKKE installeres nær eventuelle varmekilder, slik som radiatorer, varmeuttak, ovner eller andre apparater (herunder forsterkere) som produserer varme.
9. Prøv IKKE å omgå sikkerhetsfunksjonen til det polariserte støpselet eller jordingsstøpselet. Et polarisert støpsele har to flate pinner, og den ene er bredere enn den andre. Et jordingsstøpsele har to flate pinner og en tredje jordingspinne. Apparatet er utstyrt med den brede flate pinnen eller den tredje pinnen for personsikkerhet. Hvis støpselet på apparatet ikke passer i den aktuelle stikkontakten, tar du kontakt med en elektriker for å skifte ut den gamle stikkontakten.
10. BESKYTT strømledningen, slik at ingen trækker på den eller at den kommer i klemme, spesielt ved støpsler, vanlige stikkontakter og på det punktet der den kommer ut av apparatet.
11. BRUK BARE ekstrautstyr/tilbehør som angitt av produsenten.
12. BRUK bare med en tralle, stativ, tripod, feste eller bord som er angitt av produsenten, eller som selges med apparatet. Ved bruk av en tralle, må du være forsiktig når du flytter på trallen/apparatet for å unngå personskade på grunn av velting.
13. TREKK UT apparatet i tordenvær eller når det ikke brukes i lengre perioder.
14. All service skal UTFØRES av kvalifiserte serviceutøvere. Service er påkrevd når apparatet er skadet på noen måte, slik som en skadet strømledning eller et skadet støpsele, væskesøl, eller at gjenstander har kommet inn i apparatet, apparatet har vært utsatt for regn eller fuktighet, apparatet fungerer ikke som det skal eller har falt ned.





Dette bildet er for illustrasjon. Støpselet kan se forskjellig ut fra land til land.

Sikkerhetsanvisninger (gjelder bare for USA og Canada): Nettstrømsstøpselet er polarisert (den ene flate pinnen er bredere enn den andre) og kan bare settes i stikkontakten én vei. Hvis støpselet ikke går helt inn i stikkontakten, snur du støpselet og prøver å sette det i den andre veien. Hvis det fremdeles ikke passer, må du kontakte en autorisert elektriker for å skifte stikkontakten, eller bruke en annen stikkontakt. Prøv ikke å omgå denne sikkerhetsfunksjonen.

15. Utsett IKKE apparatet for drypping eller spruting, og pass på at ingen gjenstander fylt med væske, for eksempel vaser, blir plassert på apparatet.
16. Fullstendig frakobling av apparatet fra nettstrøm oppnås ved å trekke støpselet på strømledningen ut av stikkontakten.
17. Nettstøpselet på strømledningen skal alltid være lett tilgjengelig.



Utropstegnet i en likesidet trekant skal varsle brukeren om at det foreligger viktige bruks- og vedlikeholdsinstruksjoner (service) i dokumentasjonen som fulgte med produktet.



Lynsymbolet med pilespiss i en likesidet trekant skal varsle brukeren om at det foreligger uisolert "farlig spenning" innenfor produktets innkapsling med tilstrekkelig styrke til å utgjøre fare for elektrisk støt for personer.

ADVARSEL: Unngå fare for brann eller elektrisk støt ved ikke å utsette apparatet for regn eller fuktighet.

ADVARSEL: Batterier (batteripakke eller batterier som sitter i apparatet) skal ikke utsettes for høy varme, for eksempel sol, ild eller lignende.

FORSIKTIG: Eksplosjonsfare hvis batteriet i fjernkontrollen settes i på feil måte. Skift bare ut med CR2025 eller tilsvarende type.

ADVARSEL: Kilder med åpen flamme, for eksempel levende lys, skal ikke plasseres på produktet.



**ADVARSEL!**  
FARE FOR ELEKTRISK STØT  
SKAL IKKE ÅPNES.



ADVARSEL: Skal ikke åpnes! Fare for elektrisk støt. Spenningen i utstyret er livsfarlig. Ingen innvendige deler i apparatet kan repareres av brukeren. All service skal utføres av kvalifiserte serviceutøvere.

ADVARSEL: Produktet skal BARE brukes på den nettspenningen som er oppført på bakpanelet, eller med produktets medfølgende strømforsyning. Bruk på annen spenning enn det som er angitt, kan påføre produktet varig skade og oppheve garantien på produktet. Det advares mot bruk av overgangsstykker for nettstøpsele, fordi dette kan koble produktet til spenning som det ikke er laget for å kunne benytte. Hvis produktet er utstyrt med en avtakbar strømledning, skal du bare bruke den typen som følger med produktet eller leveres av den lokale distributøren og/eller butikken. Hvis du er usikker på hva den riktige bruksspenningen er, bes du kontakte den lokale distributøren og/eller butikken.

FORSIKTIG: Plasser utstyret nær en stikkontakt for nettstrøm, og sørg for at du har lett tilgang til strømbryteren.

# ADS-48R-12-2-1545

Adaperters inngangsstrøm: 100-240 VAC, 50/60 Hz

Enhetens inngangsstrøm: 15 VDC, 3 A

Omgivelsestemperatur: 35 °C

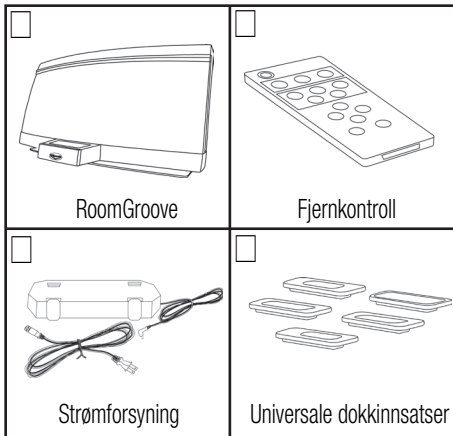
## Tusen takk

Gratulerer med det nye RoomGroove-musikksenteret fra Klipsch. RoomGroove er en trådløs sender/mottakerenhet som benytter Wireless KlipschCast™-teknologi til å sende og motta lydsignaler med CD-kvalitet til og fra andre KlipschCast-komponenter. RoomGroove har en iPod®-dokk og ekstra inngang for tilkobling av favorittkomponentene dine, slik at du kan nyte dem lokalt eller sende dem over hele huset.

RoomGroove er et sant toveis stereosystem som omfatter to langtrekkende basshøytalere og to hornlastede diskanthøytalere av typen MicroTractrix™ i et kabinett med akustiske porter. Systemet sørger for nøyaktighet, detaljer og effekter som gir livaktig musikk, noe bare Klipsch kan få til.

## Pakke ut esken

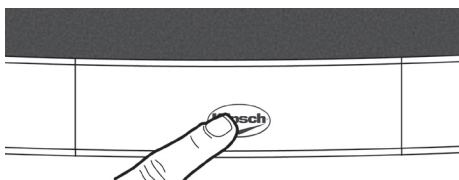
Pakk ut alt innholdet i esken, og kontroller at du har følgende deler:



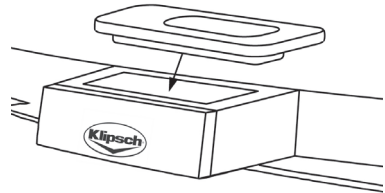
Plasser RoomGroove på et stødig underlag. Sett i strømledningen på baksiden av RoomGroove og deretter i en vanlig stikkontakt. RoomGroove er nå klar til å motta fra hvilken som helst kilde som sendes ut med trådløs KlipschCast-teknologi.

## Sette en iPod i dokk og lytte til den

RoomGroove er utformet på en genial måte for å passe til alle typer iPod-er. Ved å berøre Klipsch-logoen foran på RoomGroove, åpnes den tilbaketrekkbare iPod-dokken. RoomGroove må være slått på for at skuffen skal kunne åpnes og lukkes. Når dokken er trukket ut, vil den trekke seg inn igjen ved å berøre dokken på nytt. Dokken vil ikke bevege seg når det er en iPod i dokken. Dokken trekkes automatisk inn igjen når det ikke er en iPod i dokken og RoomGroove er i ventemodus (strømindikatoren lyser rødt).



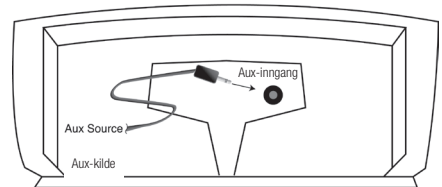
RoomGroove er laget for å fungere med Apples universale dokkinnsatser. Det følger flere innsatser med RoomGroove-systemet. Hvis iPod-en ble levert med en innsats, kan den også brukes i RoomGroove. Når du skal konfigurere RoomGroove for den aktuelle iPod-en, velger du passende dokkinnsats og plasserer den i universalsokkelen, som vist i diagrammet. Nå er alt klart til å sette iPod-en i dokken. Mens iPod-en er i dokken, lades batteriet (til det er helt oppladet).



Når du skal lytte til iPod-en i dokken, trykker du på "lytteknappen" på RoomGroove eller fjernkontrollen til "lyttelampen" lyser blått og du hører iPod-en. Du får direkte tilgang til iPod-en ved å trykke på "iPod"-knappen på fjernkontrollen til RoomGroove.

## Tilkobling av en aux-kilde

RoomGroove leveres med en 3,5 mm aux-stereoingang på baksiden av enheten. Når du skal koble til en ekstra enhet, er det bare å koble lydutgangen til enheten til "Aux Input" på baksiden av RoomGroove. Du må bruke en 3,5 mm stereokabel.



Når du skal lytte til aux-kilden, trykker du på "lytteknappen" på RoomGroove eller fjernkontrollen til "lyttelampen" lyser blått og du hører aux-kilden. Dette oppnås også ved å trykke på "Aux"-knappen på fjernkontrollen til RoomGroove.

**Merk!** "Lyttelampen" vil lyse blått når du lytter til en lokal iPod eller en enhet som er koblet til den lokale aux-ingangen. Hvis begge inngangene er i bruk, vil "lytteknappen" henholdsvis gå fra Aux til iPod.

## Sende lyd fra RoomGroove-enheten

RoomGroove er laget på den måten at du kan sende iPod- eller aux-kilden, slik at den kan mottas og avspilles av andre KlipschCast-komponenter. Hvis du vil sende fra RoomGroove, er det bare å velge den kilden du vil sende ved å trykke på "lytteknappen" eller ønsket kilde på fjernkontrollen (iPod eller Aux), og deretter trykke på "sendeknappen". Den valgte kilden blir nå sendt ut over hele huset og er tilgjengelig for andre KlipschCast-aktiverte produkter.

**Merk!** Hvis en RoomGroove holder på å sende, og en annen RoomGroove blir aktivert for å sende, vil den andre RoomGroove-enheten overstyre den første RoomGroove-enheten og overta denne trådløse kanalen. Hvis du vil konfigurere det trådløse flerromssystemet, slik at to RoomGroove-enheter kan sende samtidig, kan du finne ut mer om dette under "Sende lyd fra to RoomGroove-enheter" i denne håndboken.

## Lytte til andre KlipschCast-enheter med RoomGroove

RoomGroove-enheten er konstruert, slik at du kan lytte til kilder som er koblet til, eller integrert i, andre KlipschCast-komponenter, for eksempel andre RoomGroove-enheter eller DVD-underholdningssystemet CS-700.

Hvis du vil lytte til en kilde som sendes av en annen KlipschCast-enhet, er det bare å trykke på "lytteknappen" for å få tilgang til kilden som sender. "Lytteampen" lyser rødt (eller fiolett for en trådløs kilde nr. 2) når det blir mottatt og avspilt en trådløs kilde. En blinkende farge angir at det ikke forekommer noen kilde på den aktuelle kanalen.

## Kilder og farger på "lyttelempen"

Blå angir alltid en lokal kilde. Rød og fiolett angir trådløse kanaler. Hvis fargen blinker, er verken kilden eller den trådløse kanalen tilgjengelig.

## For systemer som sender fra et CS-700-system og RoomGroove

Lokal kilde (iPod eller aux) = blå
Kinosystemkilde som sender = rød
RoomGroove-kilde som sender = fiolett

## For systemer som sender fra to RoomGroove-enheter

Lokal kilde (iPod eller aux) = blå
Første RoomGroove-kilde som sender = rød
Andre RoomGroove-kilde som sender = fiolett

## Sende lyd fra CS-700-systemet

I et flerromssystem, som også omfatter et CS-700-kinosystem (selges separat), kan fjernkontrollen til RoomGroove brukes til å velge kilder direkte fra CS-700 etter at CS-700 er valgt med "lytteknappen" på RoomGroove. CS-700 vil automatisk gå tilbake til å sende den lokale kilden (kilden som er valgt for lytting/visning på CS-700-systemet) til det blir valgt en ny kilde. Se under "Fjernkontroll" i denne håndboken for detaljer om fjernkontrollens funksjonalitet.

## Sende lyd fra to RoomGroove-enheter

På systemer som ikke omfatter et CS-700-system (eller hvis kinosystemet ikke er lagt opp til å være en del av det trådløse flerromssystemet), kan to RoomGroove-enheter sende samtidig. Alle komponenter i det trådløse flerromssystemet må være tilordnet en huskode fra 5 til 9 for å kunne aktivere denne funksjonen. Ved å velge en huskode fra 5 til 9 er det mulig for en RoomGroove nr. 2 å benytte den trådløse kanalen som tidligere var tilordnet CS-700-systemet. (Se under "Innstille huskoden" for nærmere informasjon.)

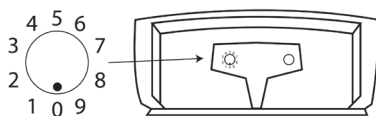
Hvis to RoomGroove-enheter sender, og du vil sende fra en tredje og kontrollere hvilken trådløs kanal som skal brukes for den nye sendingen, må du først velge den kringkastingen du vil avslutte ved å trykke på "lytteknappen" til du hører den aktuelle kilden. Trykk deretter på "send". Da vil den nye kilden benytte denne trådløse kanalen og stoppe sendingen fra den andre kilden. Du skulle nå høre den nye kilden på alle de stedene der den forrige kilden ble avspilt. Den nye kilden skulle nå være tilgjengelig for alle aktive lyttere.

**Merk!** Alle enheter i det trådløse flerromssystemet må innstilles til den samme huskoden for å kunne sende.

## Innstille huskoden

Med huskodetallene på baksiden av RoomGroove kan du velge en kode som er spesifikk for alle dine KlipschCast-komponenter, for å unngå forstyrrelse fra systemer i nabolaget. Huskodetallene går fra 0 til 9, og 0 er standardinnstillingen. Alle KlipschCast-komponentene vil i utgangspunktet bli innstilt på 0 og tillate én trådløs kanal å kringkaste lyd fra kinosystemet, og den andre trådløse kanalen å kringkaste lyd trådløst fra en RoomGroove-enhet. Huskodennummeret bør bare endres på grunn av én av følgende to grunner:

- 1) Det forekommer forstyrrelse fra et system i nabolaget – Hvis et system i nabolaget forstyrrer ditt trådløse system, er det bare å endre alle KlipschCast-komponentene til en annen huskode. KlipschCast-komponenter vil bare sende eller motta lyd fra komponenter med den samme huskoden. Huskodene 0 til 4 kan brukes til systemer som sender lyd fra et kinosystem og en RoomGroove-enhet (huskode 5 til 9 og med 9 er reservert for systemer som sender fra to separate RoomGroove-enheter og ingen kinosystemer).
  - 2) Du vil sende lyd fra to RoomGrooves-enheter (ikke et kinosystem) – Hvis du vil sende lyd fra to separate RoomGroove-enheter og ikke et kinosystem, er det bare å velge huskode fra 5 til 9 og endre alle KlipschCast-komponenter til denne huskoden. KlipschCast-komponenter vil bare sende eller motta lyd fra komponenter med den samme huskoden.
- Etter at huskoden er endret, må du trekke ut og sette nettstrømledningen i stikkkontakten for å aktivere endringene. Dette vil endre huskoden, slik at komponentene kan kommunisere med andre KlipschCast-komponenter som er innstilt på den samme huskoden.

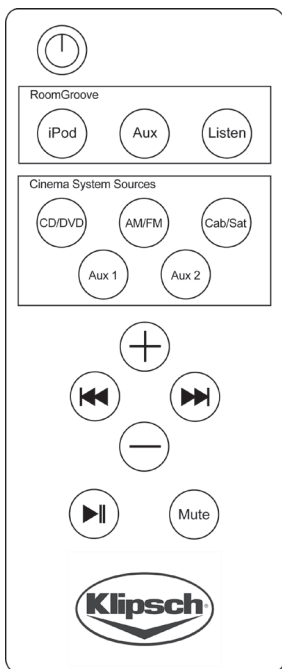


**Merk!** Alle enheter i det trådløse flerromssystemet må innstilles til den samme huskoden for å kunne sende.



## Fjernkontroll

Fjernkontrollen sørger for interaksjon både med RoomGroove-enheten og iPod-en og andre sendeenheter, for eksempel andre RoomGroove-enheter og Klipsch-kinosystemer som CS-700.



*Merk! Fjernkontrollen må pekes mot RoomGroove-enheten for å oppnå tilfredsstillende interaksjon.*

## Knapper

**Av/på** Trykk på denne knappen for å slå "på" RoomGroove. Trykk igjen for å sette RoomGroove i ventemodus.

## RoomGroove

**iPod** Velger iPod-en som står i dokken til den lokale RoomGroove-enheten.

**Aux** Velger lydenheten som er koblet til den lokale RoomGroove-enheten (lydenheten må spilles for å kunne høres).

**Lytte** Blar gjennom tilgjengelige lokale og trådløse kilder.

## Kilder for kinosystem

**CD/DVD** Gir tilgang til CD/DVD-stasjonen til kinosystemet som er koblet til KlipschCast-nettverket.

**AM/FM** Gir tilgang til AM/FM-mottakeren til kinosystemet som er koblet til KlipschCast-nettverket.

**Cab/Sat** Gir tilgang til lyd fra den enheten som er koblet til Cab/Sat-inngangen på kinosystemet som er koblet til KlipschCast-nettverket. Enheten må overføre lyd til kinosystemet for å kunne høres på RoomGroove-enheten.

**Aux 1** Gir tilgang til lyd fra den enheten som er koblet til Aux 1-inngangen på kinosystemet som er koblet til KlipschCast-nettverket. Enheten må overføre lyd til kinosystemet for å kunne høres på RoomGroove-enheten.

**Aux 2** Gir tilgang til lyd fra den enheten som er koblet til Aux 2-inngangen på kinosystemet som er koblet til KlipschCast-nettverket. Enheten må overføre lyd til kinosystemet for å kunne høres på RoomGroove-enheten.

**Sporvalg** (◀◀ og ▶▶) Med disse knappene kan du kontrollere flere ulike kilder:

- Når du skal kontrollere den lokale iPod-en, trykker du på ▶▶ for å flytte til det forrige eller neste sporet. Trykk og hold for å spole tilbake eller forover gjennom gjeldende spor.
- Når du kontrollerer en iPod som sender fra en annen RoomGrooves dokk, trykker du på ▶▶ for å gå til det forrige eller neste sporet.
- Når du kontrollerer CD/DVD-kilden for kinosystemet, trykker du på ▶▶ for å gå til det forrige eller neste sporet eller kapitlet.
- Når du kontrollerer AM/FM-kilden for kinosystemet, trykker du på ▶▶ for å gå til den forrige eller neste innstilte stasjonen (knappene fungerer ikke hvis det ikke er innstilt noen stasjoner).
- Når du kontrollerer Cab/Sat-kilden for kinosystemet, trykker du på ▶▶ for å gå til den forrige eller neste kanalen.
- Disse knappene fungerer ikke når du lytter til Aux 1- eller Aux 2-kilden til kinosystemet som sender.

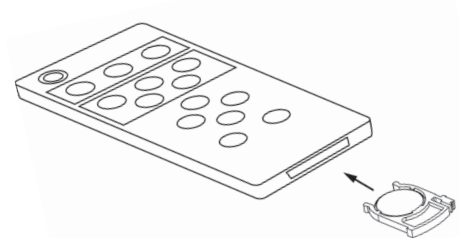
**Spill av/pause** Trykk én gang for å "stanse avspillingen midlertidig". Trykk igjen for å fortsette avspillingen.

**Volum** Trykk på + eller – for å øke eller senke lydvolümet til RoomGroove (gjelder bare for lokal RoomGroove).

**Demp** Senker volümet til den lokale RoomGroove-enheten til null (ingen lyd).

## Skifte batteriet i fjernkontrollen

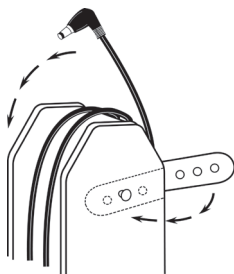
Batteriet i fjernkontrollen må skiftes når den slutter å virke, eller når ytelsen er merkbart redusert. Batteriet tas ut ganske enkelt ved å trekke ut batteriholderen fra fjernkontrollen (som vist i diagrammet) og fjerne batteriet. Skift bare ut med et 3-volts litiumbatteri av typen CR2025.



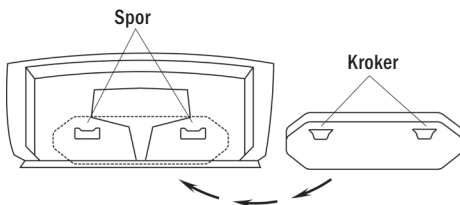
*Merk! Belysning og andre romforhold kan nedsette ytelsen til fjernkontrollen.*

## Kabelbehandlingssystem og montere strømforsyning

RoomGrooves strømforsyning har et innebygd kabelbehandlingssystem. Overflødig kabellengde kan vikles rundt strømforsyningen og festes med gummistroppene, som vist i diagrammet.



RoomGrooves strømforsyning kan enkelt og praktisk monteres på baksiden av RoomGroove-enheten. Strømforsyningen monteres ganske enkelt ved å plassere krokene på siden av strømforsyningen i sporene på baksiden av RoomGroove, som vist i diagrammet.



## Veggfeste (tilleggsutstyr)

RoomGroove kan festes på veggen med veggfestet som leveres som tilleggsutstyr. Dette er tilgjengelig på Klipsch.com. Gå til Klipsch.com eller ring 1.800.KLIPSCH (554.7724) for mer informasjon (gjelder bare for USA og Kanada).

## Garanti i andre land enn USA og Canada

Garantien på dette produktet skal, hvis det selges til en forbruker utenfor USA eller Canada, overholde gjeldende lover. Ta kontakt med forhandleren der du kjøpte produktet, eller distributøren som leverte produktet, hvis det skulle bli aktuelt med garantiservice.

## FCC-informasjon

Utstyret oppfyller kravene i del 15 i forskriftene til den amerikanske myndighetsinstansen for kommunikasjonsutstyr, FCC. Bruk av enheten er underlagt følgende to betingelser: (1) Utstyret må ikke forårsake skadelig forstyrrelse, og (2) utstyret må godta eventuelle forstyrrelser som mottas, innbefattet forstyrrelse som kan forårsake uønsket drift.

Denne enheten er testet og funnet i samsvar med grensene for digitale enheter klasse B i henhold til FCC-reglens del 15. Disse grensene er fastsatt for å gi tilstrekkelig beskyttelse mot skadelig forstyrrelse ved bruk i private husholdninger. Dette utstyret genererer, bruker og utstråler radiobølgeenergi og kan, hvis det ikke installeres, brukes i henhold til instruksjonene, forårsake skadelig forstyrrelse på radiokommunikasjon. Det er likevel ingen garanti for at det ikke vil forekomme forstyrrelse i enkelte situasjoner.

I henhold til FCC-kravene, kan enhver endring eller modifikasjon av utstyret, som ikke er uttrykkelig godkjent av Klipsch, resultere i at brukeren mister retten (i.h.t. FCC) til å bruke produktet.

Denne enheten genererer og bruker radiofrekvensenergi (RF) og kan, hvis det ikke installeres og brukes på riktig måte, forårsake forstyrrelser på radio- og TV-mottak.

Hvis utstyret forårsaker forstyrrelse på radio- eller TV-mottak (noe som kan fastslås ved å slå av utstyret) oppfordres brukeren til å forsøke å fjerne forstyrrelsen ved å utføre ett eller flere av følgende tiltak:

- Flytte på mottakerantennen (dvs. den radio- eller TV-antennen som "mottar" forstyrrelsen).
- Flytte enheten bort fra utstyr som mottar forstyrrelse.
- Sette enheten i en annen stikkontakt, slik at enheten og utstyret som mottar forstyrrelsen, er på forskjellige strømkretser.

Hvis disse tiltakene ikke fjerner forstyrrelsen, bes du ta kontakt med forhandleren eller en erfaren radio/fjernsynstekniker for å få ytterligere råd.

Federal Communications Commission har også utarbeidet et nyttig hefte, "How To Identify and Resolve Radio TV Interference Problems" (Hvordan identifisere og løse problemer med forstyrrelse på radio- og TV-mottak). Dette heftet fås ved henvendelse til U.S. Government Printing Office, Washington DC, 20402. Oppgi opplag nr. 004-000-00345-4 ved bestilling av hefter.

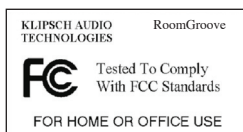
Dette produktet samsvarer med DHHS-regler 21 CFR underkapittel J. Gjelder fra produksjonsdatoen.

Dette digitale apparatet i klasse [B] oppfyller den kanadiske standarden ICES-003. Cet appareil numérique de la classe [B] est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

## FCC-konformitetserklæring

Varenavn:	Klipsch Audio Technologies
Produktnavn:	Høyttaleranlegg for lyd
Modellnummer:	RoomGroove
Ansvarlig part	
Produsent:	Klipsch Audio Technologies
Adresse:	3502 Woodview Trace Indianapolis, IN 46268
Telefon:	317-860-8100
Dato:	1/15/2006

Dette utstyret er testet og funnet å oppfylle kravene i paragraf 15 i FCC-reglene. Bruk er underlagt følgende to betingelser: Denne enheten skal ikke forårsake skadelige forstyrrelser, og enheten må godta forstyrrelser som mottas, innbefattet forstyrrelser som kan forårsake uønsket bruk.





# Power

# Detail

# Emotion

For over 60 years, we've made speakers for people who are as passionate about great sound as we are. That's why every Klipsch speaker is horn-loaded to create a remarkably accurate listening experience for your music and movies. From our smallest satellites to our acclaimed professional theater installations, our speakers deliver sound that's so lifelike, you have to feel it to believe it.

THE ULTIMATE SOUND EXPERIENCE™